

REVIEW OF AGRICULTURAL CONDITIONS,
OCTOBER-DECEMBER, 1953

REVUE DE LA SITUATION AGRICOLE,
OCTOBRE-DÉCEMBRE 1953

Canadian farmers in the fall of 1953 harvested unusually large grain, oilseed and fodder crops for the third successive year. Although soy beans was the only crop for which a new production record was set, outturns of five other crops—wheat, barley, rye, shelled corn and rapeseed—were the second largest on record. Realization of near-record or above-average outturns was made possible by generally favourable harvesting conditions, particularly in the western provinces, and by the absence of early killing frosts in those areas where unusually late seeding left crops susceptible to potential frost damage. Almost without exception, this year's average yields per acre of spring-sown grains were higher than in 1952 in Eastern Canada and British Columbia and below last year's record or near-record levels in the Prairie Provinces.

Total feed grain supplies for 1953-1954 are practically unchanged from 1952-1953, since decreases in production of the major feed grains from the record or near-record 1952 levels were almost offset by increased carryover stocks of all grains. Stocks of both barley and rye at July 31, 1953 reached new peaks, while those of oats were the second highest on record. Although production of feed grains in Eastern Canada was, on the whole, somewhat greater than in 1952, this area will, as in the past, provide a market for substantial quantities of western grain during the crop year. The 1953 production of tame hay was somewhat higher than in 1952, with most of the increase occurring in Ontario. However, supplies are generally satisfactory in other regions as well, and no serious shortages are anticipated.

The November estimate placed the 1953 apple crop at 11.2 million bushels, a decrease of about 850 thousand bushels from 1952. Of the other fruit crops for which production estimates are prepared, only pears, raspberries and loganberries were up this year, while plums and prunes, peaches, apricots, cherries, strawberries and grapes were down. Most of the changes in fruit crops from last year were attributable to weather conditions, which were somewhat variable throughout the season.

According to figures published by the Marketing Service of the Department of Agriculture, commercial marketings of cattle and calves were substantially higher in 1953 than in 1952. There was a less marked increase in sales of sheep and lambs, and sales of hogs fell off sharply. The same trend was evident in inspected slaughter, where increases were registered of 18.7 per cent for cattle, 30.5 per cent for calves and 5.9 per cent for sheep and lambs, with a decrease of 26 per cent in the number of hogs killed. During the last quarter of the year there were increases of 11.5 and 24.5 per cent in cattle and calves killed, and decreases of 37.5 and 3.3 per cent for hogs and sheep and lambs, respectively.

Milk production during the September-November period of 1953 was about 2½ per cent higher than in the same period of 1952. More milk was used for manufacturing purposes than in this quarter of the previous year, all products except cheddar cheese sharing in the increased utilization. Fluid sales were higher for the quarter and more milk was used on farms. According to preliminary figures for the year, the output of creamery butter was 8 per cent higher than in 1952; cheddar cheese was up 5 per cent; ice cream, 6 per cent; condensed milk, 9 per cent; and whole-milk powder, 17 per cent. Production of evaporated milk was down 11 per cent.

The preliminary estimate of egg production for 1953, at 349,948,000 dozen, was 2.5 per cent higher than the revised figure for 1952.

Les agriculteurs du Canada ont obtenu à l'automne 1953, pour la troisième année consécutive, des récoltes exceptionnellement abondantes de céréales, de graines oléagineuses et de fourrage. Bien que seule la récolte de fève soya ait atteint un nouveau sommet, cinq autres cultures—le blé, l'orge, le seigle, le maïs à grain et la graine de colza—ont donné des résultats qui ne le cèdent qu'à une seule autre année. Ces récoltes presque sans précédent ou supérieures à la moyenne sont dues aux conditions généralement favorables des moissons, particulièrement dans les provinces de l'Ouest, et à l'absence de gelées hâtives destructrices dans les régions où les semaines exceptionnellement tardives avaient exposé les cultures à des dommages possibles par le gel. Les rendements moyens à l'acre des céréales semées au printemps dernier ont été, presque sans exception, supérieurs à ceux de 1952 dans l'Est du pays et en Colombie-Britannique et inférieurs aux sommets sans précédent ou presque de la même année dans les provinces des Prairies.

Les approvisionnements globaux de céréales fourragères pour 1953-1954 sont demeurés à peu près les mêmes au regard de 1952-1953 car la diminution des récoltes des principales céréales fourragères au regard des sommets sans précédent ou presque de 1952 a été presque contre-balancée par les stocks de report accusés de toutes les céréales. Les stocks d'orge et de seigle atteignaient de nouveaux sommets le 31 juillet dernier, tandis que ceux d'avoine n'avaient été surpassés qu'une fois. Bien que la récolte de céréales fourragères ait été dans l'ensemble, dans l'Est du pays, quelque peu supérieure à son niveau de 1952, cette région fournit, comme par le passé, un débouché à de fortes quantités de céréales de l'Ouest durant la campagne. La production de foin cultivé de 1953 a été quelque peu plus élevée qu'en 1952; le gain s'est surtout produit en Ontario. Toutefois, les approvisionnements sont généralement satisfaisants dans les autres régions également et on ne prévoit aucune pénurie grave.

L'estimation de novembre établit la récolte de pommes de 1953 à 11,200,000 boisseaux, diminution d'environ 850,000 au regard de l'année précédente. Parmi les autres fruits pour lesquels on fait des estimations, seules les poires, les framboises et les mûres de Logan ont augmenté, tandis que les pruneaux, les prunes, les pêches, les abricots, les cerises, les fraises et le raisin ont diminué. La plupart des changements dans les récoltes de fruits au regard de 1952 sont attribuables aux conditions atmosphériques, qui ont été quelque peu variées durant toute la saison.

D'après le Service des marchés du ministère fédéral de l'Agriculture, les ventes commerciales de bêtes à cornes et de veaux ont sensiblement augmenté au regard de 1952. Les ventes de moutons et d'agneaux ont accusé une avance moins prononcée, tandis que celles de porcs ont fortement diminué. On a remarqué les mêmes courbes dans les abattages, qui ont accusé des augmentations de 18.7 p. 100 pour les bêtes à cornes, de 30.5 p. 100 pour les veaux et de 5.9 p. 100 pour les agneaux et les moutons et une diminution de 26 p. 100 pour les porcs. Durant le dernier trimestre de l'année, 11.5 p. 100 plus de bêtes à cornes et 24.5 p. 100 plus de veaux ont été abattus; les abattages de porcs et d'agneaux et moutons ont diminué respectivement de 37.5 et 3.3 p. 100 durant cette période.

La production de lait de la période septembre-novembre 1953 a été d'environ 2.5 p. 100 supérieure à celle de la même période un an plus tôt. Une quantité accrue de lait a été utilisée dans la fabrication durant ce trimestre; tous les produits laitiers, sauf le fromage cheddar, ont participé à l'augmentation. Les ventes de lait liquide et la quantité de lait utilisée dans les fermes ont augmenté. D'après les chiffres provisoires pour l'année entière, la production de beurre de crémier a augmenté de 8 p. 100 au regard de 1952, celle de fromage cheddar de 5 p. 100, celle de crème glacée de 6 p. 100, celle de lait condensé de 9 p. 100 et celle de lait entier en poudre de 17 p. 100. La production de lait évaporé a diminué de 11 p. 100.

La production d'oeufs de 1953, estimée provisoirement à 349,948,000 douzaines, surpassé de 2.5 p. 100 les chiffres rectifiés de 1952.

An advance preliminary estimate of farm cash income indicates that during 1953, Canadian farmers (excluding Newfoundland) received 2,674.7 million dollars from the sale of farm products and from adjustment and participation payments on previous years' grain crops. This figure is about 4 per cent below the 1952 estimate of 2,778.3 million dollars, and 5 per cent below the all-time high of 2,811.9 million dollars received in 1951. Income from the sale of grains in 1953 was slightly below the 1952 level, largely as a result of smaller participation payments and reduced returns from the sale of coarse grains more than offsetting larger receipts from wheat. Reduced receipts from live stock reflect smaller income from the sale of hogs, sheep and lambs. While income was down substantially for potatoes, gains were registered for dairy products and eggs.

SUPPLY AND DISPOSITION OF AGRICULTURAL COMMODITIES

The following tables show the supply and disposition of field crops, animal products, the more important fruit crops, honey and maple products. Calculations for animal products have been made on a calendar-year basis, and those of field crops, fruits, honey and maple products have been related to the crop year during which the crop is normally consumed or marketed. The production figures have been adjusted for exports, imports, and changes in stocks, where available, in order to show the domestic disappearance of each product. No figures are shown for the intercensal years 1942-1950, pending possible revisions in basic production data for the period.

Une première estimation provisoire du revenu monétaire des fermes indique qu'en 1953 les agriculteurs du Canada, ceux de Terre-Neuve exceptés, ont perçu \$2,674,700,000 de la vente de leurs produits et des paiements de participation et d'appoint sur les récoltes de céréales de l'année précédente. Ce chiffre est inférieur de 4 p. 100 à celui de \$2,778,300,000 de 1952 et de 5 p. 100 à celui, sans précédent, de \$2,811,900,000 perçu en 1951. Le revenu provenant de la vente des céréales en 1953 a légèrement diminué au regard de 1952, à la suite surtout de paiements de participation réduits et de recettes moindres provenant de la vente des céréales secondaires qui ont plus que contre-balancé le revenu accru du blé. Les recettes réduites provenant des bestiaux reflètent le revenu moindre de la vente des porcs, des agneaux et des moutons. Les pommes de terre ont rapporté beaucoup moins cette année, mais les produits laitiers et les œufs ont accusé des gains.

APPROVISIONNEMENTS ET DISTRIBUTION DES DENRÉES AGRICOLES

Les tableaux suivants donnent les approvisionnements et la distribution des produits de grande culture, des produits animaux, des principaux fruits, du miel et des produits de l'étable. Les calculs relatifs aux produits animaux portent sur l'année civile et ceux relatifs aux produits de grande culture, aux fruits, au miel et aux produits de l'étable, sur la campagne durant laquelle ces denrées ont été normalement consommées ou vendues. Les chiffres de la production ont été rectifiés pour tenir compte des exportations, des importations et des changements dans les stocks, selon le cas, afin de faire voir la disparition domestique de chaque produit. On ne donne aucun chiffre pour les années intercensales de 1942 à 1950 en attendant la rectification possible des chiffres de base de la production pour cette période.

TABLE 1. Supply and Disposition of Principal Field Crops, Canada, Crop Years ending July 31, 1952 and 1953

TABLEAU 1. Approvisionnements et distribution des principaux produits de grande culture, Canada, campagnes agricoles terminées le 31 juillet 1952 et 1953

Crop and Crop Year	Stocks at Beginning of Period — Stocks au début de la période	Production	Imports — Importations	Total Supply — Approvisionnements globaux	Exports — Exportations	Stocks at End of Period — Stocks à la fin de la période	Apparent Domestic Disappearance ¹ — Disparition domestique apparente ¹	Denrée et campagne
				thousand bushels — milliers de boisseaux				
Wheat ² :								
1951-1952	189,203	552,657	18	741,878	355,825 ³	217,178	168,875	Ble ² : 1951-1952
1952-1953	217,178	687,923	17	905,118	385,527 ³	362,747	156,844	1952-1953
Oats for Grain ⁴ :								Avoine à grain ⁴ :
1951-1952	95,177	488,191	2	583,370	70,646 ³	108,358	404,366	1951-1952
1952-1953	108,358	466,805	28	575,192	65,371 ³	136,464	373,356	1952-1953
Barley:								Orge:
1951-1952	53,496	245,218	5	298,715	69,915 ³	79,504	149,296	1951-1952
1952-1953	79,504	291,379	1	370,884	118,857 ³	106,424	145,603	1952-1953
Rye ⁶ :								Seigle ⁶ :
1951-1952	3,299	17,647	17	20,963	6,820 ³	8,094	6,049	1951-1952
1952-1953	8,094	24,557	14	32,665	8,993 ³	16,408	7,264	1952-1953
Flaxseed:								Graine de lin:
1951-1952	1,204	9,897	534	11,634	2,882 ³	2,464	6,289	1951-1952
1952-1953	2,464	12,961	19	15,444	4,060 ³	3,019	8,365	1952-1953
Shelled Corn:								Mais à grain:
1951-1952	1,552	15,990	6,705	24,247	80	974	23,192	1951-1952
1952-1953	974	19,722	5,382	26,078	893	1,059	24,127	1952-1953
Buckwheat:								Sarrasin:
1951-1952	7	2,916	5	2,916	267	7	2,649	1951-1952
1952-1953	7	2,680	5	2,680	394	7	2,286	1952-1953
Dry Peas:								Pois secs:
1951-1952	7	745	194	939	67	7	872	1951-1952
1952-1953	7	888	146	1,034	282	7	752	1952-1953
Dry Beans:								Haricots secs:
1951-1952	7	1,233	101	1,334	148	7	1,186	1951-1952
1952-1953	7	1,293	119	1,412	441	7	971	1952-1953
Potatoes:								Pommes de terre:
1951-1952	7	48,355	3,633	52,188	2,675	7	49,513	1951-1952
1952-1953	7	60,071	2,286	62,357	2,611	7	59,746	1952-1953

TABLE 1. Supply and Disposition of Principal Field Crops, Canada, Crop Years ending July 31, 1952 and 1953 – concluded
TABLEAU 1. Approvisionnements et distribution des principaux produits de grande culture, Canada, campagnes agricoles terminées le 31 juillet 1952 et 1953 – fin

Crop and Crop Year	Stocks at Beginning of Period — Stocks au début de la période	Production	Imports — Importations	Total Supply — Approvis- sionnements globaux	Exports — Exportations	Stocks at End of Period — Stocks à la fin de la période	Apparent Domestic Disappear- ance ¹ — Disparition domestique apparente ¹	Denrée et campagne
thousand tons — milliers de tonnes								
Tame Hay ⁸ :								
1951-1952	7	19,484	7	19,484	71	7	19,413	Foin cultivé ⁸ :
1952-1953	7	19,083	7	19,083	164	7	18,919	1951-1952
Field Roots:								1952-1953
1951-1952	7	690	—	690	68	7	622	Plantes-racines:
1952-1953	7	495	—	495	57	7	438	1951-1952
Sugar Beets:								1952-1953
1951-1952	7	966	—	966	—	7	966	Betteraves à sucre:
1952-1953	7	1,023	—	1,023	—	7	1,023	1951-1952
								1952-1953

1. Where data on stocks are not available, it is assumed that there was no change between the beginning and end of the period, and, therefore, the resulting domestic disappearance figure may be considered subject to error to the extent that actual changes in carryover stocks took place.
2. Wheat flour included in stocks, imports and exports.
3. Export clearances and imports into the United States.
4. Oatmeal and rolled oats included in stocks, imports and exports.
5. Less than 500 bushels.
6. Rye flour included in imports and exports.
7. Information not available.
8. Including clover and alfalfa.

1. Lorsque des chiffres sur les stocks ne sont pas disponibles, il est supposé qu'il n'y a eu aucun changement entre le commencement et la fin de la période, et par conséquent les chiffres de la disparition domestique qui en résultent peuvent être considérés comme sujets à erreur dans la mesure où il y a eu des changements réels dans les reports.
2. La farine de blé est comprise dans les stocks, les importations et les exportations de blé.
3. Exportations et importations aux États-Unis.
4. La farine d'avoine et l'avoine roulée sont comprises dans les stocks, les importations et les exportations d'avoine.
5. Moins de 500 boisseaux.
6. La farine de seigle est comprise dans les importations et les exportations de seigle.
7. Renseignements non disponibles.
8. Y compris le trèfle et la luzerne.

TABLE 2. Supply and Disposition of Principal Animal Products, Calendar Years 1951 and 1952
TABLEAU 2. Approvisionnements et distribution des principaux produits animaux, années civiles 1951 et 1952

Commodity and Year	Stocks at Beginning of Period — Stocks au début de la période	Production	Imports — Importations	Total Supply — Approvis- sionnements globaux	Exports — Exportations	Stocks at End of Period — Stocks à la fin de la période	Apparent Domestic Disappear- ance ¹ — Disparition domestique apparente ¹	Denrée et année
thousands pounds — milliers de livres								
Butter ² :								
1951	39,319	305,915	17,488	362,722	544	44,974	317,204	Beurre ² :
1952	44,974	324,499	4,567	374,040	866	54,696	318,478	1951
Cheese ³ :								Fromage ³ :
1951	25,947	94,261	11,688	131,896	30,653	32,621	68,622 ⁴	1951
1952	32,621	72,658	12,087	117,366	2,095	42,094	73,177 ⁴	1952
Evaporated Milk ⁵ :								Lait évaporé ⁵ :
1951	26,199	300,766	—	326,965	21,639	46,100	259,226	1951
1952	46,100	316,143	—	362,243	19,872	66,859	275,512	1952
Beef ⁶ :								Boeuf ⁶ :
1951	22,174	708,546	51,185	781,905	96,914	19,497	665,494	1951
1952	19,497	726,638	33,824	779,959	67,562	32,702	679,695	1952
Veal ⁶ :								Veau ⁶ :
1951	3,356	110,407	7	113,763	7	4,171	109,592	1951
1952	4,171	98,149	7	102,320	7	3,879	98,441	1952
Mutton and Lamb ⁶ :								Mouton et agneau ⁶ :
1951	3,894	35,973	3,499	43,366	2,737	3,584	37,045	1951
1952	3,584	26,195	2,661	32,440	46	4,395	27,999	1952
Pork ⁶ :								Porc ⁶ :
1951	31,292	1,005,695	22,456	1,059,443	33,014	39,000	987,429	1951
1952	39,000	1,126,483	4,677	1,170,160	32,095	68,282	1,069,783	1952
Lard:								Saindoux:
1951	3,385	117,874	12,045	133,304	84	6,000	127,220	1951
1952	6,000	170,445	1,265	177,710	14,289	8,404	155,017	1952
Wool ⁸ :								Laine ⁸ :
1951	9	6,882	69,012	75,894	2,656	9	73,238	1951
1952	9	7,691	49,537	57,228	3,639	9	53,589	1952
Poultry Meat:								Viande de volaille:
1951	19,714	346,097	6,652	372,463	1,682	35,137	335,644	1951
1952	35,137	405,398	4,140	444,675	4,902	23,679	416,094	1952

TABLE 2. Supply and Disposition of Principal Animal Products, Calendar Years 1951 and 1952 — concluded
TABLEAU 2. Approvisionnements et distribution des principaux produits animaux, années civiles 1951 et 1952 — fin

Commodity and Year	Stocks at Beginning of Period — Stocks au début de la période	Production	Imports — Importations	Total Supply — Approvisionnements globaux	Exports — Exportations	Stocks at End of Period — Stocks à la fin de la période	Apparent Domestic Disappearance ¹ — Disparition domestique apparente ¹	Denrée et année
Eggs:								
1951	6,630 ¹⁰	329,519	4,674	340,823	7,103	5,310 ¹⁰	328,410 ¹¹	Oeufs: 1951
1952	5,310 ¹⁰	341,512	1,550	348,372	13,420	5,640 ¹⁰	329,312 ¹¹	1952

1. When data on stocks are not available, it is assumed that there was no change between the beginning and end of the period, and, therefore, the resulting domestic disappearance figure may be considered subject to error to the extent that actual changes in carry-over stocks took place.
2. Creamery, dairy, and whey butter.
3. Cheddar and other factory cheese made from whole milk.
4. Includes cheddar used in process cheese, which amounted to 28,330,000 pounds in 1951 and 29,636,000 pounds in 1952.
5. Whole and skim.
6. Production is based on total slaughterings in Canada, not including exports of live animals. Exports and imports of meats include fresh, canned and processed products on a fresh basis. Exports of live animals are not taken into account in these calculations.
7. Quantity small; included with beef.
8. All wool figures are on greasy basis.
9. Information not available.
10. Commercial only.
11. Includes eggs for hatching.

1. Lorsque des chiffres sur les stocks ne sont pas disponibles, il est supposé qu'il n'y a eu aucun changement entre le commencement et la fin de la période, et par conséquent les chiffres de la disposition domestique qui en résultent peuvent être considérés comme sujets à erreur dans la mesure où il y a eu des changements réels dans les reports.
2. Beurre de crème, de ferme et de petit lait.
3. Fromage cheddar et autre fromage de fabrique fait de lait entier.
4. Comprend le fromage cheddar utilisé dans la fabrication du fromage refait, soit 28,330,000 livres en 1951 et 29,636,000 livres en 1952.
5. Entier et écrémé.
6. Production d'après le total des abatages au Canada, non compris les exportations d'animaux vivants. Les exportations et importations de viande comprennent les produits frais, en boîte et transformés (sur une base de viande fraîche). Il n'est pas tenu compte dans ces calculs des exportations d'animaux vivants.
7. Petite quantité; comprise avec boeuf.
8. Tous les chiffres sur la laine sont sur une base en suint.
9. Renseignements non disponibles.
10. Stocks commerciaux seulement.
11. Y compris les œufs à couver.

TABLE 3. Supply and Disposition of Principal Fruit Crops, Honey and Maple Products, Crop Years 1951-1952 and 1952-1953

TABLEAU 3. Approvisionnements et distribution des principaux fruits, du miel et des produits de l'étable, campagnes de 1951-1952 et 1952-1953

Commodity and Crop Year ¹	Production	Imports — Importations	Total Supply — Approvisionnements globaux	Exports — Exportations	Apparent Domestic Disappearance ² — Disparition domestique apparente ²	Denrée et campagne ¹
Apples:						
1951-1952	13,610	651 ³	14,261	2,167 ³	12,094	Pommes: 1951-1952
1952-1953	12,049	754 ³	12,803	2,221 ³	10,582	1952-1953
Pears:						
1951-1952	1,225	221 ³	1,446	81 ³	1,365	Poires: 1951-1952
1952-1953	1,303	412 ³	1,715	43 ³	1,672	1952-1953
Peaches:						
1951-1952	1,792	585 ³	2,377	54 ³	2,323	Pêches: 1951-1952
1952-1953	2,917	527 ³	3,444	12 ³	3,432	1952-1953
Strawberries:						
1951-1952	26,204	3,839 ³	30,043	2,999 ³	27,044	Fraises: 1951-1952
1952-1953	32,368	5,018 ³	37,386	4,870 ³	32,516	1952-1953
Honey:						
1951-1952	40,909	119	43,550 ⁴	225	39,580 ⁴	Miel: 1951-1952
1952-1953	31,230	97	35,072 ⁴	712	30,698 ⁴	1952-1953
Maple Products:						
1951-1952	2,309	1	2,310	879	1,431	Produits de l'étable: 1951-1952
1952-1953	3,470	1	3,471	1,426	2,045	1952-1953

1. Year ending June 30 for fruits and honey and March 31 for maple products.
2. Except for honey, data on stocks are not available and it is assumed that there was no change between the beginning and end of the period. The resulting domestic disappearance figures may, therefore, be considered subject to error to the extent that actual changes in carry-over stocks took place.
3. Fresh-fruit basis.
4. Data on stocks have been taken into account in the calculation of this figure.

1. Année terminée le 30 juin pour les fruits et le miel, et le 31 mars pour les produits de l'étable.
2. Sauf pour le miel, les données sur les stocks ne sont pas disponibles et on suppose qu'il n'y a eu aucun changement entre le commencement et la fin de la période. Par conséquent, les chiffres de la disposition domestique qui en résultent peuvent être considérés comme sujets à erreur dans la mesure où il y a eu des changements réels dans les reports.
3. Sur une base de fruits frais.
4. Les chiffres sur les stocks sont disponibles et il en a été tenu compte pour le calcul de cette année.

FARM FINANCE

Index Numbers of Farm Prices of Agricultural Products

The following table shows monthly index numbers of farm prices of agricultural products. It contains data for the quarter under review and all revisions made in previously published figures during the quarter.

TABLE 1. Monthly Index Numbers of Farm Prices of Agricultural Products, Canada, by Provinces,
January, 1952 — December, 1953

TABLEAU 1. Nombres-indices mensuels des prix dans la ferme des produits agricoles, Canada, par province, janvier 1952
à décembre 1953
(1935-1939 = 100)

Year and Month	Canada	Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard	Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	New Brunswick — Nouveau-Brunswick	Quebec — Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia — Colombie-Britannique	Année et mois
1952											1952
January	296.5	343.8	283.2	329.7	314.9	313.1	293.1	261.7	290.8	310.8	Janvier
February	284.8	319.4	273.9	318.7	306.7	297.4	281.4	252.3	279.6	304.4	Février
March	279.5	349.1	278.9	355.7	301.3	290.0	277.2	247.7	268.9	299.4	Mars
April	276.3	394.8	286.6	377.5	295.0	284.9	271.2	244.1	265.6	296.5	Avril
May	268.8	414.7	287.8	386.6	285.6	278.3	258.8	235.6	255.6	296.2	Mai
June	276.1 ¹	493.8	307.3	434.0	293.4	289.3	259.7	237.4	258.0	294.7 ¹	Juin
July	275.2 ¹	348.4	272.2	371.5	292.7	292.6	264.6	241.5	259.8	298.5 ¹	Juillet
August	273.7 ¹	378.8	271.1	377.7	284.7	292.7	258.4 ¹	242.0 ¹	259.3 ¹	287.7 ¹	Août
September	265.4 ¹	309.8	269.1	309.5	280.0	279.9	253.2 ¹	239.0 ¹	255.7 ¹	288.4 ¹	Septembre
October	258.1 ¹	294.5	258.3	298.3	274.1	272.3	249.7 ¹	232.2 ¹	246.9 ¹	280.1 ¹	Octobre
November	258.9 ¹	293.6	256.7	294.3	275.9	273.1	250.4 ¹	233.1 ¹	248.2 ¹	280.2 ¹	Novembre
December	258.2 ¹	281.1	255.6	280.7	277.8	270.9	250.5 ¹	232.7 ¹	249.4 ¹	279.4 ¹	Décembre
Averages, 1952	272.6 ¹	351.8	275.1	344.5	290.2	286.2	264.0 ¹	241.6 ¹	261.5 ¹	293.0 ¹	Moyennes, 1952
1953											1953
January	259.2 ¹	280.2	260.2	283.7	280.3	272.5	256.3 ¹	232.4 ¹	248.1 ¹	276.0 ¹	Janvier
February	255.2 ¹	238.9	246.3	256.5	279.1	268.8	250.2 ¹	230.8 ¹	245.1 ¹	276.4 ¹	Février
March	253.5 ¹	208.7	241.7	222.4	278.5	267.2	250.8 ¹	229.9 ¹	246.8 ¹	271.4 ¹	Mars
April	246.4 ¹	165.1	226.0	195.2	266.3	258.0	246.9 ¹	226.8 ¹	244.3 ¹	269.7 ¹	Avril
May	247.5 ¹	170.0	219.7	200.3	269.4	257.4	247.1 ¹	229.6 ¹	246.7 ¹	266.2 ¹	Mai
June	255.9 ¹	194.0	227.3	207.7	279.3	270.1	253.4 ¹	230.5 ¹	255.7 ¹	274.2 ¹	Juin
July	251.1 ¹	179.0	225.2	214.1	275.5	265.6	246.8 ¹	227.9 ¹	247.9 ¹	268.2 ¹	Juillet
August	240.6 ¹	194.8 ¹	233.0	218.0	275.0	267.9	225.0 ¹	200.1	226.9	271.3 ¹	Août
September	235.8 ¹	175.6 ¹	224.9 ¹	199.8 ¹	267.3 ¹	262.9	221.5 ¹	198.1	223.3 ¹	266.0 ¹	Septembre
October	235.8	172.6	224.1	200.6	270.5	265.3	217.1	196.9	220.2	270.0	Octobre
November	228.9	167.1	221.9	183.7	264.1	254.1	211.9	193.4	215.3	265.0	Novembre
December	229.9	166.5	215.0	178.7	269.3	254.6	213.7	193.2	217.0	265.7	Décembre
Averages, 1953	245.0	192.7	230.4	213.4	272.9	263.7	236.7	215.8	236.4	270.0	Moyennes, 1953

1. Revised.

1. Chiffres rectifiés.

Farm Cash Income

The following tables contain a preliminary estimate of Canadian farm cash income, excluding Newfoundland, for the first nine months of 1953 and revised estimates for 1951 and 1952. The estimates include the amounts paid out as grain participation, adjustment and equalization payments, and those Dominion and Provincial Government payments which farmers receive as subsidies to prices. Payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act are not included with cash income from the sale of farm products but are included in the grand totals in the year in which payment is made under the heading "supplementary payments". The estimates are based on reports of marketings and prices received by farmers for the principal farm products and are subject to revision as more complete data become available.

Preliminary figures indicate that during the first nine months of 1953 farmers' receipts from the sale of farm products and from grain adjustment and participation payments on previous years' crops totalled \$1,901,536,000 as compared with \$1,827,229,000 in 1952 and \$1,867,065,000 in

Revenu monétaire des fermes

Les tableaux suivants comprennent une estimation provisoire du revenu monétaire des fermes (Terre-Neuve non comprise) au cours des neuf premiers mois de 1953 et des estimations révisées pour 1951 et 1952. Les estimations comprennent les paiements de participation, d'appoint et de péréquation du grain, et les versements des gouvernements fédéral et provinciaux que les fermiers ont reçus comme subventions aux prix. Les montants reçus en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies ne sont pas compris avec le revenu monétaire découlant de la vente de produits agricoles mais sont inclus dans les totaux généraux de l'année au cours de laquelle le paiement est fait, sous l'en-tête "paiements supplémentaires". Les estimations sont basées sur les ventes et les prix déclarés par les cultivateurs pour les principaux produits de la ferme et elles sont sujettes à révision lorsque des données plus complètes seront disponibles.

Les chiffres provisoires indiquent qu'au cours des neuf premiers mois de 1953 les recettes des agriculteurs provenant de la vente des produits agricoles et des paiements d'appoint et de participation sur les récoltes des années précédentes se sont établies à \$1,901,536,000 contre \$1,827,229,000 en 1952 et

1951. The 1953 estimate is the highest recorded to date for the January-September period, and represents an increase of 4 per cent over the corresponding period of 1952 and an increase of 2 per cent over 1951. When supplementary payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act are included, cash receipts in 1953 were \$1,902,628,000 as against \$1,831,746,000 in 1952 and \$1,877,197,000 in 1951.

The maintenance of farm cash income at a record high level during the January-September period of 1953 can be attributed primarily to the fact that unusually large amounts of western wheat were delivered by producers at weighted-average initial prices somewhat higher than in the previous year. Although initial prices for specific grades were unchanged from 1952, larger marketings of the higher grades resulted in a higher weighted-average initial price. Total wheat participation payments up to the end of September were 70.2 million dollars, which was well above the 51.0 million received in 1952. Slightly larger marketings of barley produced a small increase in returns, and there was also an increase in income from corn. Receipts from most other grain crops were down, but the declines were far from sufficient to offset the increases from the three crops mentioned. As a result, total income from grains, seeds and hay during the first nine months of 1953 was 16 per cent. or almost 100 million dollars, higher than in the corresponding period of 1952. Comparative figures for the two years were \$713,916,000 and \$614,200,000, respectively.

The major offset to the increased returns from grain crops came from other field crops, including potatoes, vegetables, sugar beets and tobacco. As the result of substantially lower prices, income from potatoes was down about 29 million dollars, and vegetables, sugar beets and tobacco together accounted for a decrease of 14 million dollars.

Total returns from live stock and poultry during the nine-month period amounted to \$542,550,000 as against \$548,417,000 in 1952. The overall decrease was the result of a significant decrease from hogs and slightly smaller returns from sheep and lambs, which more than offset increases from cattle and calves and poultry. Marketings of cattle were higher than in 1952 and prices lower; for hogs, prices were higher but marketings significantly lower.

Increased production of dairy products accounted for a gain of approximately 9 million dollars in farm income. An increase in both marketings and prices of eggs produced a gain of over 20 million dollars from this source. There were minor increases in income from fruits, wool, forest products and miscellaneous farm products. Income from honey, maple products and fur farming, on the other hand, was lower than in 1952.

On a provincial basis, farm cash income increased in Nova Scotia, Saskatchewan and Alberta, and declined in other provinces. The largest increase was in Saskatchewan. The largest decline in absolute terms occurred in Quebec, and on a percentage basis in Prince Edward Island.

Readers who desire detailed provincial information on farm income from January to September will find it in the mimeographed report, "Farm Cash Income, July to September 1953", published by the Agriculture Division of the Bureau of Statistics. This report also contains quarterly provincial totals for the first three quarters of the year and comparative data for 1951 and 1952.

\$1,867,065,000 en 1951. L'estimation de 1953 est la plus forte jamais enregistrée pour la période étudiée et représente des augmentations de 4 p. 100 au regard de la période correspondante de 1952 et de 2 p. 100 au regard de celle de 1951. Si l'on inclut les paiements supplémentaires versés en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies, les recettes de 1953 atteignent \$1,902,628,000 contre \$1,831,746,000 en 1952 et \$1,877,197,000 en 1951.

La stabilité du revenu monétaire des fermes à un niveau sans précédent durant la période janvier-septembre 1953 est attribuable en tout premier lieu aux quantités exceptionnellement fortes de blé de l'Ouest qui ont été livrées par les producteurs à des prix pondérés moyens et initiaux quelque peu plus élevés que ceux de l'année précédente. Bien que les prix initiaux de certaines catégories soient demeurés les mêmes qu'en 1952, la quantité accrue de blé de catégories supérieures a donné un prix pondéré moyen et initial plus élevé. Les paiements de participation globaux versés jusqu'à la fin de septembre se chiffraient par \$70,200,000, somme bien supérieure à celle de 51 millions perçue en 1952. Les mises en marché légèrement accrues de l'orge ont donné une faible augmentation des recettes et le revenu provenant du maïs a aussi augmenté. Les recettes provenant de la plupart des autres cultures céréalières ont diminué, mais les diminutions ont été loin de contre-balancer les augmentations apportées par les trois récoltes mentionnées. Par conséquent, le revenu global provenant des céréales, des graines et du foin durant les neuf premiers mois de 1953 a augmenté de 16 p. 100, ou de près de 100 millions de dollars au regard de la même période l'année précédente. Les chiffres comparables des deux années sont respectivement de \$713,916,000 et \$614,200,000.

Le principal contre-poids à l'augmentation des recettes provenant des cultures céréalières vient d'autres grandes cultures, y compris les pommes de terre, les légumes, la betterave à sucre et le tabac. A la suite d'une réduction sensible des prix, le revenu provenant des pommes de terre a diminué de quelque 29 millions de dollars et celui provenant des légumes, de la betterave à sucre et du tabac réunis, de 14 millions.

Les recettes globales provenant des bestiaux et de la volaille durant les neuf mois étudiés se sont chiffrées par \$542,550,000 contre \$548,417,000 en 1952. La diminution générale résultait surtout d'une diminution sensible des recettes provenant des porcs et de diminutions moindres de celles provenant des moutons et des agneaux, baisses qui ont plus que contre-balance les augmentations enregistrées pour les bêtes à cornes, les veaux et la volaille. Les mises en marché de bêtes à cornes ont augmenté en 1953 au regard de 1952 mais les prix ont baissé; le prix du porc a augmenté mais les ventes ont beaucoup diminué.

La production laitière accrue a valu une avance d'environ 9 millions de dollars du revenu monétaire des fermes. L'augmentation des ventes et la hausse des œufs ont donné un gain de plus de 20 millions de dollars. Les fruits, la laine, les produits forestiers et divers produits agricoles ont fourni des augmentations de revenu moins importantes. Les recettes provenant du miel, des produits de l'érablière et des fermes d'animaux à fourrure, par contre, ont diminué au regard de 1952.

Dans le domaine provincial, le revenu monétaire des fermes a augmenté en Nouvelle-Écosse, en Saskatchewan et en Alberta et il a diminué dans les autres provinces. La plus forte augmentation s'est produite en Saskatchewan. La plus forte diminution en termes absolus s'est produite dans le Québec, et la plus forte en pourcentage, dans l'Île-du-Prince-Édouard.

Les personnes qui désirent des renseignements détaillés sur les recettes monétaires de chaque province de janvier à septembre peuvent consulter le rapport mimeographié "Farm Cash Income, July to September, 1953", publié par la Division de l'agriculture du Bureau fédéral de la statistique. Ce rapport renferme aussi pour les provinces des totaux trimestriels pour les neuf premiers mois de l'année, ainsi que des données comparatives pour 1951 et 1952.

TABLE 1. Cash Income from the Sale of Farm Products in Canada, by Provinces, January to September, 1951-1953
TABLEAU 1. Revenu monétaire provenant de la vente de produits agricoles au Canada, par province, janvier à septembre, 1951-1953

Province	1951 ¹	1952 ¹	1953	Province
thousand dollars — milliers de dollars				
Prince Edward Island	17,947	20,018	15,933	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	30,609	25,115	25,559	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	31,416	32,218	27,909	Nouveau-Brunswick
Quebec	303,077	276,779	261,215	Québec
Ontario	586,244	535,884	526,213	Ontario
Manitoba	161,460	148,409	142,781	Manitoba
Saskatchewan	369,135	408,951	493,559	Saskatchewan
Alberta	291,249	309,638	341,066	Alberta
British Columbia	75,928	70,217	67,301	Colombie-Britannique
Canada	1,867,065	1,827,229	1,901,536	Canada

1. Revised.

1. Chiffres rectifiés.

TABLE 2. Supplementary Payments¹ Received by Canadian Farmers, by Provinces, January-September, 1951-1953

TABLEAU 2. Paiements supplémentaires¹ reçus par les fermiers canadiens, par province, janvier à septembre, 1951-1953

Province	1951	1952	1953	Province
thousand dollars — milliers de dollars				
Manitoba	297	165 ²	172	Manitoba
Saskatchewan	5,476	2,168 ²	430	Saskatchewan
Alberta	4,170	2,148 ²	450	Alberta
British Columbia	189	36	40	Colombie-Britannique
Canada	10,132	4,517²	1,092	Canada

1. Payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act.
 2. Revised.

1. Paiements faits en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies.
 2. Chiffres rectifiés.

TABLE 3. Cash Income from the Sale of Farm Products in Canada, by Commodities, January to September, 1951-1953

TABLEAU 3. Revenu monétaire provenant de la vente de produits agricoles au Canada, par denrée, janvier à septembre, 1951-1953

Commodity	1951 ¹	1952 ¹	1953	Denrée
thousand dollars — milliers de dollars				
Grains, Seeds and Hay:				Céréales, graines et foin:
Wheat	228,127	380,122	465,499	Blé
Wheat, Canadian Wheat Board payments	167,236	51,043	70,206	Blé, paiements de la Commission du blé
Oats	40,688	52,431	46,941	Avoine
Oats, Canadian Wheat Board payments	5,708	—	—	Avoine, paiements de la Commission du blé
Barley	38,983	81,002	82,365	Orge
Barley, Canadian Wheat Board payments	11,173	13,600	14,466	Orge, paiements de la Commission du blé
Rye	7,301	16,578	11,052	Seigle
Flax	3,412	8,180	8,139	Lin
Flax, Canadian Wheat Board payments	—	—	—	Lin, paiements de la Commission du blé
Corn	7,490	7,447	12,041	Mais
Clover and grass seed	3,617	2,819	2,050	Graine de trèfle et d'herbe
Hay and clover	2,320	978	1,157	Foin et trèfle
Totals, Grains, Seeds and Hay	516,055	614,200	713,916	Total, céréales, graines et foin
Vegetables and Other Field Crops:				Légumes et autres grandes cultures:
Potatoes	21,750	51,996	23,022	Pommes de terre
Vegetables	42,250	55,124	48,571	Légumes
Sugar beets	6,815	5,797	4,993	Betteraves à sucre
Tobacco	40,812	52,487	45,438	Tabac
Totals, Vegetables and Other Field Crops	111,627	165,404	122,024	Total, légumes et autres grandes cultures
Live Stock and Poultry:				Bestiaux et volailles:
Cattle and calves	372,430	237,859	250,232	Bêtes à cornes et veaux
Sheep and lambs	8,476	5,305	5,008	Moutons et agneaux
Hogs	280,548	232,902	211,457	Porcs
Poultry	61,419	72,351	75,853	Volaille
Totals, Live Stock and Poultry	722,873	548,417	542,550	Total, bestiaux et volailles
Dairy products	291,238	295,318	304,489	Produits laitiers
Fruits	28,526	28,693	29,095	Fruits
Other Principal Farm Products:				Autres principaux produits de la ferme:
Eggs	93,870	70,741	90,923	Oeufs
Wool	3,782	1,951	2,334	Laine
Honey	3,440	3,386	2,576	Miel
Maple products	5,778	8,232	4,958	Produits de l'érable
Totals, Other Principal Farm Products	106,870	84,310	100,791	Total, autres principaux produits de la ferme

For footnotes see end of table, page 208.

Renvois à la fin du tableau, page 208.

TABLE 3. Cash Income from the Sale of Farm Products in Canada, by Commodities, January to September, 1951-1953 - concluded

TABLEAU 3. Revenu monétaire provenant de la vente de produits agricoles au Canada, par denrée, janvier à septembre, 1951-1953 - fin

Commodity	1951 ¹	1952 ¹	1953	Denrée
	thousand dollars - milliers de dollars			
Miscellaneous farm products	35,031	33,758	34,572	Divers produits de la ferme
Forest products	48,490	48,086	48,242	Produits forestiers
Fur farming	6,355	9,043	5,857	Élevage d'animaux à fourrure
Totals, Cash Income from Sale of Farm Products	1,867,065	1,827,229	1,901,536	Total, revenu monétaire de la vente de produits de la ferme
Supplementary payments ²	10,132	4,517	1,092	Paiements supplémentaires ²
Grand Totals	1,877,197	1,831,746	1,902,628	Total général

1. Revised.

2. Payments made under the provisions of the Prairie Farm Assistance Act.

1. Chiffres rectifiés.

2. Paiements faits en vertu de la loi sur l'assistance à l'agriculture des Prairies.

FIELD CROPS

Acreages and Production

The following tables give the November estimate of Canadian field-crop production for 1953, together with revised data for 1952 for purposes of comparison. The yield estimates are based on reports of crop correspondents throughout Canada at October 31 and on information supplied by processing companies and officials responsible for agricultural statistics in the different provinces. The acreages seeded to the various crops, with certain exceptions, were obtained from the Bureau's regular June 1 survey and from the special survey conducted in the Prairie Provinces at the end of June, 1953. The data contain all revisions up to date of issue of the estimate on November 17.

Earlier expectations of high yields of grain were confirmed by actual harvesting results. In 1953, for the third successive year, Canadian farmers harvested unusually large crops not only of grains but also of oilseeds and fodder. Although soy beans were the only crop to set a new production record this year, outturns of wheat, barley, rye, shelled corn and rapeseed were the second highest on record. Of the twenty crops for which estimates are made, ten reached higher production levels than last year. The other ten were below the record or near-record levels reached by many crops in 1952. In the latter group are spring wheat, oats for grain, barley, spring rye, mixed grains and flaxseed. Realization of near-record or above-average outturns was made possible by generally favourable harvesting conditions, particularly in the Prairie Provinces, and by the absence of early killing frosts in those areas where unusually late seeding left crops susceptible to potential frost damage.

Almost without exception, this year's average yields per acre of spring-sown grains were higher than in 1952 in Eastern Canada and British Columbia and below last year's record or near-record levels in the Prairie Provinces. Average yields of fall-sown grains, with the minor exception of fall rye in Quebec, were above those of 1952. New record average yields per acre were established for wheat in New Brunswick, Quebec and Ontario; oats in Prince Edward Island; fall rye in Ontario, Manitoba and Alberta; mixed grains in Nova Scotia and Quebec; buckwheat in New Brunswick; potatoes in British Columbia and for Canada as a whole; and rapeseed in Saskatchewan.

GRANDES CULTURES

Superficie et production

Les tableaux suivants renferment les estimations de novembre de la production des grandes cultures du Canada en 1953, de même que les données rectifiées pour 1952 aux fins de comparaison. Les estimations des rendements sont fondées sur les rapports des correspondants des cultures de tout le pays au 31 octobre et sur les renseignements fournis par les compagnies de conditionnement et les fonctionnaires chargés de la statistique agricole dans les différentes provinces. La superficie consacrée aux diverses cultures, sauf dans certains cas, proviennent du relevé ordinaire du Bureau effectué le 1^{er} juin de chaque année et de l'enquête spéciale menée dans les provinces des Prairies à la fin de juin 1953. Les données portent toutes les rectifications faites jusqu'au 17 novembre, date de la publication des estimations.

Les prévisions antérieures des forts rendements des céréales ont été confirmées par les résultats effectifs des moissons. En 1953, pour la troisième année consécutive, les agriculteurs du Canada ont moissonné des récoltes exceptionnellement abondantes non seulement de céréales, mais aussi de graines oléagineuses et de fourrage. Bien que la fève soya ait été la seule culture à établir un nouveau record de production cette année, la production de blé, d'orge, de seigle, de maïs à grain et de graine de colza s'est établie au deuxième rang en importance parmi toutes les récoltes enregistrées jusqu'ici. Dix des vingt cultures dont on a tiré des estimations ont atteint un niveau de production plus élevé qu'en 1952; les dix autres étaient inférieures aux sommets sans précédent ou presque de l'année précédente. Ce dernier groupe comprend le blé de printemps, l'avoine à grain, l'orge, le seigle de printemps, les céréales mélangées et la graine de lin. C'est grâce aux conditions généralement favorables à la faveur desquelles la moisson a été faite, particulièrement dans les provinces des Prairies, et à l'absence de gelées hatives et meurtrières dans les régions où les cultures semées exceptionnellement tard étaient exposées à souffrir du gel que la production a pu atteindre un niveau sans précédent ou presque.

Les rendements moyens à l'acre des céréales ensemencées au printemps dernier ont surpassé presque sans exception ceux de 1952 dans l'Est du pays et en Colombie-Britannique et se sont établis sous les niveaux sans précédent ou presque de l'année précédente dans les provinces des Prairies. Les rendements moyens des céréales ensemencées à l'automne, à la faible exception du seigle d'automne dans le Québec, ont été supérieurs à ceux de 1952. De nouveaux sommets des rendements moyens à l'acre ont été atteints par le blé au Nouveau-Brunswick, dans le Québec et en Ontario, par l'avoine dans l'Île-du-Prince-Édouard, par le seigle d'automne en Ontario, au Manitoba et en Alberta, par les céréales mélangées en Nouvelle-Écosse et dans le Québec, par le sarrasin au Nouveau-Brunswick, par les pommes de terre en Colombie-Britannique et dans l'ensemble du pays, et par la graine de colza en Saskatchewan.

TABLE 1. November Estimate of Production of Field Crops in Canada, by Provinces, 1953, as compared with the Revised Estimate for 1952

TABLEAU 1. Estimation de novembre du rendement des grandes cultures au Canada, par province, 1953 comparativement à l'estimation révisée de 1952

Province and Crop	Areas — Superficie		Yields per Acre Rendement par acre		Total Production — Rendement total		Province et culture
	1952	1953	1952	1953	1952	1953	
	acres		bu. — boiss.		bu. — boiss.		
Canada:							
Winter wheat	650,000	732,000	32.0	35.8	20,800,000	26,206,000	Blé d'hiver
Spring wheat	25,345,000	24,780,600	26.3	23.7	667,122,000	587,759,000	Blé de printemps
All wheat	25,995,000	25,512,600	26.5	24.1	687,922,000	613,965,000	Tout blé
Oats for grain	11,062,400	9,830,000	42.2	41.3	466,805,000	405,580,000	Avoine à grain
Barley	8,477,400	8,911,100	34.4	29.4	291,379,000	282,085,000	Orge
Fall rye	757,700	1,001,200	19.5	20.6	14,783,000	20,619,000	Seigle d'automne
Spring rye	499,600	462,200	19.6	16.3	9,774,000	7,530,000	Seigle de printemps
All rye	1,257,300	1,463,400	19.5	19.2	24,557,000	28,149,000	Tout seigle
Mixed grains	1,570,100	1,445,400	40.3	43.0	63,205,000	62,087,000	Céréales mélangées
Corn, shelled	339,200	362,000	58.1	57.6	19,722,000	20,854,000	Mais à grain
Buckwheat	122,800	138,900	21.8	22.8	2,680,000	3,161,000	Sarrasin
Peas, dry	42,820	60,400	20.7	20.0	888,500	1,207,800	Pois secs
Beans, dry	59,500	68,500	21.7	17.8	1,292,800	1,219,000	Haricots secs
Potatoes	296,800	321,100	202.4	207.0	60,071,000	66,469,000	Pommes de terre
Flaxseed	1,206,500	1,036,000	10.7	10.1	12,961,000	10,412,000	Graine de lin
Soy beans	172,000	216,000	24.0	20.4	4,128,000	4,406,000	Soja
			lb. — liv.		lb. — liv.		
Sunflower seed	3,000	4,500	632	880	1,896,000	3,960,000	Graine de tournesol
Rapeseed	18,500	41,500	859	1,240	15,900,000	51,475,000	Graine de colza
			tons — tonnes		tons — tonnes		
Tame hay	10,679,400	10,702,000	1.79	1.86	19,083,000	19,868,000	Foin cultivé
Fodder corn	365,400	364,700	10.39	9.73	3,798,200	3,546,800	Mais fourrager
Field roots	44,600	43,200	11.10	11.20	495,000	484,000	Plantes-racines
Sugar beets	92,607	81,813	11.04	10.98	1,022,693	898,374	Betteraves à sucre
Prince Edward Island:							
			bu. — boiss.		bu. — boiss.		
Spring wheat	3,700	2,900	23.0	26.0	85,000	75,000	Blé de printemps
Oats for grain	96,000	106,200	36.0	45.0	3,456,000	4,779,000	Avoine à grain
Barley	4,200	4,800	30.0	35.0	126,000	168,000	Orge
Mixed grains	71,200	70,200	39.0	46.0	2,777,000	3,229,000	Céréales mélangées
Potatoes	36,000	39,000	300.0	273.0	10,800,000	10,647,000	Pommes de terre
			tons — tonnes		tons — tonnes		
Tame hay	199,000	191,000	2.10	1.90	418,000	363,000	Foin cultivé
Field roots	7,000	6,600	15.00	13.70	105,000	90,000	Plantes-racines
Nova Scotia:							
			bu. — boiss.		bu. — boiss.		
Spring wheat	900	1,000	25.0	25.0	22,000	25,000	Blé de printemps
Oats for grain	56,100	55,800	42.0	43.0	2,356,000	2,399,000	Avoine à grain
Barley	3,700	3,000	32.0	35.0	118,000	105,000	Orge
Mixed grains	9,800	9,400	40.0	43.0	392,000	404,000	Céréales mélangées
Potatoes	12,000	12,400	230.0	231.0	2,760,000	2,864,000	Pommes de terre
			tons — tonnes		tons — tonnes		
Tame hay	353,000	345,000	2.40	2.20	847,000	759,000	Foin cultivé
Field roots	4,300	4,600	15.00	14.20	64,000	65,000	Plantes-racines
Île-du-Prince-Édouard:							
			bu. — boiss.		bu. — boiss.		
Spring wheat	3,700	2,900	23.0	26.0	85,000	75,000	Blé de printemps
Oats for grain	96,000	106,200	36.0	45.0	3,456,000	4,779,000	Avoine à grain
Barley	4,200	4,800	30.0	35.0	126,000	168,000	Orge
Mixed grains	71,200	70,200	39.0	46.0	2,777,000	3,229,000	Céréales mélangées
Potatoes	36,000	39,000	300.0	273.0	10,800,000	10,647,000	Pommes de terre
			tons — tonnes		tons — tonnes		
Tame hay	199,000	191,000	2.10	1.90	418,000	363,000	Foin cultivé
Field roots	7,000	6,600	15.00	13.70	105,000	90,000	Plantes-racines
Nouvelle-Écosse:							
			bu. — boiss.		bu. — boiss.		
Spring wheat	900	1,000	25.0	25.0	22,000	25,000	Blé de printemps
Oats for grain	56,100	55,800	42.0	43.0	2,356,000	2,399,000	Avoine à grain
Barley	3,700	3,000	32.0	35.0	118,000	105,000	Orge
Mixed grains	9,800	9,400	40.0	43.0	392,000	404,000	Céréales mélangées
Potatoes	12,000	12,400	230.0	231.0	2,760,000	2,864,000	Pommes de terre
			tons — tonnes		tons — tonnes		
Tame hay	353,000	345,000	2.40	2.20	847,000	759,000	Foin cultivé
Field roots	4,300	4,600	15.00	14.20	64,000	65,000	Plantes-racines

TABLE 1. November Estimate of Production of Field Crops in Canada, by Provinces, 1953, as compared with the Revised Estimate for 1952 - continued

TABLEAU 1. Estimation de novembre du rendement des grandes cultures au Canada, par province, 1953 comparativement à l'estimation révisée de 1952 - suite

Province and Crop	Areas Superficie		Yields per Acre Rendement par acre		Total Production Rendement total		Province et culture
	1952	1953	1952	1953	1952	1953	
	acres		bu. - boiss.		bu. - boiss.		
New Brunswick:							Nouveau-Brunswick:
Spring wheat.....	2,800	2,700	22.0	26.0	62,000	70,000	Blé de printemps
Oats for grain.....	155,000	152,000	30.0	45.0	4,650,000	6,840,000	Avoine à grain
Barley	10,300	8,900	26.0	38.0	268,000	338,000	Orge
Mixed grains	7,800	7,200	31.0	45.0	236,000	324,000	Céréales mélangées
Buckwheat	9,000	6,700	21.0	33.0	189,000	221,000	Sarrasin
Potatoes	42,700	48,400	257.0	289.0	10,974,000	13,988,000	Pommes de terre
			tons - tonnes		tons - tonnes		
Tame hay	443,000	430,000	2.00	1.60	886,000	688,000	Foin cultivé
Field roots	4,500	3,600	10.00	11.80	45,000	42,000	Plantes-racines
Quebec:			bu. - boiss.		bu. - boiss.		Québec:
Spring wheat.....	11,100	11,100	19.8	22.0	220,000	244,000	Blé de printemps
Oats for grain.....	1,363,000	1,380,000	27.5	30.0	37,483,000	41,400,000	Avoine à grain
Barley	60,800	56,500	25.6	28.0	1,556,000	1,582,000	Orge
Fall rye.....	3,500	2,700	20.6	18.0	72,000	49,000	Seigle d'automne
Mixed grains	218,000	202,000	30.3	32.0	6,605,000	6,464,000	Céréales mélangées
Buckwheat	40,800	41,200	21.2	23.0	865,000	948,000	Sarrasin
Peas, dry	3,400	3,300	17.2	16.0	58,500	52,800	Pois secs
Beans, dry	900	1,000	17.6	17.0	15,800	17,000	Haricots secs
Potatoes	91,700	100,000	150.0	162.0	13,755,000	16,200,000	Pommes de terre
			tons - tonnes		tons - tonnes		
Tame hay	3,673,000	3,637,000	1.65	1.49	6,060,000	5,419,000	Foin cultivé
Fodder corn	70,700	72,600	9.00	9.50	636,000	690,000	Mais fourrager
Field roots	10,600	11,100	7.25	8.35	77,000	93,000	Plantes-racines
Sugar beets.....	7,892	6,865	11.00	10.17	86,844	69,850	Betteraves à sucre
Ontario:			bu. - boiss.		bu. - boiss.		Ontario:
Winter wheat	650,000	732,000	32.0	35.8	20,800,000	26,206,000	Blé d'hiver
Spring wheat.....	36,700	33,500	20.7	22.1	760,000	740,000	Blé de printemps
All wheat	686,700	785,500	31.4	35.2	21,560,000	26,946,000	Tout blé
Oats for grain.....	1,732,300	1,548,000	39.0	44.3	67,560,000	68,576,000	Avoine à grain
Barley	202,700	171,000	33.0	36.0	6,689,000	6,156,000	Orge
Fall rye.....	74,700	75,000	20.0	22.8	1,494,000	1,710,000	Seigle d'automne
Mixed grains	1,128,700	1,017,000	42.5	46.1	47,970,000	46,884,000	Céréales mélangées
Corn, shelled	319,500	347,000	60.0	58.8	19,170,000	20,404,000	Mais à grain
Buckwheat	63,000	77,000	22.9	22.6	1,443,000	1,740,000	Sarrasin
Peas, dry	9,300	10,000	15.5	20.2	144,000	202,000	Pois secs
Beans, dry	58,600	67,500	21.8	17.8	1,277,000	1,202,000	Haricots secs
Potatoes	56,100	63,000	201.0	186.5	11,276,000	11,750,000	Pommes de terre
Flaxseed	75,100	41,000	11.6	13.1	871,000	537,000	Graine de lin
Soy beans	172,000	216,000	24.0	20.4	4,128,000	4,406,000	Soja
			tons - tonnes		tons - tonnes		
Tame hay	3,401,400	3,500,000	1.81	2.10	6,157,000	7,350,000	Foin cultivé
Fodder corn	268,400	264,000	11.20	10.21	3,006,000	2,695,000	Mais fourrager
Field roots	18,200	17,300	11.20	11.22	204,000	194,000	Plantes-racines
Sugar beets	31,563	22,815	10.52	10.70	332,000	244,110	Betteraves à sucre

TABLE 1. November Estimate of Production of Field Crops in Canada, by Provinces, 1953, as compared with the Revised Estimate for 1952 - continued

TABLEAU 1. Estimation de novembre du rendement des grandes cultures au Canada, par province, 1953 comparativement à l'estimation revisée de 1952 - suite

Province and Crop	Areas Superficie		Yields per Acre Rendement par acre		Total Production Rendement total		Province et culture
	1952	1953	1952	1953	1952	1953	
	acres		bu. — boiss.		bu. — boiss.		
Manitoba:							
Spring wheat.....	2,368,000	2,208,000	24.1	20.8	57,000,000	46,000,000	Blé de printemps
Oats for grain.....	1,611,000	1,412,000	40.3	37.5	65,000,000	53,000,000	Avoine à grain
Barley.....	2,165,000	2,365,000	32.8	25.8	71,000,000	61,000,000	Orge
Fall rye.....	44,100	90,000	17.0	21.1	750,000	1,900,000	Seigle d'automne
Spring rye.....	10,600	14,200	16.4	16.2	174,000	230,000	Seigle de printemps
All rye.....	54,700	104,200	16.9	20.4	924,000	2,130,000	Tout seigle
Mixed grains.....	38,600	33,300	32.8	33.4	1,200,000	1,112,000	Céréales mélangées
Corn, shelled.....	19,700	15,000	28.0	30.0	552,000	450,000	Mais à grain
Buckwheat.....	10,000	14,000	18.3	18.0	183,000	252,000	Sarrasin
Peas, dry.....	18,420	37,000	25.0	21.0	460,000	777,000	Pois secs
Potatoes.....	17,300	18,800	159.0	170.0	2,751,000	3,196,000	Pommes de terre
Flaxseed.....	593,000	500,000	9.6	9.0	5,700,000	4,500,000	Graine de lin
			lb. — liv.	lb. — liv.			
Sunflower seed.....	3,000	4,500	632	880	1,896,000	3,960,000	Graine de tournesol
Rapeseed.....	6,500	4,500	692	750	4,500,000	3,375,000	Graine de colza
			tons — tonnes	tons — tonnes			
Tame hay.....	417,000	450,000	1.55	2.10	646,000	945,000	Foin cultivé
Fodder corn.....	21,300	24,000	5.00	5.00	106,000	120,000	Mais fourrager
Sugar beets.....	16,411	17,450	7.56	9.29	124,000	162,154	Betteraves à sucre
Saskatchewan:							
Spring wheat.....	16,432,000	16,100,000	26.5	23.3	435,000,000	375,000,000	Blé de printemps
Oats for grain.....	3,362,000	2,721,000	45.2	40.8	152,000,000	111,000,000	Avoine à grain
Barley.....	2,644,000	2,745,000	34.8	29.9	92,000,000	82,000,000	Orge
Fall rye.....	379,000	500,000	18.5	18.6	7,000,000	9,300,000	Seigle d'automne
Spring rye.....	363,000	316,000	19.8	16.1	7,200,000	5,100,000	Seigle de printemps
All rye.....	742,000	816,000	19.1	17.6	14,200,000	14,400,000	Tout seigle
Mixed grains.....	24,500	22,800	40.8	30.0	1,000,000	684,000	Céréales mélangées
Peas, dry.....	1,500	1,000	18.0	18.0	27,000	18,000	Pois secs
Potatoes.....	14,100	12,800	131.0	131.0	1,847,000	1,677,000	Pommes de terre
Flaxseed.....	380,000	342,000	11.3	10.2	4,300,000	3,500,000	Graine de lin
			lb. — liv.	lb. — liv.			
Rapeseed.....	12,000	37,000	950	1,300	11,400,000	48,100,000	Graine de colza
			tons — tonnes	tons — tonnes			
Tame hay.....	586,000	540,000	1.74	1.80	1,020,000	972,000	Foin cultivé
Fodder corn.....	1,300	1,000	3.30	3.00	4,300	3,000	Mais fourrager
Alberta:							
Spring wheat.....	6,404,000	6,340,000	26.9	25.7	172,000,000	163,000,000	Blé de printemps
Oats for grain.....	2,587,000	2,357,000	49.9	47.5	129,000,000	112,000,000	Avoine à grain
Barley.....	3,336,000	3,489,000	35.4	31.0	118,000,000	108,000,000	Orge
Fall rye.....	254,000	328,000	21.3	22.9	5,400,000	7,500,000	Seigle d'automne
Spring rye.....	126,000	132,000	19.0	16.7	2,400,000	2,200,000	Seigle de printemps
All rye.....	380,000	460,000	20.5	21.1	7,800,000	9,700,000	Tout seigle
Mixed grains.....	71,300	80,600	40.7	35.0	2,900,000	2,821,000	Céréales mélangées
Peas, dry.....	8,200	7,000	17.3	14.3	142,000	100,000	Pois secs
Potatoes.....	16,700	15,400	195.0	179.0	3,256,000	2,757,000	Pommes de terre
Flaxseed.....	151,000	148,000	13.2	12.2	2,000,000	1,800,000	Graine de lin
			tons — tonnes	tons — tonnes			
Tame hay.....	1,292,000	1,300,000	1.75	2.00	2,261,000	2,600,000	Foin cultivé
Sugar beets.....	36,741	34,683	13.06	12.17	479,849	422,260	Betteraves à sucre

TABLE 1. November Estimate of Production of Field Crops in Canada, by Provinces, 1953, as compared with the Revised Estimate for 1952 — concluded

TABLEAU 1. Estimation de novembre du rendement des grandes cultures au Canada, par province, 1953 comparativement à l'estimation revisée de 1952 — fin

Province and Crop	Areas Superficie		Yields per Acre Rendement par acre		Total Production Rendement total		Province et culture
	1952	1953	1952	1953	1952	1953	
acres							
British Columbia:			bu. — boiss.		bu. — boiss.		
Spring wheat	85,800	81,400	23.0	32.0	1,973,000	2,605,000	Blé de printemps
Oats for grain	100,000	98,000	53.0	57.0	5,300,000	5,586,000	Avoine à grain
Barley	50,700	67,900	32.0	40.0	1,622,000	2,716,000	Orge
Fall rye	2,400	5,500	28.0	29.0	67,000	160,000	Seigle d'automne
Mixed grains	2,400	2,900	52.0	57.0	125,000	165,000	Céréales mélangées
Peas, dry	2,000	2,100	28.5	27.5	57,000	58,000	Pois secs
Potatoes	10,200	11,300	260.0	300.0	2,652,000	3,390,000	Pommes de terre
Flaxseed	7,400	5,000	12.2	15.0	90,000	75,000	Graine de lin
			tons — tonnes		tons — tonnes		
Tame hay	315,000	309,000	2.50	2.50	788,000	772,000	Foin cultivé
Fodder corn	3,700	3,100	12.40	12.50	45,900	38,800	Mais fourrager

TABLE 2. November Estimate of Production of the Principal Grain Crops in the Prairie Provinces, 1953, as compared with the Revised Estimate for 1952

TABLEAU 2. Estimation de novembre du rendement des principales cultures de céréales dans les provinces des Prairies, 1953, comparativement à l'estimation revisée de 1952

Crop	Areas Superficie		Yields per Acre Rendement par acre		Total Production Rendement total		Culture
	1952	1953	1952	1953	1952	1953	
acres							
Wheat	25,204,000	24,648,000	26.3	23.7	664,000,000	584,000,000	Blé
Oats	7,560,000	6,490,000	45.8	42.5	346,000,000	276,000,000	Avoine
Barley	8,145,000	8,599,000	34.5	29.2	281,000,000	251,000,000	Orge
Rye	1,176,700	1,380,200	19.5	19.0	22,924,000	26,230,000	Seigle
Flaxseed	1,124,000	990,000	10.7	9.9	12,000,000	9,800,000	Graine de lin

Acreages and Condition of Winter Wheat and Fall Rye

The following table shows the estimated areas sown to winter wheat and fall rye in 1952 and 1953 and also the condition of these crops at October 31, based on the number of correspondents reporting conditions as above average, average, or below average for that date. The data on winter wheat shown in the table refer to Ontario only, the greater part of the Canadian crop being grown in that province.

The area sown to winter wheat in Ontario showed a decrease of 7 per cent as compared with last year, and the area sown to fall rye in Canada decreased by 35 per cent. Of the Bureau's correspondents reporting on condition of winter wheat as at the end of October, higher percentages reported condition as average or above average than in 1952. The percentages reporting condition of rye as average were higher in all provinces than a year ago. In the Prairie Provinces, however, where most of the fall rye is grown, a smaller proportion of correspondents reported above-average conditions than at the same time last year.

Superficies ensemencées et état du blé d'hiver et du seigle d'automne

Le tableau ci-dessous donne une estimation des superficies ensemencées de blé d'hiver et de seigle d'automne en 1952 et 1953, ainsi que l'état de ces cultures le 31 octobre, d'après le nombre de correspondants qui ont déclaré l'état comme étant "supérieur à la moyenne", "égal à la moyenne" et "inférieur à la moyenne" pour le temps de l'année. Les données relatives au blé d'hiver dans le tableau ne se rapportent qu'à l'Ontario, où se pratique en majeure partie cette culture.

La superficie ensemencée de blé d'hiver en Ontario accuse une diminution de 7 p. 100 au regard de l'an dernier et celle consacrée au seigle d'automne au Canada, une diminution de 35 p. 100. Parmi les correspondants du Bureau qui ont fait rapport de l'état du blé d'hiver à la fin d'octobre, une proportion accrue ont déclaré cet état comme étant "égal à la moyenne" ou "supérieur à la moyenne". Des proportions accrues ont déclaré l'état du seigle comme étant "égal à la moyenne" dans toutes les provinces. Toutefois, dans les provinces des Prairies, où se cultive la majeure partie du seigle d'automne, la proportion des correspondants qui ont déclaré un état "supérieur à la moyenne" a diminué au regard de 1952.

TABLE 1. Seeded Acreages and Condition at October 31 of Winter Wheat and Fall Rye, Canada, by Provinces, 1952 and 1953
TABLEAU 1. Superficies ensemencées et état du blé d'hiver et du seigle d'automne au Canada, par province, le 31 octobre 1952 et 1953

Crop and Province	Seeded in 1952 ¹ Ensemencés en 1952 ¹	Seeded in 1953 ² Ensemencés en 1953 ²		Percentage of Correspondents Reporting Condition as Pourcentage des correspondants déclarant un état						Culture et province	
		Percentage of 1952 Pourcentage de 1952	Area Superficie	Above Average Supérieur à la moyenne		Average Égal à la moyenne		Below Average Inférieur à la moyenne			
				1952	1953	1952	1953	1952	1953		
	acres		acres								
Winter Wheat:											
Ontario	732,000	93	681,000	10	16	53	68	37	16	Ble d'hiver: Ontario	
Fall Rye:											
Quebec	3,500	108	3,800	41	12	55	64	4	24	Seigle d'automne: Québec	
Ontario	69,500	90	62,600	11	13	54	74	35	13	Ontario	
Manitoba	66,200	75	49,600	22	16	60	70	18	14	Manitoba	
Saskatchewan.....	421,000	60	252,600	24	10	61	63	15	27	Saskatchewan	
Alberta	279,000	64	178,600	26	16	63	70	11	14	Alberta	
British Columbia	1,900	80	1,500	6	20	44	59	50	11	Colombie-Britannique	
Canada	841,100	65	548,700	23	14	60	69	17	17	Canada	

1. Revised.
2. Preliminary.

1. Chiffres rectifiés.
2. Chiffres provisoires.

Preparation of Land for Crop

The progress made up to the end of October, 1953, in the preparation of land (ploughing, cultivating, etc.) for cropping in 1954, together with comparative data for earlier years, is indicated in the following table.

Préparation du sol pour la culture

Le progrès, à la fin d'octobre 1953, de la préparation du sol (labourage, hersage, etc.) en vue des cultures de 1954, de même que les chiffres comparables pour les années précédentes, paraissent dans le tableau suivant.

TABLE 1. Progress Made in Preparation of Land for Crop, by Provinces, as at October 31, 1944-1953

TABLEAU 1. Progrès de la préparation du sol pour la culture, par province, au 31 octobre 1944-1953

(Total ploughing, cultivating, etc., to be completed = 100)
 (Le total du labourage, hersage, etc., qui doit être fait = 100)

Province	1944	1945	1946	1947	1948	1949	1950	1951	1952	1953	Province
	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	
Canada.....	47	43	50	50	68	72	58	41	74	76	Canada
Prince Edward Island	63	55	53	62	46	52	58	62	50	58	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia.....	53	43	60	49	56	67	57	55	64	48	Nouvelle-Écosse
New Brunswick.....	70	65	64	59	57	63	67	38	71	71	Nouveau-Brunswick
Quebec.....	73	60	65	51	56	73	72	70	80	75	Québec
Ontario.....	69	48	67	58	69	30	37	68	77	73	Ontario
Manitoba	31	64	71	86	32	30	51	58	33	89	Manitoba
Saskatchewan	23	23	30	28	35	69	49	22	77	79	Saskatchewan
Alberta	53	53	54	59	72	65	66	30	68	65	Alberta
British Columbia	48	47	43	44	45	61	41	39	60	57	Colombie-Britannique

Visible Supplies of Canadian Grain

The table below gives a weekly summary of the amounts of the principal Canadian grains in store and in transit in Canada and the United States during the fourth quarter of 1953.

Approvisionnements visibles de céréales canadiennes

Le tableau ci-dessous renferme des données sommaires, par semaine, sur les quantités des principales variétés de céréales canadiennes en magasin et en transit au Canada et aux États-Unis le quatrième trimestre de 1953.

TABLE 1. Canadian Grain in Store and in Transit in Canada and the United States, by Weeks, October-December, 1953
 TABLEAU 1. Céréales canadiennes en magasin et en transit au Canada et aux États-Unis, par semaine, octobre à décembre 1953

Week Ended	Wheat — Ble	Oats — Avoine	Barley — Orge	Rye — Seigle	Flaxseed — Graine de lin	Semaine terminée le
thousand bushels — milliers de boisseaux						
October 7	310,737	44,195	69,334	12,403	3,746	7 octobre
" 14	316,642	43,935	69,110	12,507	4,630	14 "
" 21	319,713	43,310	68,413	12,590	5,401	21 "
" 28	322,776	43,467	67,873	12,711	5,750	28 "
November 4	325,715	42,307	67,030	12,792	6,100	4 novembre
" 11	331,278	44,009	65,567	12,588	5,983	11 "
" 18	336,667	45,574	64,462	12,438	5,857	18 "
" 25	338,124	44,924	62,843	12,438	5,709	25 "
December 2	340,466	42,551	60,903	12,350	5,385	2 décembre
" 9	341,710	40,948	58,973	12,433	5,132	9 "
" 16	348,815	40,247	59,462	12,471	5,053	16 "
" 23	371,064	40,317	62,979	7,265	5,024	23 "
" 30	378,897	40,633	63,814	7,304	4,879	30 "

The Feed Situation in Canada, Crop Year 1953-1954

Outlook Summary. Total supplies of Canadian feed grains for 1953-1954 are only slightly below last year's record. Decreases in production of the major feed grains from the record or near-record 1952 levels were almost offset by increased carryover stocks of all grains, which reached new peaks for both barley and rye and were second highest on record for oats. Although total feed-grain supplies are practically unchanged from 1952-1953, feed requirements should be somewhat lower since the number of grain-consuming animal units at June 1, 1953 was down 5 per cent from the June 1, 1952 level.

Production of feed grains in Eastern Canada was, on the whole, somewhat greater than in 1952. Improved supplies in eastern areas both on farms and in commercial positions, together with reduced hog numbers, may mean some reduction in the quantities of western grain required by eastern feeders, although, as in the past, Eastern Canada will provide a market for substantial quantities of western grain during the crop year.

Gross supplies of feed grains available in 1953-1954 are estimated at 21.4 million tons, only 1 per cent below last year's record 21.6 million. Net supplies (gross supplies less estimated exports, seed requirements and other domestic uses) are placed at 15.9 million tons, about 2 per cent higher than in 1952-1953 and second only to the record 17.5 million tons available in 1942-1943. Relative to livestock numbers, the net supply of feed grains per grain-consuming animal unit is estimated at a record 1.08 tons, almost 7 per cent above last year's 1.01 tons.

Exports of both oats and barley continued in heavy volume during the first four months of the current crop year. There is a continuing strong demand in the United States for Canadian malting barley, and in Japan for barley to be processed as food. The United States provided the main outlet for oats shipped during the period. Allowing for substantial exports of oats and barley, adequate feeding rates, and normal domestic non-feed requirements, it is apparent that carryover stocks of these grains at July 31, 1954 will again be at very high levels.

Little change from the generally adequate supplies of fodder and feed supplements prevailing in 1952-1953 is indicated for the current crop year. The all-Canada production of tame hay in 1953 was estimated at 19.9 million

La situation des céréales fourragères au Canada, campagne 1953-1954

Aperçu sommaire. L'approvisionnement total de céréales fourragères au Canada en 1953-1954 n'est que légèrement inférieur au sommet atteint durant la campagne précédente. La réduction de la production des principales céréales fourragères au regard des sommets sans précédent ou presque de 1952 a été presque contrebalancée par le report accru de toutes les céréales, qui a atteint des niveaux sans précédent dans le cas de l'orge et du seigle et un niveau surpassé une fois seulement dans le cas de l'avoine. Bien que l'approvisionnement total de céréales fourragères soit demeuré pratiquement inchangé au regard de la campagne 1952-1953, les besoins devraient être quelque peu inférieurs puisque le nombre d'unités animales consommatrices de céréales était le 1^{er} juin dernier de 5 p. 100 inférieur à celui du 1^{er} juin 1952.

La production de céréales fourragères dans l'Est du pays a quelque peu augmenté, dans son ensemble, au regard de 1952. Les approvisionnements accrus dans les régions de l'Est, tant dans les fermes que dans des positions commerciales, de même que le nombre réduit de porcs peuvent signifier une certaine diminution des quantités de céréales de l'Ouest requises par les éleveurs de l'Est, bien que, comme par le passé, l'Est du Canada donnera un débouché à de fortes quantités de céréales de l'Ouest durant la campagne.

Les stocks bruts de céréales fourragères disponibles en 1953-1954 sont estimés à 21,400,000 tonnes, baisse de 1 p. 100 seulement au regard du sommet de la campagne précédente, 21,600,000. Les stocks nets (stocks bruts moins les exportations estimatives, les semences et autres usages domestiques) sont estimés à 15,900,000 tonnes, augmentation d'environ 2 p. 100 sur 1952-1953 et sommet qui ne le cède qu'à celui de 17,500,000 tonnes atteint en 1942-1943. D'après le nombre de bestiaux, les approvisionnements nets de céréales fourragères par unité animale consommatrice de céréales sont estimés à 1.08 tonne, augmentation de près de 7 p. 100 au regard de 1952 (1.01 tonne).

Le marché d'exportation pour l'avoine et l'orge est demeuré fort durant les quatre premiers mois de la présente campagne. La demande d'orge à malt par les États-Unis et d'orge à conditionnement par le Japon s'est maintenue forte également. Les États-Unis ont fourni le principal débouché à l'avoine expédiée durant la période. Si l'on tient compte des exportations sensibles d'avoine et d'orge, des quantités suffisantes de fourrage et des besoins domestiques autres que pour le fourrage, il semble que le report de ces céréales le 31 juillet 1954 atteindra encore un niveau très élevé.

La présente campagne ne laisse prévoir que peu de changements au regard des approvisionnements généralement suffisants de fourrage et de suppléments fourragers de 1952-1953. La production globale de foin cultivé en 1953 est estimée à 19,900,000

tons, somewhat higher than the previous year's 19.1 million. The heavy hay crop in Ontario, estimated at 7.4 million tons and averaging 2.1 tons per acre, was the chief factor in the overall increase, since production in all other provinces except Manitoba and Alberta was below that of 1952. However, supplies are generally satisfactory in all sections, and no serious shortages are anticipated. The unusually mild weather prevailing in practically all sections of the country during the fall was a favourable factor in feeding programmes, reducing demands not only on winter hay supplies but also on millfeeds and other feed supplements.

Production of millfeeds in 1952-1953 amounted to about 811,000 tons, but current rates of output indicate that the 1953-1954 total is not likely to reach that level. Exports continued at a high rate during the past crop year, amounting to about one-third of production. Exports for the first quarter of the current crop year, at some 39,000 tons, were less than half of those in the corresponding period last year, and, should this reduced export rate continue, it will offset to some extent the effect on available supplies of the indicated drop in production.

The 1953 production of both soy-bean and linseed oil meal, major sources of high-protein supplements, is running well above that of a year ago. However, sharply increased exports have reduced the supplies available in the domestic market. Prices for both millfeeds and oil meals have eased somewhat from the relatively high levels prevailing last year.

Feed-Grain Supplies per Animal Unit. Feed-grain supplies per animal unit for the crop years 1951-1952 to 1953-1954 in comparison with the five-year period 1936-1937 to 1940-1941 are shown in Tables 1 and 2. The data usually published for the intercensal period have been omitted pending completion of revisions of live-stock numbers and acreages of field crops. Any revisions in numbers of live stock will necessitate changes in the number of grain-consuming animal units, while changes in acreages may affect estimates of feed-grain production and supplies. As in previous years the data show potential supplies per grain-consuming animal unit and net amounts actually available per grain-consuming animal unit.

The gross potential supply of feed grains for each crop year is shown in Table 1. It includes the total production of the various feed grains (oats, barley, mixed grains, rye, corn and buckwheat) converted to tons and bulked together, plus carryover stocks of oats, barley and rye at the beginning of the crop year. In these calculations wheat is not included as a feed grain.

Although the 1953 production of the major feed grains decreased from the record or near-record levels of the previous year, these declines were virtually offset by increased carryover stocks of all grains. Stocks of barley and rye reached new peaks for July 31, while those of oats were the second largest on record. Gross supplies of feed grains available in the current crop year are estimated at 21.4 million tons as against the revised record total of 21.6 million tons in the preceding year. Gross supplies per grain-consuming animal unit for 1953-1954, at 1.45 tons, set a record for the second successive year, surpassing by almost 4 percent the 1952-1953 record of 1.40 tons.

tonnes, augmentation au regard de 1952 (19,100,000). La forte récolte de foin de l'Ontario, estimée à 7,400,000 tonnes ou d'une moyenne de 2.1 tonnes à l'acre, a été le principal facteur de l'augmentation générale de la présente campagne, car la production a diminué dans toutes les autres provinces, sauf le Manitoba et l'Alberta. Toutefois, les approvisionnements sont généralement satisfaisants dans toutes les régions et on ne prévoit aucune disette sérieuse. Le temps exceptionnellement doux qu'il a fait dans presque toutes les régions l'automne dernier a beaucoup aidé à l'alimentation des animaux; on a moins recouru non seulement aux approvisionnements de foin d'hiver mais aussi aux issues de meuneries et autres suppléments fourragers.

La production d'issues de meuneries en 1952-1953 s'est chiffrée par 811,000 tonnes, mais la production actuelle indique que le chiffre de 1953-1954 ne sera probablement pas aussi élevé. Les exportations se sont maintenues à un haut niveau durant la dernière campagne, absorbant environ le tiers de la production. Les exportations du premier trimestre de la présente campagne, établies à 39,000 tonnes, sont moins de la moitié de celles de la période correspondante de l'année précédente et, si elles doivent se maintenir à ce niveau réduit, cela contre-balancera jusqu'à un certain point les effets de la diminution indiquée dans la production sur les approvisionnements disponibles.

La broyage de fèves sojas et de graine de lin, principales sources de suppléments à haute teneur en protéine, s'effectue en plus grande quantité en 1953 que durant la campagne précédente. Toutefois, les exportations fortement accrues ont réduit les approvisionnements disponibles sur le marché domestique. Les prix des issues de meuneries et des farines oléagineuses ont quelque peu baissé au regard des niveaux relativement élevés de l'an dernier.

Approvisionnements de céréales fourragères par unité animale. Les approvisionnements de céréales fourragères par unité animale pour les campagnes de 1951-1952 à 1953-1954 au regard des cinq campagnes de 1936-1937 à 1940-1941 paraissent aux tableaux 1 et 2. Les statistiques publiées habituellement pour la période intercensale ont été omises en attendant la révision du nombre de bestiaux et des acréages des grandes cultures. Toute révision du nombre de bestiaux nécessitera des changements dans le nombre d'unités animales consommatrices de céréales, alors que les changements dans les acréages peuvent influer sur les estimations de céréales fourragères et des approvisionnements. Comme par les années passées, les statistiques donnent les approvisionnements potentiels par unité animale consommatrice de céréales et la quantité nette réellement disponible pour chaque unité.

Les approvisionnements bruts potentiels indiqués au tableau 1 comprennent la production totale des diverses céréales fourragères (avoine, orge, céréales mélangées, seigle, maïs et sarrasin) exprimées en tonnes et prises toutes ensemble, plus les approvisionnements d'avoine, d'orge et de seigle reportés au commencement de la campagne. Dans ces calculs, le blé n'est pas considéré comme céréale fourragère.

Bien que la production des principales céréales fourragères en 1953 ait diminué au regard des niveaux sans précédent ou presque de la campagne précédente, les diminutions enregistrées ont été virtuellement contre-balancées par les reports accrus de toutes les céréales. Les stocks d'orge et de seigle ont atteint de nouveaux sommets pour le 31 juillet, tandis que ceux d'avoine ne le cédaient qu'à une campagne antérieure. Les approvisionnements bruts de céréales fourragères disponibles durant la présente campagne sont estimés à 21,400,000 tonnes contre le chiffre record (rectifié) de 21,600,000 atteint l'année précédente. Les approvisionnements bruts par unité animale consommatrice de céréales en 1953-1954, établis à 1.45 tonne, établissent un deuxième record consécutif, surpassant de près de 4 p. 100 le sommet de 1.40 tonne atteint en 1952-1953.

TABLE 1. Potential Supply of Feed Grains (excluding Wheat) Available per Grain-Consuming Animal Unit, Crop Years 1951-1952 to 1953-1954, with Five-Year Average 1936-1937 to 1940-1941**TABLEAU 1. Approvisionnements potentiels de céréales fourragères (non compris le blé) disponibles par unité animale consommatrice de céréales, campagnes 1951-1952 à 1953-1954, comparativement à la moyenne quinquennale 1936-1937 à 1940-1941**

Crop Year — Campagne	Gross Supply, Feed Grains ¹ — Approvis- sionnements bruts de céréales fourragères ¹	Grain-Consuming Animal Units ² — Unités animales consommatrices de céréales ²	Supply per Grain-Consuming Animal Unit — Approvis- sionnements par unité animale consommatrice de céréales
	tons — tonnes	No. — nomb.	tons — tonnes
Average — Moyenne 1936-1937 — 1940-1941	10,356,000	16,202,000	0.64
1951-1952	19,749,000	14,561,000	1.36
1952-1953 ³	21,626,000	15,496,000	1.40
1953-1954 ⁴	21,376,000 ⁵	14,698,000	1.45

1. Comprises production of oats, barley, rye, corn, buckwheat and mixed grains, together with carryover stocks of oats, barley and rye.
2. A grain-consuming animal unit is the equivalent in consumption of grain of one average milk cow in a year. In the calculations the different classes of live stock and poultry are weighted as follows: horses, 1.14; milk cows, 1.0; other cattle, 0.51; hogs, 0.87; sheep, 0.04; and poultry, 0.045. The number of grain-consuming animal units for a particular crop year is based on estimated numbers of live stock and poultry as at June 1 immediately preceding that crop year.
3. Revised.
4. Preliminary.
5. Based on November estimate of production of 1953 field crops.

A more realistic picture of the amounts of feed grains actually available to Canadian live-stock feeders is given in Table 2 which shows the net supplies available. In arriving at the net supply position, exports, seed requirements and amounts used for purposes other than animal feeding were deducted from the gross supply as shown in Table 1. In order to arrive at the net supply for 1953-1954 an estimate was made for these items. As in Table 1, wheat used for feed was omitted in the calculations.

1. Comprend la production d'avoine, d'orge, de seigle, de mals, de sarrasin et de grains mélangés, de même que les reports d'avoine, d'orge et de seigle.
2. Une unité animale consommatrice de céréales est basée sur la consommation de grain par année d'une vache laitière moyenne. Dans les calculs les différentes classes de bestiaux et les volailles sont pondérées comme il suit: chevaux, 1.14; vaches laitières, 1.0; autres bêtes à cornes, 0.51; porcs, 0.87; moutons, 0.04; et volailles, 0.045. Le nombre d'unités animales consommatrices de céréales est basé sur les nombres estimatifs de bestiaux et de volailles au 1^{er} juin qui précède immédiatement la campagne en question.
3. Chiffres rectifiés.
4. Chiffres provisoires.
5. D'après les estimations en novembre du rendement des grandes cultures en 1953.

Les approvisionnements nets du tableau 2 donnent une idée plus réaliste des disponibilités réelles de céréales fourragères pour les éleveurs canadiens. Pour obtenir la situation nette des approvisionnements, les exportations, les besoins de semence et les quantités non utilisées comme provende ont été déduits des approvisionnements bruts indiqués au tableau 1. Pour en arriver aux approvisionnements de 1953-1954, on a recouru à une estimation pour ces postes. Comme dans le tableau 1, le blé considéré comme provende a été omis.

TABLE 2. Net Supply of Feed Grains (excluding Wheat) Available per Grain-Consuming Animal Unit, Crop Years 1951-1952 to 1953-1954, with Five-Year Average 1936-1937 to 1940-1941**TABLEAU 2. Approvisionnements nets de céréales fourragères (non compris le blé) disponibles par unité animale consommatrice de céréales, campagnes 1951-1952 à 1953-1954, comparativement à la moyenne quinquennale 1936-1937 à 1940-1941**

Crop Year — Campagne	Net Supply, Feed Grains ¹ — Approvis- sionnements nets de céréales fourragères ¹	Grain-Consuming Animal Units ² — Unités animales consommatrices de céréales ²	Supply per Grain-Consuming Animal Unit — Approvis- sionnements par unité animale consommatrice de céréales
	tons — tonnes	No. — nomb.	tons — tonnes
Average — Moyenne 1936-1937 — 1940-1941	8,529,000	16,202,000	0.53
1951-1952	14,893,000	14,561,000	1.02
1952-1953 ³	15,625,000	15,496,000	1.01
1953-1954 ⁴	15,912,000	14,698,000	1.08

1. Gross supply less exports, seed requirements and other domestic non-feed uses.
2. See footnote 2, Table 1.
3. Revised.
4. Preliminary.

1. Approvisionnements bruts, moins les exportations, les besoins de semence et autres utilisations domestiques étrangères à la provende animale.
2. Voir renvoi 2 du tableau 1.
3. Chiffres rectifiés.
4. Chiffres provisoires.

The net supply of feed grains available during 1953-1954, at 15.9 million tons, is the second largest on record, having been exceeded only by the record 17.5 million tons available in 1942-1943. However, the net supply of feed grain per grain-consuming animal unit for 1953-1954 sets a new record of 1.08 tons, representing an increase of 6 per cent over the previous record of 1.02 tons in 1951-1952. The increase over earlier years is even more pronounced, with current crop-year supplies being more than double the 1936-1937 to 1940-1941 average of 0.53 ton.

The increase in the net supply per animal unit this year results from an increase in the net supply of feed grain and a decrease in live-stock numbers. Net supplies of feed grain increased by 2 per cent from 15.6 million tons in 1952-1953 to 15.9 million in 1953-1954. At the same time, the live-stock population in Canada, estimated as at June 1, 1953, was the equivalent of 14.7 million grain-consuming animal units, a decrease of 5 per cent from the June 1, 1952 level of 15.5 million.

Feed Grains Consumed per Animal Unit. In arriving at the actual amount of grain consumed per animal unit during a particular crop year, quantities of wheat fed are included in the calculations. The estimate of total feed-grain consumption shown in Table 3 is, therefore, the net supply as set forth in Table 2, less the year-end carryover of feed grains, plus wheat fed. The amount consumed per animal unit in 1952-1953 was estimated at 0.80 ton, well below the record 0.91 ton fed in 1951-1952, but sharply higher than the 1936-1937 to 1940-1941 average of 0.53 ton.

L'approvisionnement net de céréales fourragères disponibles en 1953-1954, estimé à 15,900,000 tonnes, est le deuxième en importance enregistré jusqu'ici, ne le cédant qu'au chiffre record de 17,500,000 tonnes en 1942-1943. Toutefois, l'approvisionnement net de céréales fourragères par unité animale consommatrice en 1953-1954 établit un nouveau record de 1.08 tonne, augmentation de 6 p. 100 au regard du sommet précédent de 1.02 tonne atteint en 1951-1952. L'augmentation au regard des années antérieures est encore plus marquée, les approvisionnements de la présente campagne représentant plus du double de la moyenne de 0.53 tonne des années 1936-1937 à 1940-1941.

L'augmentation de l'approvisionnement net par unité animale consommatrice vient d'une avance de l'approvisionnement net de céréales fourragères et d'un recul du nombre de bestiaux. Les approvisionnements nets de céréales fourragères ont augmenté de 2 p. 100 ou de 15,600,000 tonnes en 1952-1953 à 15,900,000 tonnes en 1953-1954. En même temps, le nombre de bestiaux au Canada était estimé le 1^{er} juin 1953 à l'équivalent de 14,700,000 unités animales consommatrices de céréales, diminution de 5 p. 100 au regard des 15,500,000 unités le 1^{er} juin 1952.

Céréales fourragères consommées par unité animale. Pour obtenir la quantité réelle de céréales consommées par unité animale durant une campagne en particulier, on inclut dans les calculs les quantités de blé employées dans l'alimentation des animaux. L'estimation de la consommation totale de céréales fourragères paraissant au tableau 3 est donc l'approvisionnement net donné au tableau 2, moins le report de fin d'année, plus le blé consommé en fourrage. La quantité consommée par unité animale en 1952-1953 a été estimée à 0.80 tonne, soit une diminution sensible au regard du sommet de 0.91 tonne atteint en 1951-1952, mais quantité fort supérieure à la moyenne de 0.53 tonne des campagnes 1936-1937 à 1940-1941.

TABLE 3. Grain Consumed (including Wheat) per Grain-Consuming Animal Unit, Crop Years 1951-1952 and 1952-1953, with Five-Year Average 1936-1937 to 1940-1941

TABLEAU 3. Céréales consommées (y compris le blé) par unité animale consommatrice de céréales, campagnes 1951-1952 et 1952-1953, comparativement à la moyenne quinquennale 1936-1937 à 1940-1941

Crop Year — Campagne	Total Amount Consumed — Quantité globale consommée	Grain-Consuming Animal Units — Unités animales consommatrices de céréales	Amount Consumed Per Grain-Consuming Animal Unit — Quantité consommée par unité animale consommatrice de céréales
	tons — tonnes	No. — nomb.	tons — tonnes
Average — Moyenne 1936-1937 — 1940-1941.....			
1951-1952 ²	8,585,000	16,202,000	0.53
1952-1953 ³	13,322,000	14,561,000	0.91
	12,355,000	15,496,000	0.80

1. See footnote 2, Table 1.

2. Revised.

3. Preliminary.

Millfeeds. The production, imports, exports and domestic disappearance of millfeeds for the crop years 1938-1939 to 1952-1953 are shown in Table 4. Table 5 shows the production of the various kinds of millfeeds, by months, for the crop year 1952-1953, with revised totals for the crop year 1951-1952.

Preliminary data indicate that production of millfeeds in Canada during 1952-1953 amounted to 810,788 tons, a slight decrease from the 829,301 tons produced in 1951-1952 and also from the ten-year average (1943-1944 to 1952-1953) output of 821,501 tons.

Exports of millfeeds during 1952-1953 amounted to 264,950 tons. Representing just under one-third of the total output, this was the highest level reached since 1940-1941. Due largely to the increase in exports, the quantity of millfeeds available for domestic use during 1952-1953 fell to 549,699 tons, as against the ten-year average of 721,825 tons. Practically all of the 1952-1953 exports went to the United States.

1. Voir renvoi 2 du tableau 1.

2. Chiffres rectifiés.

3. Chiffres provisoires.

Issues de meuneries. Le tableau 4 donne la production, les importations, les exportations et la disparition domestique d'issues de meuneries durant les campagnes 1938-1939 à 1952-1953, tandis que le tableau 5 donne la production des diverses variétés d'issues de meuneries par mois, au cours de la campagne 1952-1953, de même que les chiffres rectifiés de la campagne 1951-1952.

Les données provisoires indiquent que la production d'issues de meuneries au Canada durant la campagne 1952-1953 s'est établie à 810,788 tonnes, soit une légère diminution au regard des 829,301 tonnes produites en 1951-1952, de même qu'au regard de la production moyenne de 821,501 tonnes des dix campagnes de 1943-1944 à 1952-1953.

Les exportations d'issues de meuneries en 1952-1953 se sont établies à 264,950 tonnes. Ce chiffre étant presque le tiers de la production totale, il représente le plus haut sommet atteint depuis 1940-1941. A la suite surtout de l'augmentation des exportations, la quantité d'issues de meuneries disponibles à la consommation domestique en 1952-1953 est tombée à 549,699 tonnes en comparaison de la moyenne décennale de 721,825 tonnes. Les exportations de 1952-1953 sont allées presque entièrement aux États-Unis.

TABLE 4. Production, Imports, Exports and Domestic Disappearance of Millfeeds, Crop Years 1938-1939 to 1952-1953

TABLEAU 4. Production, importations, exportations et disparition domestique d'issues de meunerie, campagnes 1938-1939 à 1952-1953

Crop Year — Campagne	Production	Imports — Importations	Exports — Exportations	Apparent Domestic Disappearance ¹ — Disparition domestique apparente ¹	Exports as Percentages of Production — Exportations exprimées en pourcentage de la production
tons — tonnes					
1938-1939	555,515	1,156	173,276	330,539	31.2
1939-1940	656,205	579	276,072	335,438	42.1
1940-1941	681,083	2,450	300,997	381,043	44.2
1941-1942	686,304	3,243	93,800	586,427	13.7
1942-1943	792,208	1,388	51,186	747,738	6.5
1943-1944	797,083	1,163	36,038	767,323	4.5
1944-1945	814,272	1,300	41,684	773,775	5.1
1945-1946	885,092	1,393	32,170	850,753	3.6
1946-1947	972,535	6,736	40,413	940,523	4.2
1947-1948	866,724	9,101	30,502	842,391	3.5
1948-1949	695,346	10,436	53,963	654,400	7.8
1949-1950	691,312	4,681	55,394	643,257	8.0
1950-1951	852,053	4,192	235,301	623,046	27.6
1951-1952	829,301 ²	3,518	258,342	573,080	31.2 ²
1952-1953	810,788 ³	1,571	264,950	549,099 ³	32.7

1. Adjusted for changes in mill stocks.

2. Revised.

3. Preliminary.

1. Rectifiés pour tenir compte des changements dans les stocks des meuneries.

2. Chiffres rectifiés.

3. Chiffres provisoires.

TABLE 5. Production of Bran, Shorts, Middlings and Total Millfeeds, by Months, Crop Year 1952-1953, with Revised Totals, Crop Year 1951-1952

TABLEAU 5. Production de son, de gru rouge et de gru blanc, et total des issues de meunerie, par mois, campagne 1952-1953, et totaux revisés, campagne 1951-1952

Month	Bran — Son	Shorts — Gru rouge	Middlings — Gru blanc	Total Millfeeds — Total des issues de meunerie	Mois
tons — tonnes					
1952 — August	26,280	23,837	13,690	68,857	1952 — Août
September	28,124	33,079	14,004	75,207	Septembre
October	31,261	31,137	15,036	77,434	Octobre
November	31,552	31,075	13,842	76,469	Novembre
December	25,189	25,235	10,736	61,160	Décembre
1953 — January	25,719	23,316	10,230	59,265	1953 — Janvier
February	26,390	23,720	9,839	59,949	Février
March	31,110	24,020	11,563	66,693	Mars
April	30,137	24,191	10,513	64,841	Avril
May	33,388	29,044	10,595	73,027	Mai
June	25,885	29,968	9,609	65,462	Juin
July	24,687	27,621	10,116	62,424	JUILLET
Totals, Crop Year 1952-1953 ¹	339,722	331,293	139,773	810,788	Totaux, campagne 1952-1953 ¹
Totals, Crop Year 1951-1952 ²	336,439	340,910	151,952	829,301	Totaux, campagne 1951-1952 ²

1. Preliminary.

2. Revised.

1. Chiffres provisoires.

2. Chiffres rectifiés.

High-Protein Feeds. The information on supplies of high-protein feeds usually published in the October-December issue of the Bulletin is not currently available. It will be published in the issue of January-March, 1954.

Aliments pour animaux, à haute teneur en protéine. Les renseignements relatifs aux approvisionnements d'aliments pour animaux à haute teneur en protéine donnés habituellement dans le numéro d'octobre-décembre du Bulletin ne sont pas disponibles au moment de sa publication. Ils paraîtront dans le numéro de janvier-mars 1954.

Hog-Barley Ratio. The hog-barley ratio in the table below is the number of bushels of No. 1 Feed Barley equivalent in value to 100 pounds of B1 hog (live weight), both prices at Winnipeg.

After maintaining an unbroken upward trend which began in February 1953, the hog-barley ratio declined somewhat in November, only to advance to a peak of 27.4 in December, the highest since September, 1940. The drop of 1.7 points between the October and November ratios was entirely attributable to a lowering in the price of hogs. The price of No. 1 Feed Barley, basis in store Fort William—Port Arthur, remained relatively steady during the first six months of 1953, ranging between a low of \$1.18½ per bushel in April and a high of \$1.22½ in June. The average price of B1 hogs, dressed weight, basis at Winnipeg, advanced from \$21.84 per hundredweight in January to \$31.08 per hundredweight in June. During the July–December period, the monthly average price of feed barley declined steadily from \$1.13½ per bushel in July to \$0.89 per bushel in December. The price of B1 hogs during the same period continued strong, varying between a high of \$32.14 per hundredweight for the August average and a low of \$27.77 per hundredweight for the November average.

Rapport entre les prix du porc et de l'orge. Le rapport entre le prix du porc et celui de l'orge, dans le tableau suivant, est le nombre de boisseaux d'orge fourragère n° 1 qui équivaut en valeur à 100 livres de porc B-1 (poids vif). Les deux cotés sont de Winnipeg.

Après avoir été à la hausse sans interruption depuis février 1953, le rapport entre les prix du porc et de l'orge a quelque peu diminué en novembre, mais il s'est raffermi en décembre pour atteindre 27.4, son plus haut niveau depuis septembre 1940. La baisse de 1.7 point entre les rapports d'octobre et de novembre était entièrement attribuable au recul du prix des porcs. Le prix de l'orge fourragère n° 1, en entrepôt à Fort-William—Port-Arthur, est demeuré relativement stable durant les six premiers mois de 1953, variant de \$1.18½ le boisseau en avril à \$1.22½ en juin. Le prix moyen des porcs B-1 (poids habillé), à Winnipeg, a augmenté de \$21.84 par cwt en janvier à \$31.08 en juin. Durant la période juillet-décembre, la moyenne mensuelle du prix de l'orge fourragère a reculé constamment de \$1.13½ le boisseau en juillet à \$0.89 en décembre. Le prix des porcs B-1 est demeuré ferme durant cette même période, variant de \$32.14 par cwt en août à \$27.77 en novembre.

TABLE 6. Hog-Barley Ratio at Winnipeg, by Months, 1948-1953

TABLEAU 6. Rapport entre le prix du porc et celui de l'orge à Winnipeg, par mois, 1948-1953

(Long-time average 1913-1949, with 1930 omitted due to extreme abnormality = 18.3)

(Moyenne polyennale 1913-1949, 1930 omis à cause de conditions tout à fait abnormales = 18.3)

Note. Data in this table include the effect of subsidies on hogs.

Nota. Les données de ce tableau comprennent les primes sur le porc.

Month	1948	1949	1950	1951	1952	1953	Mois
January	17.1	21.0	16.3	17.0	14.6	15.1	Janvier
February	19.6	21.2	17.3	17.2	14.7	16.1	Février
March	20.6	22.0	15.4	17.4	15.4	17.0	Mars
April	19.3	21.5	14.6	16.4	16.5	17.0	Avril
May	18.7	21.0	15.0	20.2	17.4	19.0	Mai
June	19.2	21.5	16.5	24.3	17.2	20.7	Juin
July	19.9	19.8	17.3	23.1	17.5	21.4	Juillet
August	22.8	20.2	18.6	25.1	15.9	23.2	Août
September	24.1	17.2	17.8	21.2	15.2	23.8	Septembre
October	22.4	15.9	16.7	17.0	14.4	26.5	Octobre
November	20.7	15.5	16.1	15.2	14.2	24.8	Novembre
December	21.7	16.6	17.4	15.8	16.3	27.4	Décembre

Feed and Farm-Animal Price Indexes. The accompanying table shows the monthly trend in prices of feeds and of farm animals and their products during the last four years, taking as a base the 1935-1939 average.

Indices des prix des aliments pour animaux et des animaux de ferme. Les tableaux ci-après indiquent la tendance mensuelle des prix des aliments pour animaux et des animaux de fermes et leurs produits durant les quatre dernières années. Ces nombres-indices ont été calculés d'après la période de base 1935-1939.

TABLE 7. Index Numbers of Wholesale Prices of Feeds and of Farm Animals and Farm-Animal Products, by Months, 1950-1953

TABLEAU 7. Nombres-indices des prix de gros des aliments pour animaux et des animaux de ferme et leurs produits, par mois, 1950-1953

(1935-1939 = 100)

Month	1950		1951		1952		1953		Mois
	Feed — Aliments	Animal — Bétail							
January	232.4	253.5	250.0	310.7	234.8 ¹	318.2	211.3	266.4	Janvier
February	232.4	259.6	258.9	329.6	232.6 ¹	297.3	210.4	263.1	Février
March	248.1	266.0	260.4	347.1	230.9 ¹	283.3	209.8	264.3	Mars
April	260.0	268.0	256.4	331.6	224.4 ¹	273.7	207.5	256.0	Avril
May	270.1	272.8	242.6	336.1	213.7 ¹	265.4	203.7	263.2	May
June	274.0	289.1	228.4 ¹	353.1	212.4 ¹	271.4	200.0	268.8	Juin
July	257.2	296.4	217.0 ¹	358.9	208.9 ¹	276.8 ¹	197.0	265.3	Juillet
August	250.0	298.5	219.4 ¹	348.3	211.0 ¹	277.2	196.6	269.9	Août
September	243.6	297.1	225.2 ¹	339.2	211.3 ¹	269.1	195.0	263.7	Septembre
October	238.9	286.8	235.9 ¹	330.4	212.2 ¹	263.0	192.5	265.3	Octobre
November	243.7	290.5	247.0 ¹	328.5	215.7 ¹	266.5	191.8	258.0	Novembre
December	243.9	298.4	241.1 ¹	328.9	211.8 ¹	268.3	192.6	261.6	Décembre

1. Revised.

1. Chiffres rectifiés.

Flour and Feed Milling

The following tables provide summary data of mill grindings and output during the fourth quarter of 1953. More complete data are given in the report "Grain Milling Statistics", issued each month by the Agriculture Division of the Bureau of Statistics.

Meunerie

Les tableaux suivants contiennent des renseignements sommaires sur la mouture des moulins et sur la production durant le quatrième trimestre de 1953. Des renseignements plus complets paraissent dans le rapport "Grain Milling Statistics" publié chaque mois par la Division de l'Agriculture du Bureau de la statistique.

TABLE 1. Quantities of Grains Ground by Canadian Flour and Feed Mills, by Months, October-December, 1953

TABLEAU 1. Quantités de céréales moulues par les minoteries canadiennes, par mois, octobre-décembre, 1953

Kind of Grain	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Variété de grain
	bushels — boisseaux			
Wheat (total)	8,665,862	8,442,004	8,254,987	Blé (total)
For flour	8,420,739	8,216,541	8,018,819	Pour farine
For feed	245,123	225,463	236,168	Pour provende
Oats	1,658,287	1,482,035	1,353,765	Avoine
Corn	221,523	181,379	213,750	Mais
Barley	401,567	410,375	395,378	Orge
Buckwheat	8,685	6,895	5,984	Sarrasin
Mixed grains	1,545,993	1,596,540	1,656,406	Céréales mélangées

TABLE 2. Quantities of Milled and Ground Products Manufactured by Canadian Flour and Feed Mills, by Months, October-December, 1953

TABLEAU 2. Quantités de produits moulus fabriqués par les minoteries canadiennes, par mois, octobre-décembre, 1953

Product	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Produit	
				barils	livres
Wheat flour	bbl.	1,909,488	1,866,563	1,815,315	Farine de blé
Oatmeal	lb.	362,792	574,084	580,538	Farine d'avoine
Rolled oats	"	10,752,671	7,968,761	7,078,317	Flocons d'avoine
Pot and pearl barley	"	556,481	742,242	465,718	Orge mondé et perlé
Buckwheat flour	"	225,568	194,355	168,609	Farine de sarrasin
Ground Feeds:					Provende moule:
Feed wheat	lb.	14,707,380	13,527,780	14,170,080	Blé de provende
Ground oats	"	35,985,049	33,640,038	32,579,079	Avoine moule
Cracked corn	"	7,468,223	6,419,868	"	Mais concassé
Ground barley	"	17,747,910	18,018,007	17,600,660	Orge moule
Mixed grains	"	68,504,881	71,314,963	73,704,617	Céréales mélangées
Millfeeds:					Issues de meunerie:
Bran	tons	26,251	25,775	25,309	Son
Shorts	"	26,316	26,117	24,660	Gru rouge
Middlings	"	9,657	8,477	8,449	Gru blanc
Other offals	"	5,644	4,178	4,268	Autres déchets

LIVE STOCK, POULTRY AND DAIRYING

Numbers and Values of Live Stock and Poultry

Tables 1 and 2 show numbers and values of the principal kinds of live stock and poultry on farms in Canada for 1952 and 1953 and Table 3 gives farm values per head for the different classes of each kind. Average values for each class of live stock and for the different classes or age groups of each kind of poultry are compiled from reports of crop and live-stock correspondents. The total values are calculated by the application of these average values to the numbers on farms as estimated from the annual June 1 surveys.

The total value of all live stock on farms at June 1, 1953 was \$1,475,874,000, a decrease of 13.7 per cent from the 1952 value of \$1,709,650,000. All kinds of live stock shared in the decrease, but the greatest part came from cattle and calves. A general drop in average values of both cattle and calves and sheep and lambs more than offset increases in numbers. Average values of hogs, on the other hand, were higher than a year ago, but the increases were not sufficient to overcome a sharp drop in numbers. The overall

BÉTAIL, VOLAILLE ET INDUSTRIE LAITIÈRE

Nombre et valeur des bestiaux et des volailles

Les tableaux 1 et 2 donnent le nombre et la valeur des principales espèces de bestiaux et de volailles dans les fermes du Canada en 1952 et 1953, et le tableau 3 donne les valeurs fermières par tête pour les différentes classes de chaque espèce. Les valeurs moyennes pour chaque classe de bestiaux et pour les différentes classes ou groupes d'âge de chaque espèce de volailles sont calculées d'après les rapports des correspondants agricoles. Quant aux valeurs totales, on les calcule en appliquant ces valeurs moyennes aux nombres dans les fermes d'après les estimations provenant du relevé du 1^{er} juin.

La valeur totale de tous les bestiaux dans les fermes le 1^{er} juin 1953 est de \$1,475,874,000, diminution de 13.7 p. 100 au regard de \$1,709,650,000 en 1952. Toutes les espèces de bestiaux ont participé à la diminution, les bêtes à cornes et les veaux en ayant absorbé la majeure partie. Une baisse générale dans les valeurs moyennes des bêtes à cornes, des veaux, des moutons et des agneaux l'a emporté sur l'augmentation en nombre. Les valeurs moyennes des porcs, par contre, ont augmenté au regard de l'année précédente, mais les augmentations n'ont pas

average value of horses was unchanged from the previous year, but lower numbers in all provinces reduced the total value.

The total estimated value of farm poultry at June 1, 1953 was \$82,764,000 as compared with \$80,932,000 at June 1, 1952. An increase in value of hens and chickens of nearly 4 million dollars was partially offset by a decrease of almost 2 million dollars in turkeys and smaller decreases for geese and ducks.

The figures in the tables do not include Newfoundland for which the latest official data are those of the Census of 1951. At that time numbers of farm live stock and poultry with values in brackets were as follows: milk cows, 4,062 (\$1,421,700); calves, 1,664 (\$141,440); other cattle, 2,218 (\$496,200); hogs, 1,712 (\$88,595); sheep and lambs, 17,519 (\$572,885); horses, 2,874 (\$621,425); hens and chickens, 73,714 (\$202,611); turkeys, 1,553 (\$11,652); ducks, 614 (\$1,842); and geese, 548 (\$2,740).

suffit à renverser la forte diminution en nombre. La valeur moyenne générale des chevaux n'a pas changé depuis l'an dernier, mais la réduction du nombre dans toutes les provinces a fait baisser la valeur totale.

La valeur estimative totale de la volaille le 1^{er} juin 1953 est de \$82,764,000 contre \$80,932,000 à la même date en 1952. Une augmentation de la valeur des poules et poulets de près de 4 millions de dollars a été partiellement contre-balancée par une baisse de près de 2 millions de la valeur des dindons et par des baisses de moindre importance de la valeur des oies et des canards.

Les chiffres des tableaux ne comprennent pas Terre-Neuve, dont les plus récentes données officielles datent du recensement de 1951. Les bestiaux et les volailles s'y répartissaient alors comme suit (entre parenthèses, leur valeur): vaches laitières, 4,062 (\$1,421,700); veaux, 1,664 (\$141,440); autres bêtes à cornes, 2,218 (\$496,200); porcs, 1,712 (\$88,595); agneaux et moutons, 17,519 (\$572,885); chevaux, 2,874 (\$621,425); poules et poulets, 73,714 (\$202,611); dindons, 1,553 (\$11,652); canards, 614 (\$1,842); oies, 548 (\$2,740).

TABLE 1. Numbers and Values of Live Stock on Farms in Canada¹, by Provinces, as at June 1, 1952 and 1953TABLEAU 1. Nombre et valeur du bétail dans les fermes au Canada¹, par province, 1^{er} juin 1952 et 1953

Class and Province	On Farms at June 1 — Dans les fermes au 1 ^{er} juin		Farm Values per Head ² — Valeur fermière par tête ²		Total Farm Values — Valeur fermière globale		Espèce et province
	1952	1953	1952	1953	1952	1953	
	No. — nombr.	\$	\$	\$'000	\$'000		
Milk Cows:							
Prince Edward Island	41,000	44,000	190	151	7,790	6,644	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia.....	83,000	88,000	200	156	16,600	13,728	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	86,000	95,000	172	156	14,792	14,820	Nouveau-Brunswick
Quebec.....	937,000	1,016,200	188	153	176,156	155,479	Québec
Ontario.....	959,000	1,040,000	228	179	218,652	186,160	Ontario
Manitoba	209,000	195,000	214	176	44,726	34,320	Manitoba
Saskatchewan	289,000	285,000	216	166	62,424	47,310	Saskatchewan
Alberta.....	280,000	289,000	235	190	65,800	54,910	Alberta
British Columbia	84,000	94,000	205	188	17,220	17,672	Colombie-Britannique
Canada.....	2,968,000	3,146,200	210	169	624,160	531,043	Canada
Calves:							
Prince Edward Island	26,300	30,200	52	39	1,368	1,178	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia.....	44,000	45,800	50	38	2,200	1,740	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	47,800	51,000	41	36	1,960	1,836	Nouveau-Brunswick
Quebec.....	417,000	446,200	46	38	19,182	16,955	Québec
Ontario.....	631,000	670,000	70	59	44,170	39,530	Ontario
Manitoba	186,000	182,500	68	59	12,648	10,767	Manitoba
Saskatchewan	385,000	410,000	71	57	27,335	23,370	Saskatchewan
Alberta.....	493,000	530,000	77	62	37,961	32,860	Alberta
British Columbia	80,000	81,000	62	55	4,960	4,455	Colombie-Britannique
Canada.....	2,310,100	2,446,700	66	54	151,784	132,691	Canada
Other Cattle³:							
Prince Edward Island	37,600	39,800	129	98	4,864	3,914	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia.....	58,700	68,200	123	96	7,206	6,574	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	44,100	47,400	109	90	4,821	4,264	Nouveau-Brunswick
Quebec.....	454,000	457,400	112	91	50,921	41,576	Québec
Ontario.....	1,147,000	1,272,000	170	135	194,633	172,084	Ontario
Manitoba	290,000	276,500	165	134	47,724	36,924	Manitoba
Saskatchewan	708,000	740,000	181	141	127,967	104,568	Saskatchewan
Alberta.....	981,000	1,091,000	187	146	183,685	159,012	Alberta
British Columbia	174,200	177,000	165	139	28,679	24,530	Colombie-Britannique
Canada.....	3,894,600	4,169,300	167	133	650,500	553,446	Canada

TABLE 1. Numbers and Values of Live Stock on Farms in Canada¹, by Provinces, as at June 1, 1952 and 1953—concludedTABLEAU 1. Nombre et valeur du bétail dans les fermes au Canada¹, par province, 1^{er} juin 1952 et 1953 — fin

Class and Province	On Farms at June 1		Farm Values per Head ²		Total Farm Values		Espèce et province	
	Dans les fermes au 1 ^{er} juin		Valeur fermière par tête ²		Valeur fermière globale			
	1952	1953	1952	1953	1952	1953		
	No. — nomb.		\$	\$	\$'000	\$'000		
All Cattle and Calves:							Toutes bêtes à cornes et veaux:	
Prince Edward Island	104,900	114,000	134	103	14,022	11,736	Île-du-Prince-Édouard	
Nova Scotia	185,700	202,000	140	109	26,006	22,042	Nouvelle-Écosse	
New Brunswick	177,900	193,400	121	108	21,573	20,920	Nouveau-Brunswick	
Quebec	1,808,000	1,919,800	136	112	246,259	214,010	Québec	
Ontario	2,737,000	2,982,000	167	133	457,455	397,774	Ontario	
Manitoba	685,000	654,000	153	125	105,098	82,011	Manitoba	
Saskatchewan	1,382,000	1,435,000	158	122	217,726	175,248	Saskatchewan	
Alberta	1,754,000	1,910,000	164	129	287,446	246,782	Alberta	
British Columbia	338,200	352,000	150	133	50,859	46,657	Colombie-Britannique	
Canada	9,172,700	9,762,200	156	125	1,426,444	1,217,180	Canada	
Hogs:							Porcs:	
Prince Edward Island	77,000	57,000	27	31	2,094	1,760	Île-du-Prince-Édouard	
Nova Scotia	51,000	39,000	28	27	1,433	1,071	Nouvelle-Écosse	
New Brunswick	83,000	56,000	26	30	2,185	1,693	Nouveau-Brunswick	
Quebec	1,312,000	867,000	26	31	34,606	26,724	Québec	
Ontario	1,937,000	1,450,000	28	32	54,613	46,340	Ontario	
Manitoba	399,000	287,000	25	32	9,891	9,179	Manitoba	
Saskatchewan	646,000	469,000	24	27	15,256	12,471	Saskatchewan	
Alberta	1,170,000	1,180,000	26	31	30,870	36,636	Alberta	
British Columbia	66,000	42,000	29	33	1,946	1,372	Colombie-Britannique	
Canada	5,741,000	4,447,000	27	31	152,894	137,246	Canada	
Sheep and Lambs:							Moutons et agneaux:	
Prince Edward Island	36,200	38,700	22	18	782	680	Île-du-Prince-Édouard	
Nova Scotia	83,700	95,000	20	16	1,690	1,542	Nouvelle-Écosse	
New Brunswick	55,000 ⁴	64,300	20	18	1,106 ⁴	1,162	Nouveau-Brunswick	
Quebec	337,100	360,800	20	17	6,754	6,144	Québec	
Ontario	389,700	414,500	28	24	10,946	9,954	Ontario	
Manitoba	68,000	65,000	19	19	1,307	1,224	Manitoba	
Saskatchewan	155,000	170,000	19	18	2,903	3,008	Saskatchewan	
Alberta	387,000	432,000	20	19	7,887	8,368	Alberta	
British Columbia	76,500	81,000	25	22	1,939	1,801	Colombie-Britannique	
Canada	1,588,200 ⁴	1,721,300	22	20	35,314 ⁴	33,883	Canada	
Horses:							Chevaux:	
Prince Edward Island	19,700	19,000	102	89	2,008	1,692	Île-du-Prince-Édouard	
Nova Scotia	24,400	23,400	131	124	3,196	2,905	Nouvelle-Écosse	
New Brunswick	29,800	29,000	129	120	3,841	3,470	Nouveau-Brunswick	
Quebec	221,000	218,000	142	141	31,337	30,699	Québec	
Ontario	218,700	202,200	98	91	21,495	18,336	Ontario	
Manitoba	113,500	96,800	56	55	6,338	5,357	Manitoba	
Saskatchewan	279,500	255,500	43	45	11,984	11,411	Saskatchewan	
Alberta	239,700	222,000	50	51	11,934	11,240	Alberta	
British Columbia	34,100	30,300	84	81	2,865	2,455	Colombie-Britannique	
Canada	1,180,400	1,096,200	80	80	94,998	87,565	Canada	
Total Live Stock:							Tout bétail:	
Prince Edward Island	—	—	—	—	18,906	15,868	Île-du-Prince-Édouard	
Nova Scotia	—	—	—	—	32,325	27,560	Nouvelle-Écosse	
New Brunswick	—	—	—	—	28,705 ⁴	27,245	Nouveau-Brunswick	
Quebec	—	—	—	—	318,956	277,577	Québec	
Ontario	—	—	—	—	544,509	472,404	Ontario	
Manitoba	—	—	—	—	122,634	97,771	Manitoba	
Saskatchewan	—	—	—	—	247,869	202,138	Saskatchewan	
Alberta	—	—	—	—	338,137	303,026	Alberta	
British Columbia	—	—	—	—	57,609	52,285	Colombie-Britannique	
Canada	—	—	—	—	1,709,650 ⁴	1,475,874	Canada	

1. Excluding Newfoundland.

2. Average values weighted by numbers of the different classes included.

3. All cattle excluding milk cows and calves.

4. Revised.

1. Terre-Neuve non comprise.

2. Valeurs moyennes pondérées d'après le nombre dans les différentes classes.

3. Toutes les bêtes à cornes, à l'exception des vaches laitières et des veaux.

4. Chiffre rectifié.

TABLE 2. Numbers and Values of Poultry on Farms in Canada¹, by Provinces, as at June 1, 1952 and 1953
 TABLEAU 2. Nombre et valeur de la volaille dans les fermes au Canada¹, par province, 1^{er} juin 1952 et 1953

Class and Province	Numbers on Farms at June 1		Farm Values per Head ²		Total Farm Values		Espèce et province	
	Dans les fermes au 1 ^{er} juin		Valeur fermière par tête ²		Valeur fermière globale			
	1952	1953	1952	1953	1952	1953		
	'000	'000	\$	\$	\$'000	\$'000		
Hens and Chickens:							Poules et poulets:	
Prince Edward Island.....	925	870	1.20	1.10	1,107	959	Île-du-Prince-Édouard	
Nova Scotia	1,480	1,530	1.49	1.54	2,200	2,358	Nouvelle-Écosse	
New Brunswick	1,145	1,090	1.40	1.38	1,602	1,500	Nouveau-Brunswick	
Quebec	9,875	9,800	1.38	1.34	13,657	13,164	Québec	
Ontario	20,700	23,400	1.25	1.37	25,617	32,092	Ontario	
Manitoba.....	6,667	6,190	.83	.87	5,501	5,410	Manitoba	
Saskatchewan	8,630	7,900	.82	.80	7,083	6,319	Saskatchewan	
Alberta	8,420	8,280	.94	.88	7,886	7,323	Alberta	
British Columbia.....	3,840	3,900	1.45	1.34	5,584	5,213	Colombie-Britannique	
Canada	61,732	62,960	1.14	1.18	70,437	74,338	Canada	
Turkeys:							Dindons:	
Prince Edward Island.....	18	17	3.11	3.71	56	63	Île-du-Prince-Édouard	
Nova Scotia	28	25	3.14	3.52	88	88	Nouvelle-Écosse	
New Brunswick	44	50	3.77	3.00	166	150	Nouveau-Brunswick	
Quebec	440	375	3.34	2.87	1,471	1,078	Québec	
Ontario	692	568	3.22	2.62	2,229	1,490	Ontario	
Manitoba.....	418	355	2.09	2.65	874	941	Manitoba	
Saskatchewan	587	470	2.37	2.25	1,390	1,057	Saskatchewan	
Alberta	640	530	2.78	2.29	1,776	1,215	Alberta	
British Columbia.....	300	225	2.92	3.56	875	802	Colombie-Britannique	
Canada	3,167	2,615	2.82	2.63	8,925	6,884	Canada	
Geese:							Oies:	
Prince Edward Island.....	21	20	2.43	2.10	51	42	Île-du-Prince-Édouard	
Nova Scotia	4	4	3.00	3.00	12	12	Nouvelle-Écosse	
New Brunswick	5	6	3.60	2.50	18	15	Nouveau-Brunswick	
Quebec	13	14	2.54	2.57	33	36	Québec	
Ontario	137	147	2.55	2.44	349	359	Ontario	
Manitoba.....	62	59	1.94	2.03	120	120	Manitoba	
Saskatchewan	43	45	2.05	2.16	88	97	Saskatchewan	
Alberta	80	78	2.32	2.27	186	177	Alberta	
British Columbia.....	21	15	3.14	2.67	66	40	Colombie-Britannique	
Canada	386	388	2.39	2.31	923	898	Canada	
Ducks:							Canards:	
Prince Edward Island.....	15	15	1.20	1.40	18	21	Île-du-Prince-Édouard	
Nova Scotia	3	3	1.33	1.67	4	5	Nouvelle-Écosse	
New Brunswick	5	5	1.60	1.40	8	7	Nouveau-Brunswick	
Quebec	49	53	1.35	1.74	66	92	Québec	
Ontario	166	168	1.39	1.33	231	224	Ontario	
Manitoba.....	65	63	.97	1.06	63	67	Manitoba	
Saskatchewan	74	63	1.11	1.29	82	81	Saskatchewan	
Alberta	95	91	1.40	1.14	133	104	Alberta	
British Columbia.....	25	27	1.68	1.59	42	43	Colombie-Britannique	
Canada	497	488	1.30	1.32	647	644	Canada	
Total Poultry:							Toute volaille:	
Prince Edward Island.....	—	—	—	—	1,232	1,085	Île-du-Prince-Édouard	
Nova Scotia	—	—	—	—	2,304	2,463	Nouvelle-Écosse	
New Brunswick	—	—	—	—	1,794	1,672	Nouveau-Brunswick	
Quebec	—	—	—	—	15,227	14,370	Québec	
Ontario	—	—	—	—	28,626	34,165	Ontario	
Manitoba.....	—	—	—	—	6,558	6,538	Manitoba	
Saskatchewan	—	—	—	—	8,643	7,554	Saskatchewan	
Alberta	—	—	—	—	9,981	8,819	Alberta	
British Columbia.....	—	—	—	—	6,567	6,098	Colombie-Britannique	
Canada	—	—	—	—	80,932	82,764	Canada	

1. Excluding Newfoundland.

2. Average values weighted according to numbers for each class or age group.

1. Terre-Neuve non comprise.

2. Valeurs moyennes pondérées d'après le nombre dans chaque classe ou groupe d'âge.

TABLE 3. Farm Values per Head of Live Stock and Poultry in Canada¹, by Classes and Provinces,
as at June 1, 1952 and 1953

TABLEAU 3. Valeur fermière par tête des bestiaux et de la volaille au Canada¹, par classe et province,
1^{er} juin 1952 et 1953

Class	1952	1953	1952	1953	1952	1953	Classe
	Canada		Prince Edward Island Île-du-Prince- Édouard		Nova Scotia Nouvelle-Écosse		
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
Live Stock							
<i>Bétail</i>							
All cattle and calves ²	156	125	134	103	140	109	Toutes bêtes à cornes et veaux ²
Bulls, 1 year old and over	221	180	157	122	180	145	Taureaux d'un an et plus
Cows and heifers, 2 years old and over, for milk	210	169	190	151	200	156	Vaches et génisses à lait de 2 ans et plus
Cows and heifers, 2 years old and over, for beef	209	162	183	140	177	133	Vaches et génisses à viande de 2 ans et plus
Yearling heifers for milk	123	100	111	86	102	82	Antenaises laitières
Yearling heifers for beef	132	106	115	84	103	80	Antenaises de boucherie
Steers, 1 year old and over	161	128	122	94	125	96	Bouvillons d'un an et plus
Calves, under 1 year old	66	54	52	39	50	38	Veaux de moins d'un an
All hogs ²	27	31	27	31	28	27	Tous porcs ²
Hogs, 6 months old and over	44	53	47	52	49	50	Porcs de 6 mois et plus
Hogs, under 6 months old	22	24	22	24	23	22	Porcs de moins de 6 mois
All sheep and lambs ²	22	20	22	18	20	16	Tous moutons et agneaux ²
Ewes, 1 year old and over	23	21	22	19	21	17	Brebis d'un an et plus
Rams, 1 year old and over	33	29	26	26	29	26	Béliers d'un an et plus
Lambs, under 1 year old	21	18	21	16	19	15	Agneaux de moins d'un an
All horses ²	80	80	102	89	131	124	Tous chevaux ²
Stallions, 2 years old and over	194	189	220	165	228	238	Étalons de 2 ans et plus
Mares, 2 years old and over	83	83	104	91	133	125	Juments de 2 ans et plus
Geldings, 2 years old and over	78	78	101	88	129	123	Hongres de 2 ans et plus
Colts and fillies, under 2 years old	43	43	62	56	82	82	Poulains et pouliches de moins de 2 ans
Poultry							
<i>Volaille</i>							
Hens and chickens ²	1.14	1.18	1.20	1.10	1.49	1.54	Poules et poulets ²
Turkeys ²	2.82	2.63	3.11	3.71	3.14	3.52	Dindons ²
Geese ²	2.39	2.31	2.43	2.10	3.00	3.00	Oies ²
Ducks ²	1.30	1.32	1.20	1.40	1.33	1.67	Canards ²
Live Stock							
<i>Bétail</i>							
All cattle and calves ²	121	108	136	112	167	133	Toutes bêtes à cornes et veaux ²
Bulls, 1 year old and over	144	116	155	123	220	181	Taureaux d'un an et plus
Cows and heifers, 2 years old and over, for milk	172	156	188	153	228	179	Vaches et génisses à lait de 2 ans et plus
Cows and heifers, 2 years old and over, for beef	151	117	158	122	228	178	Vaches et génisses à viande de 2 ans et plus
Yearling heifers for milk	99	83	101	81	138	110	Antenaises laitières
Yearling heifers for beef	96	80	88	70	144	114	Antenaises de boucherie
Steers, 1 year old and over	107	85	110	93	163	132	Bouvillons d'un an et plus
Calves, under 1 year old	41	36	46	38	70	59	Veaux de moins d'un an
All hogs ²	26	30	26	31	28	32	Tous porcs ²
Hogs, 6 months old and over	45	50	44	53	49	58	Porcs de 6 mois et plus
Hogs, under 6 months old	20	23	22	24	23	26	Porcs de moins de 6 mois
All sheep and lambs ²	20	18	20	17	28	24	Tous moutons et agneaux ²
Ewes, 1 year old and over	21	18	21	18	31	27	Brebis d'un an et plus
Rams, 1 year old and over	24	22	22	21	36	30	Béliers d'un an et plus
Lambs, under 1 year old	19	18	19	16	25	21	Agneaux de moins d'un an
All horses ²	129	120	142	141	98	91	Tous chevaux ²
Stallions, 2 years old and over	200	219	264	272	196	191	Étalons de 2 ans et plus
Mares, 2 years old and over	128	121	146	148	101	92	Juments de 2 ans et plus
Geldings, 2 years old and over	129	117	136	132	96	90	Hongres de 2 ans et plus
Colts and fillies, under 2 years old	84	80	82	80	83	58	Poulains et pouliches de moins de 2 ans
Poultry							
<i>Volaille</i>							
Hens and chickens ²	1.40	1.38	1.38	1.34	1.25	1.37	Poules et poulets ²
Turkeys ²	3.77	3.00	3.34	2.87	3.22	2.62	Dindons ²
Geese ²	3.60	2.50	2.54	2.57	2.55	2.44	Oies ²
Ducks ²	1.60	1.40	1.35	1.74	1.39	1.33	Canards ²

1. Excluding Newfoundland.

2. Average values are weighted according to numbers for each class or age group.

1. Terre-Neuve non comprise.

2. Les valeurs moyennes sont pondérées d'après le nombre de chaque classe ou groupe d'âge.

TABLE 3. Farm Values per Head of Live Stock and Poultry in Canada¹, by Classes and Provinces,
as at June 1, 1952 and 1953 — concludedTABLEAU 3. Valeur fermière par tête des bestiaux et de la volaille au Canada¹, par classe et province,
1er juin 1952 et 1953 — fin

Class	1952	1953	1952	1953	Classe	
	Manitoba		Saskatchewan			
	\$	\$	\$	\$		
Live Stock						
Bétail						
<i>All cattle and calves</i> ²	153	125	158	122	<i>Toutes bêtes à cornes et veaux</i> ²	
Bulls, 1 year old and over	251	205	262	227	Taureaux d'un an et plus	
Cows and heifers, 2 years old and over, for milk ..	214	176	216	166	Vaches et génisses à lait de 2 ans et plus	
Cows and heifers, 2 years old and over, for beef ..	198	158	206	157	Vaches et génisses à viande de 2 ans et plus	
Yearling heifers for milk	129	103	137	106	Antenaises laitières	
Yearling heifers for beef	126	108	138	107	Antenaises de boucherie	
Steers, 1 year old and over	147	118	168	136	Bouvillons d'un an et plus	
Calves, under 1 year old	68	59	71	57	Veaux de moins d'un an	
<i>All hogs</i> ²	25	32	24	27	<i>Tous porcs</i> ²	
Hogs, 6 months old and over	39	55	40	44	Porcs de 6 mois et plus	
Hogs, under 6 months old	21	25	19	21	Porcs de moins de 6 mois	
<i>All sheep and lambs</i> ²	19	19	19	18	<i>Tous moutons et agneaux</i> ²	
Ewes, 1 year old and over	17	18	18	17	Brebis d'un an et plus	
Rams, 1 year old and over	30	33	32	30	Béliers d'un an et plus	
Lambs, under 1 year old	21	19	19	18	Agneaux de moins d'un an	
<i>All horses</i> ²	56	55	43	45	<i>Tous chevaux</i> ²	
Stallions, 2 years old and over	118	124	119	109	Étalons de 2 ans et plus	
Mares, 2 years old and over	58	54	45	46	Juments de 2 ans et plus	
Geldings, 2 years old and over	54	58	41	44	Hongres de 2 ans et plus	
Colts and fillies, under 2 years old	34	34	26	28	Poulains et pouliches de moins de 2 ans	
Poultry						
Volaille						
<i>Hens and chickens</i> ² .....	.83	.87	.82	.80	<i>Poules et poulets</i> ²
Turkeys ²	2.09	2.65	2.37	2.25	Dindons ²	
Geese ²	1.94	2.03	2.05	2.16	Oies ²	
Ducks ² .....	.97	1.06	1.11	1.29	Canards ²
Alberta						
British Columbia						
Colombie-Britannique						
	\$	\$	\$	\$		
Live Stock						
Détail						
<i>All cattle and calves</i> ²	164	129	150	133	<i>Toutes bêtes à cornes et veaux</i> ²	
Bulls, 1 year old and over	316	250	246	221	Taureaux d'un an et plus	
Cows and heifers, 2 years old and over, for milk ..	235	190	205	188	Vaches et génisses à lait de 2 ans et plus	
Cows and heifers, 2 years old and over, for beef ..	210	160	186	161	Vaches et génisses à viande de 2 ans et plus	
Yearling heifers for milk	126	116	122	116	Antenaises laitières	
Yearling heifers for beef	137	110	126	104	Antenaises de boucherie	
Steers, 1 year old and over	172	132	166	121	Bouvillons d'un an et plus	
Calves, under 1 year old	77	62	62	55	Veaux de moins d'un an	
<i>All hogs</i> ²	26	31	29	33	<i>Tous porcs</i> ²	
Hogs, 6 months old and over	42	52	49	50	Porcs de 6 mois et plus	
Hogs, under 6 months old	21	24	21	24	Porcs de moins de 6 mois	
<i>All sheep and lambs</i> ²	20	19	25	22	<i>Tous moutons et agneaux</i> ²	
Ewes, 1 year old and over	20	20	29	24	Brebis d'un an et plus	
Rams, 1 year old and over	41	35	40	33	Béliers d'un an et plus	
Lambs, under 1 year old	20	18	21	20	Agneaux de moins d'un an	
<i>All horses</i> ²	50	51	84	81	<i>Tous chevaux</i> ²	
Stallions, 2 years old and over	145	126	178	145	Étalons de 2 ans et plus	
Mares, 2 years old and over	51	52	85	86	Juments de 2 ans et plus	
Geldings, 2 years old and over	49	50	88	82	Hongres de 2 ans et plus	
Colts and fillies, under 2 years old	29	29	46	47	Poulains et pouliches de moins de 2 ans	
Poultry						
Volaille						
<i>Hens and chickens</i> ² .....	.94	.88	1.45	1.34	<i>Poules et poulets</i> ²
Turkeys ²	2.78	2.29	2.92	3.56	Dindons ²	
Geese ²	2.32	2.27	3.14	2.67	Oies ²	
Ducks ²	1.40	1.14	1.68	1.59	Canards ²	

1. Excluding Newfoundland.

2. Average values are weighted according to numbers for each class or age group.

1. Terre-Neuve non comprise.

2. Les valeurs moyennes sont pondérées d'après le nombre de chaque classe ou groupe d'âge.

Dairying

QUARTERLY REVIEW OF THE DAIRY SITUATION,
AUTUMN PERIOD, SEPTEMBER-NOVEMBER, 1953

Production Conditions. Warm, sunny weather prevailed during the greater part of the autumn; and, while the higher temperatures produced desirable conditions from an agricultural standpoint, it was a situation that may be regarded as somewhat abnormal. Moderate temperatures and the absence of sudden changes gave farmers a splendid opportunity to wind up their fall work. Dairy herds ranged in the open fields, feeding on the aftermath of meadows or grain fields, and milk production was maintained at a high level for this season. September was inclined to be cool with considerable rainfall in some sections, but October was quite warm with average temperatures ranging from 7 to 8 degrees above those of the previous year. Temperatures in November were generally above normal with wide variations in the hours of sunshine, though, with the exception of some coastal regions, quite high records were established. For example, at Swift Current, Saskatchewan, the sunshine hours reached a total of 131 in November, 1953, as compared with only 87 in the same month a year ago. Feed supplies from the 1953 harvest were quite satisfactory, adequate in both volume and distribution.

The numbers of cows on farms were maintained at approximately the same level as those reported in the semi-annual survey of June, 1953. The percentages of cows milked as reported in monthly surveys were slightly below those of a year ago, but the average of 73.3 for the three autumn months was practically the same as that of September-November, 1952. Applying this percentage to total cow holdings, an increase of approximately 4 per cent was recorded in the numbers of cows actually milked in September-November as compared with the same period a year earlier. Freshenings advanced about 6 per cent, and the average numbers of cows in calf in the autumn period were about 4 per cent above those of the previous autumn. Dairy cattle exported from Canada (mostly to the United States) amounted to 5,044; sales of cows at stock yards reached a total of 128,376 as compared with 103,502 twelve months earlier; while milkers and springers at 1,929 may be compared with 1,717 in the autumn of 1952. The daily production of milk per cow during the quarterly period under review averaged 15.5 pounds, based on all cows in the herds of dairy correspondents; and 21.2 pounds as applied to those actually milked. These figures represent slight declines when compared with averages of 15.9 and 21.5 pounds, respectively, in 1952.

Milk Production and Utilization. The volume of milk produced in the Dominion during the autumn of 1953 amounted to 4,195,814,000 pounds, an increase of approximately 2½ per cent over that of September-November, 1952. Approximately 4 per cent less milk was used for the production of cheddar cheese, while amounts used for ice cream and concentrated-milk products increased 12 per cent and 2½ per cent, respectively. Since creamery butter which normally represents about 40 per cent of the total milk supply increased only ½ of 1 per cent, the overall milk equivalent of dairy-factory products was up less than 1 per cent as compared with September-November, 1952. Fluid sales showed an advance of 4½ per cent, milk consumed in farm homes increased 2 per cent, and a gain of 11½ per cent was recorded in the quantity of milk fed to live stock.

Canada's increasing population has opened up a wide demand for dairy products in this country. The production of creamery butter in the autumn period amounted to approximately 73 million pounds, and the domestic disappearance of total butter (creamery, dairy and whey) was over 90 million pounds as compared with 88 million a year earlier, or 6.17 pounds per capita as against 6.12 pounds in the previous autumn. A more significant advance was shown in cheddar cheese, a total of 21 million pounds being used in the current period as compared with 15½ million pounds a twelvemonth earlier the per capita disappearance of 1.44 pounds compares

Industrie laitière

REVUE TRIMESTRIELLE DE LA SITUATION LAITIÈRE,
AUTOMNE, SEPTEMBRE-NOVEMBRE 1953

Situation de la production. Le temps a été chaud et ensoleillé durant la majeure partie de l'automne et, bien que la haute température eût favorisé l'agriculture, la situation était pour le moins quelque peu anomale. La température modérée et l'absence de changements brusques ont fourni aux agriculteurs une magnifique occasion de mener à terme leurs travaux d'automne. Les troupeaux laitiers sont demeurés aux champs, s'alimentant du regain des prés et des champs de céréales, et la production de lait s'est maintenue à un haut niveau durant la saison. Le mois de septembre a été plutôt frais et marqué d'une précipitation abondante dans certaines régions, mais octobre a été bien chaud, la température accusant une hausse de 7 à 8 degrés au regard d'un an plus tôt. En novembre, le mercure s'est maintenu généralement au-dessus de la normale. Les heures ensoleillées ont beaucoup varié, bien que, sauf dans certaines régions côtières, elles aient atteint des sommets très élevés. Ainsi, à Swift-Current, en Saskatchewan, on a enregistré 131 heures ensoleillées en novembre 1953 contre 87 seulement le même mois de l'année précédente. Les approvisionnements de fourrage fournis par la moisson de 1953 ont été bien suffisants, tant en quantité qu'en répartition.

Le nombre de vaches dans les fermes s'est maintenu à peu près au même niveau que lors du relevé semestriel de juin 1953. La proportion des vaches traites indiquée dans les relevés mensuels était légèrement inférieure à celle des mois correspondants de 1952, mais la moyenne de 73.3 p. 100 des trois mois de l'automne dernier est à peu près la même que celle de l'année précédente. L'application de cette proportion au nombre global de vaches donne une augmentation approximative de 4 p. 100 du nombre de vaches traites en septembre-novembre au regard de la même période un an plus tôt. Les vêlages ont augmenté d'environ 6 p. 100 et le nombre de vaches en gestation était de 4 p. 100 supérieur à celui de l'automne précédent. Les bêtes à cornes laitières exportées du Canada (en majeure partie aux États-Unis) se sont chiffrées par 5,044; les ventes de vaches aux parcs à bestiaux ont atteint 128,376 contre 103,502 un an auparavant, tandis que les vaches laitières et les vaches sur le point de vêler se sont chiffrées par 1,929 contre 1,717. La production quotidienne de lait par vache durant le trimestre étudié s'est établie à 15.5 livres en moyenne pour toutes les vaches des troupeaux laitiers des correspondants du Bureau et à 21.2 livres pour les vaches traitées seulement. Ces chiffres représentent de légères diminutions au regard des moyennes respectives de 15.9 et 21.5 livres de l'automne 1952.

Production et utilisation du lait. La production totale de lait au Canada à l'automne de 1953 s'est établie à 4,195,814,000 livres, augmentation de 2.5 p. 100 environ au regard de septembre-novembre 1952. La quantité de lait utilisée dans la fabrication de fromage cheddar a diminué d'environ 4 p. 100 tandis que celle utilisée dans la fabrication de crème glacée a augmenté de 12 p. 100 et celle du lait destiné à la concentration, de 2.5 p. 100. Comme la production de beurre de crème, qui absorbe normalement quelque 40 p. 100 de l'approvisionnement total de lait, n'a augmenté que de 0.5 p. 100, l'équivalent général en lait des produits des fabriques laitières a augmenté de moins de 1 p. 100 au regard du trimestre d'automne de 1952. Les ventes de lait liquide ont accusé une avance de 4.5 p. 100, la quantité consommée dans les fermes a augmenté de 2 p. 100 et celle utilisée pour l'alimentation des bestiaux a enregistré un gain de 11.5 p. 100.

La population croissante du Canada a créé une forte demande de produits laitiers. La production de beurre de crème s'est chiffrée par environ 73 millions de livres l'automne dernier et la disparition domestique globale du beurre (beurre de crème, de ferme et de petit lait) surpassait 90 millions de livres contre 88 millions un an plus tôt, soit une disparition moyenne par bouche de 6.17 livres contre 6.12 en septembre-novembre 1952. Le fromage cheddar a accusé une avance plus prononcée dans ce domaine, passant de 15,500,000 à 21,000,000 livres, soit une augmentation de la disparition moyenne par bouche de 1.09 à 1.44 livres. La production de lait évaporé en septembre-novembre 1953

with 1.09 pounds in the previous autumn. The production of evaporated milk in September-November, 1953 amounted to approximately 55 million pounds and the per capita disappearance was 5.15 pounds as compared with 5.24 pounds in September-November of the previous year. The domestic disappearance of condensed milk, skim-milk powder and ice cream advanced slightly, the per capita disappearance of these products averaging 0.26 pound, 1.14 pounds, and 0.43 gallon, respectively. A considerable fall-off in the domestic disappearance of whole-milk powder was indicated, with a total of 387 thousand pounds as compared with 2 million pounds a year earlier, and a per capita disappearance of 0.03 pound as compared with 0.14 pound in the autumn of 1952.

s'est chiffrée par environ 55 millions de livres, la disparition moyenne par bouche passant de 5.24 livres en 1952 à 5.15 l'automne dernier. La disparition domestique de lait condensé, de poudre de lait écrémé et de crème glacée a augmenté légèrement au regard de l'année précédente, donnant des moyennes par bouche respectives de 0.26 livre, 1.14 livre et 0.43 gallon. La disparition domestique de la poudre de lait entier a accusé un brusque recul de 2 millions de livres en septembre-novembre 1952 à 387,000 l'automne dernier; la disparition moyenne par bouche est tombée de 0.14 à 0.03 livre.

TABLE 1. Production and Utilization of Milk in Canada, by Provinces, September-November, 1952 and 1953

TABLEAU 1. Production et utilisation du lait au Canada, par province, septembre-novembre, 1952 et 1953

Province and Year Province et année	Total Milk Production Production globale de lait	Milk Used in the Manufacture of Dairy Products Lait employé dans la fabrication de produits laitiers							Milk Otherwise Used Lait autrement utilisé											
		Total Used in Manufacture Quantité globale utilisée dans la fabrication	In Factories - Dans les fabriques					Dairy Butter Beurre de ferme	Total Otherwise Used Total autrement utilisé	Fluid Sales Ventes à l'état liquide	Farm-Home Consumed Consommé sur la ferme (maison)	Fed to Live Stock Donné aux animaux								
			Total in Factories Quantité globale dans les fabriques	Creamery Butter Beurre de crème	Cheddar Cheese Fromage cheddar	Concentrated Milk Products Produits concentrés du lait	Ice Cream Crème glacée													
thousand pounds — milliers de livres																				
Canada:																				
1952.....	4,096,549 ¹	2,432,048 ¹	2,191,233 ¹	1,700,502	213,255	178,746 ¹	98,730	240,815	1,664,501	1,095,088	401,680	167,733								
1953.....	4,195,814 ¹	2,455,447 ¹	2,206,245 ¹	1,708,351	204,285	183,305 ¹	110,304	249,202	1,740,367	1,142,757	410,520	187,090								
Prince Edward Island — île-du-Prince-Édouard:																				
1952.....	49,167	35,893	33,760	31,139	1,793	—	828	2,133	13,274	5,671	6,120	1,483								
1953.....	58,997	45,767	44,033	41,003	2,328	2	702	1,734	13,230	5,510	6,020	1,700								
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse:																				
1952.....	99,352	46,623	34,229	28,397	—	2	5,832	12,394	52,729	35,649	11,870	5,410								
1953.....	109,484	55,209	42,698	36,434	—	2	6,264	12,511	54,275	36,535	10,740	7,000								
New Brunswick — Nouveau-Brunswick:																				
1952.....	102,330	63,094	44,303	39,245	1,872	—	3,186	18,791	39,236	20,906	14,570	3,760								
1953.....	106,991	68,619	51,679	46,368	2,161	—	3,150	16,940	38,372	21,662	13,730	2,980								
Quebec — Québec:																				
1952.....	1,389,195	913,447	850,420	726,072	38,110	66,816	19,422	63,027	475,748	363,448	88,200	24,100								
1953.....	1,424,393	925,614	840,470	713,490	32,740	70,894	23,346	85,144	498,779	381,479	91,100	26,200								
Ontario:																				
1952.....	1,358,907	785,431	763,196	471,247	164,248	90,621	37,080	22,235	573,476	405,576	126,400	41,500								
1953.....	1,322,863	732,755	717,478	428,019	156,994	90,003	43,362	15,277	590,108	420,808	132,100	37,200								
Manitoba:																				
1952.....	243,279	147,013	124,098	115,393	2,585	—	6,120	22,915	96,266	49,026	30,200	17,040								
1953.....	256,368	151,024	129,562	121,086	2,518	—	5,958	21,462	105,344	51,224	31,820	22,300								
Saskatchewan:																				
1952.....	341,481	196,666	132,491	125,467	112	—	6,912	64,175	144,815	49,515	66,600	28,700								
1953.....	352,244	197,189	136,036	129,030	346	—	6,660	61,153	155,055	52,255	69,800	33,000								
Alberta:																				
1952.....	351,405	180,819	151,461	138,519	4,212	2	8,730	29,358	170,586	84,586	47,000	39,000								
1953.....	386,364	201,255	171,383	155,106	6,683	2	9,594	29,872	185,109	90,109	44,700	50,300								
British Columbia — Colombie-Britannique:																				
1952.....	140,124	41,753	35,966	25,023	323	2	10,620	5,787	98,371	80,711	10,920	6,740								
1953.....	155,702	55,607	50,498	37,815	1,415	2	11,268	5,109	100,095	83,175	10,510	6,410								

1. Includes milk equivalent of concentrated-milk products reported by less than three firms (see footnote 2).

2. Less than three firms used milk for concentrated products. Data are not included in the provincial total, but are included in the Canada total at top of column and also in the Canada totals, columns 1, 2 and 3.

1. Y compris l'équivalent en lait des produits concentrés du lait déclarés par moins de 3 établissements (voir renvoi 2).

2. Moins de 3 établissements ont fait rapport. Les renseignements ne sont pas compris dans les totaux provinciaux, mais ils sont inclus dans le total du Canada au haut de la colonne et aussi dans le total pour le Canada des colonnes 1, 2 et 3.

TABLE 2. Production, Supply and Domestic Disappearance of Dairy Products in Canada, September-November 1952 and 1953

TABLEAU 2. Production, approvisionnement et disparition domestique de produits laitiers au Canada, septembre-novembre, 1952 et 1953

Period Période	Production	Change in Stocks — Change- ment dans les stocks	Total Supply — Approvi- sionne- ment global	Domestic Disappearance — Disparition domestique		Production	Change in Stocks — Change- ment dans les stocks	Total Supply — Approvi- sionne- ment global	Domestic Disappearance — Disparition domestique							
				Total — Totale	Per Capita — Par bouche				Total — Totale	Per Capita — Par bouche						
Creamery Butter — Beurre de crème						Total Butter ¹ — Total du beurre ¹										
September — Septembre:				thousand pounds — milliers de livres				thousand pounds — milliers de livres								
1952	31,816	+ 5,887	103,172	25,866	1.79	35,417	+ 5,904	106,998	29,450	2.04						
1953	31,368	+ 4,882	120,386	26,463	1.81	34,878	+ 4,883	124,130	29,972	2.05						
October — Octobre:																
1952	25,340	- 3,338	102,582	28,639	1.99	28,755	- 3,331	106,239	32,047	2.22						
1953	25,480	- 2,286	119,380	27,752	1.89	29,305	- 2,343	123,440	31,634	2.16						
November — Novembre:																
1952	15,422	- 7,704	89,320	23,105	1.60	19,168	- 7,769	93,321	26,916	1.86						
1953	16,065	- 9,117	107,679	25,166	1.72	19,763	- 9,196	111,555	28,943	1.98						
September-November — Septembre-novembre:																
1952	72,578	- 5,155	143,934	77,610	5.38	83,340	- 5,196	154,921	88,413	6.12						
1953	72,913	- 6,521	161,931	79,381	5.42	83,946	- 6,656	173,198	90,549	6.19						
Cheddar Cheese — Fromage Cheddar						Condensed Milk — Lait condensé										
September-November — Septembre-novembre:				thousand pounds — milliers de livres				thousand pounds — milliers de livres								
1952	19,143	+ 2,743	60,212	15,551	1.09	5,168	+ 15	6,421	3,344	0.23						
1953	18,338	- 9,214	63,603	21,091	1.44	4,825	+ 177	6,212	3,792	0.26						
Evaporated Milk — Lait évaporé						Whole-Milk Powder — Poudre de lait entier										
September-November — Septembre-novembre:				thousand pounds — milliers de livres				thousand pounds — milliers de livres								
1952	57,810	- 26,125	159,374	75,583	5.24	3,926	- 1,338	7,172	2,052	0.14						
1953	55,290	- 22,700	136,875	75,443	5.15	5,230	- 751	7,666	337	0.03						
Skim-Milk Powder — Poudre de lait écrémé						Ice Cream — Crème glacée										
September-November — Septembre-novembre:				thousand pounds — milliers de livres				thousand gallons — milliers de gallons								
1952	24,669	- 803	42,425	15,009	1.04	5,485	- 235	6,420	5,720	0.40						
1953	17,148	- 4,578	33,204	16,803	1.14	6,128	- 157	7,135	6,285	0.43						

1. Total butter includes creamery, dairy and whey butter.

1. Le total du beurre comprend le beurre de crème, le beurre de ferme et le beurre de petit lait.

SPECIAL CROPS

Forage, Vegetable and Field-Root Seeds

According to a preliminary estimate, the total value of forage seeds produced in Canada in 1953 was \$8,633,000 as compared with the final estimate of \$11,021,000 for 1952. Production and prices of timothy and clover seeds were well below those of the previous year. The decreases were partly offset by increased production of grass seeds and higher prices for all grass seeds except brome and crested wheat. Alberta ranked first among the provinces in value of production, followed by Ontario. Values by provinces with 1952 figures in brackets were as follows: Maritime Provinces, \$52,000 (\$158,000); Quebec, \$585,000 (\$853,000); Ontario, \$1,643,000 (\$2,961,000); Manitoba, \$865,000 (\$624,000); Saskatchewan, \$675,000 (\$973,000); Alberta, \$4,436,000 (\$4,803,000); British Columbia, \$377,000 (\$649,000).

The 1953 value of vegetable-seed production, according to the present estimate, is \$766,162 as against \$1,096,990 in 1952. Complete data on field-root seeds are not available.

CULTURES SPÉCIALES

Graines de plantes fourragères, de légumes et de plantes-racines

Une estimation provisoire place à \$8,633,000 la valeur totale des graines de plantes fourragères produites au Canada en 1953, diminution par rapport au dernier chiffre estimatif de 1952 (\$11,021,000). La production et les prix des graines de mil et de trèfle ont été bien inférieurs aux niveaux de l'année précédente. Les reculs ont été en partie contre-balancés par la production accrue des graines d'herbes et par la hausse des prix de toutes ces dernières graines, sauf celles de brome inerne et d'agropyre à crête. L'Alberta a obtenu la plus grande valeur de production, suivie de l'Ontario. Voici la valeur de production de chaque province, avec les chiffres de 1952 entre parenthèses: Provinces Maritimes, \$52,000 (\$158,000); Québec, \$585,000 (\$853,000); Ontario, \$1,643,000 (\$2,961,000); Manitoba, \$865,000 (\$624,000); Saskatchewan, \$675,000 (\$973,000); Alberta, \$4,436,000 (\$4,803,000); Colombie-Britannique, \$377,000 (\$649,000).

La production des graines de légumes, d'après la présente estimation, s'établit à \$766,162 contre \$1,096,990 en 1952. Les données complètes à l'égard des graines de plantes-racines ne sont pas disponibles.

TABLE 1. Preliminary Estimate of Production and Value of Forage Seed Crops in Canada, by Provinces, 1953,
as compared with the Final Estimate for 1952

TABLEAU 1. Estimation provisoire de la production et de la valeur des cultures de graines de plantes fourragères au Canada,
par province, 1953, comparativement à l'estimation définitive de 1952

Province and Seed Crop	Production		Values — Valeur		Province et graine	
	1952	1953	1952	1953		
thousand pounds		thousand dollars		milliers de livres		
milliers de dollars		milliers de dollars		milliers de dollars		
Canada:					Canada:	
Alfalfa	13,543	7,030	2,859	1,175	Luzerne	
Alsike clover	8,408	5,530	1,682 ¹	498	Trèfle d'alsike	
Red clover	9,882	6,725	2,028	1,244	Trèfle rouge	
Sweet clover	16,700	11,790	669	521	Trèfle d'odeur	
White clover	34	33	32	17	Trèfle rampant	
Timothy	14,735	12,820	1,836	1,197	Mil	
Brome grass	14,350	15,325	970	614	Brome inerne	
Crested wheat grass	781	900	171	117	Agropyre à crête	
Western rye grass	—	5	—	2	Raygrass de l'Ouest	
Kentucky blue grass	5	450	1	608	Pâturen des prés	
Canadian blue grass	93	100	37	50	Pâturen bleu du Canada	
Creeping red fescue	2,425	8,113	721	2,546	Fétuque rouge	
Meadow fescue	152	350	15	46	Fétuque des prés	
Maritime Provinces³:					Provinces Maritimes³:	
Red clover	250	35	62	7	Trèfle rouge	
Timothy	800	500	96	45	Mil	
Quebec:					Québec:	
Alfalfa	4	10	1	2	Luzerne	
Alsike clover	5 ¹	20	1	3	Trèfle d'alsike	
Red clover	415	200	95	44	Trèfle rouge	
Timothy	5,600	5,355	756	536	Mil	
Ontario:					Ontario:	
Alfalfa	2,146	990	558	198	Luzerne	
Alsike clover	253 ¹	60	51 ¹	9	Trèfle d'alsike	
Red clover	6,182	3,960	1,236	713	Trèfle rouge	
Sweet clover	2,500	1,440	125	72	Trèfle d'odeur	
White clover	23	31	22	16	Trèfle rampant	
Timothy	7,766	6,500	932	585	Mil	
Canadian blue grass	93	100	37	50	Pâturen bleu du Canada	
Meadow fescue	2	—	4	—	Fétuque des prés	
Manitoba:					Manitoba:	
Alfalfa	2,000	250	400	42	Luzerne	
Alsike clover	150	50	30	4	Trèfle d'alsike	
Red clover	85	60	16	12	Trèfle rouge	
Sweet clover	3,000	3,000	120	135	Trèfle d'odeur	
Timothy	100	25	7	2	Mil	
Brome grass	250	200	18	10	Brome inerne	
Crested wheat grass	80	50	17	6	Agropyre à crête	
Kentucky blue grass	5	450	1	608	Pâturen des prés	
Meadow fescue	150	350	15	46	Fétuque des prés	

TABLE 1. Preliminary Estimate of Production and Value of Forage Seed Crops in Canada, by Provinces, 1953,
as compared with the Final Estimate for 1952 — concluded

TABLEAU 1. Estimation provisoire de la production et de la valeur des cultures de graines de plantes fourragères au Canada,
par province, 1953, comparativement à l'estimation définitive de 1952 — fin

Province and Seed Crop	Production		Values — Valeur		Province et graine	
	1952	1953	1952	1953		
thousand pounds		thousand dollars				
milliers de livres		milliers de dollars				
Saskatchewan:					Saskatchewan:	
Alfalfa	1,420	1,400	284	196	Luzerne	
Red clover	250	350	52	66	Trèfle rouge	
Sweet clover	2,700	3,000	94	120	Trèfle d'odeur	
Brome grass	7,000	5,000	455	200	Brome inerme	
Crested wheat grass	400	700	88	91	Agropyre à crête	
Western rye grass	—	5	—	2	Raygrass de l'Ouest	
Creeping red fescue	—	7	—	2	Fétueque rouge	
Alberta:					Alberta:	
Alfalfa	6,900	4,000	1,380	680	Luzerne	
Alsike clover	7,500	5,000	1,500	450	Trèfle d'alsike	
Red clover	1,900	1,750	399	332	Trèfle rouge	
Sweet clover	7,500	4,000	300	180	Trèfle d'odeur	
Timothy	359	200	32	12	Mil	
Brome grass	7,000	10,000	490	400	Brome inerme	
Crested wheat grass	300	150	66	20	Agropyre à crête	
Creeping red fescue	2,121	7,500	636	2,362	Fétueque rouge	
British Columbia:					Colombie-Britannique:	
Alfalfa	1,073	380	236	57	Luzerne	
Alsike clover	500	400	100	32	Trèfle d'alsike	
Red clover	800	370	168	70	Trèfle rouge	
Sweet clover	1,000	350	30	14	Trèfle d'odeur	
White clover	11	2	10	1	Trèfle rampant	
Timothy	110	240	13	17	Mil	
Brome grass	100	125	7	4	Brome inerme	
Crested wheat grass	1	—	—	—	Agropyre à crête	
Creeping red fescue	304	606	85	182	Fétueque rouge	

1. Revised.

2. Not available.

3. Not including Newfoundland for which data are not available.

4. Less than \$500.

t. Chiffres rectifiés.

2. Non disponible.

3. Non compris Terre-Neuve pour laquelle des données ne sont pas encore disponibles.

4. Moins de \$500.

TABLE 2. Preliminary Estimate of Production and Value of Vegetable and Field-Root Seed Crops in Canada, 1953,
as compared with the Final Estimate for 1952

TABLEAU 2. Estimation provisoire de la production et de la valeur des graines de légumes et de plantes-racines au Canada,
1953, comparativement à l'estimation définitive de 1952

Seed Crop	Production		Values — Valeur		Graine
	1952	1953	1952	1953	
pounds — livres		dollars			
Vegetable:					Légumes:
Asparagus	7,000	6,950	3,500	3,555	Asperge
Bean	1,148,000	1,375,200	108,940	146,630	Haricot
Beet	14,480	6,500	4,344	1,950	Betterave
Cabbage	30	750	21	562	Chou
Carrot	6,280	13,500	4,082	7,695	Carotte
Cauliflower	200	400	1,300	2,200	Chou-fleur
Corn	205,000	178,000	24,800	21,560	Mais
Cucumber	1,430	1,300	1,072	715	Concombre
Leek	380	205	380	205	Poireau
Lettuce	8,080	16,500	8,080	16,500	Laitue
Onion	8,540	26,650	13,300	32,735	Oignon
Parsnip	2,570	700	720	196	Panais
Pea	9,513,000	6,978,000	913,100	518,700	Pois
Pepper	343	175	1,529	700	Piment
Pumpkin	210	250	116	150	Citrouille
Radish	10,098	26,000	2,625	7,540	Radis
Spinach	—	400	—	64	Epinard
Squash ¹	2,858	700	2,286	630	Courge
Tomato	1,795	1,100	6,795	3,875	Tomate
Field-Root:					Plantes-racines:
Mangel	9,000	2,500	1,480	500	Betterave fourragère
Sugar beet	542,000	600,000	75,880	2	Betterave à sucre
Swede	65,300	72,100	27,040	29,130	Chou de Siam

1. Includes marrow.
2. Not available.

1. Y compris courge à la moelle.
2. Non disponible.

Fruits

The estimate of fruit production in the following table, published by the Bureau of Statistics on November 20, was prepared from information submitted by the Federal and Provincial Departments of Agriculture and by the Inter-departmental Committee on Fruit and Vegetable Statistics for Ontario. Reports for Ontario were prepared as of the middle of October, for British Columbia as of the first of November, and for other provinces as during the latter half of October.

According to this estimate, the Canadian apple crop at 11.2 million bushels was about 850,000 bushels lower than in 1952. There were decreases of over 4 million quarts in strawberries and of over 13 million pounds in grapes and less important decreases in plums and prunes, peaches, apricots and cherries. Pears, raspberries and loganberries were the only fruit crops with higher production than last year.

Fruits

L'estimation de la production fruitière donnée au tableau suivant et publiée le 20 novembre dernier par le Bureau fédéral de la statistique, a été préparée à l'aide de renseignements fournis par les ministères fédéral et provinciaux de l'Agriculture et par la Commission interdépartementale sur la statistique des fruits et légumes dans le cas de l'Ontario. Les rapports concernant l'Ontario ont été préparés à la mi-octobre, ceux concernant la Colombie-Britannique, le 1^{er} novembre et ceux portant sur les autres provinces, durant la dernière quinzaine d'octobre.

D'après cette estimation, la récolte canadienne de pommes, établie à 11,200,000 boisseaux, est inférieure d'environ 850,000 boisseaux à celle de 1952. Il y eut des diminutions de plus de 4 millions de pintes de fraises et de plus de 13 millions de livres de raisin, de même que d'autres baisses moins prononcées dans le cas des prunes et pruneaux, des pêches, des abricots et des cerises. Les poires, les framboises et les mûres de Logan ont été les seules cultures fruitières à donner une récolte supérieure à celle de 1952.

TABLE 1. November Estimate of Fruit Production in Canada, by Provinces, 1953, as compared with the Revised Estimate for 1952

TABLEAU 1. Estimation de novembre de la production de fruits au Canada, par province, 1953, comparativement à l'estimation revisée de 1952

Province and Kind of Fruit		1952	1953	Province et variété de fruit	
		In thousands - En milliers			
Canada:					
Apples	bu.	12,049	11,192	boiss.	Pommes
Pears	"	1,303	1,427	"	Poires
Plums and prunes	"	896	786	"	Prunes et pruneaux
Peaches	"	2,917	2,773	"	Pêches
Cherries	"	505	460	"	Cerises
Apricots	"	243	210	"	abricots
Strawberries	qt.	32,368	28,149	pte	Fraises
Raspberries	"	10,829	12,594	"	Framboises
Grapes	lb.	86,481	73,461	liv.	Raisins
Loganberries	"	1,240	1,611	"	Mûres de Logan
Prince Edward Island:					
Strawberries	qt.	671	707	pte	Île-du-Prince-Édouard: Fraises
Nova Scotia:					
Apples	bu.	1,626	1,100	boiss.	Nouvelle-Écosse: Pommes
Pears	"	56	32	"	Poires
Plums and prunes	"	14	10	"	Prunes et pruneaux
Strawberries	qt.	1,084	715	pte	Fraises
Raspberries	"	22	37	"	Framboises
New Brunswick:					
Apples	bu.	300	260	boiss.	Nouveau-Brunswick: Pommes
Strawberries	qt.	1,159	700	pte	Fraises
Raspberries	"	25	38	"	Framboises
Quebec:					
Apples	bu.	1,400	1,740	boiss.	Québec: Pommes
Strawberries	qt.	7,250	4,500	pte	Fraises
Raspberries	"	275	300	"	Framboises
Ontario:					
Apples	bu.	2,388	2,405	boiss.	Ontario: Pommes
Pears	"	738	770	"	Poires
Plums and prunes	"	532	516	"	Prunes et pruneaux
Peaches	"	2,373	2,231	"	Pêches
Cherries	"	372	329	"	Cerises
Strawberries	qt.	9,590	9,102	pte	Fraises
Raspberries	"	3,248	3,290	"	Framboises
Grapes	lb.	83,894	70,771	liv.	Raisins
British Columbia:					
Apples	bu.	6,335	5,687	boiss.	Colombie-Britannique: Pommes
Pears	"	509	625	"	Poires
Plums and prunes	"	350	260	"	Prunes et pruneaux
Peaches	"	544	542	"	Pêches
Cherries	"	133	131	"	Cerises
Apricots	"	243	210	"	abricots
Strawberries	qt.	12,614	12,425	pte	Fraises
Raspberries	"	7,259	8,929	"	Framboises
Grapes	lb.	2,587	2,690	liv.	Raisins
Loganberries	"	1,240	1,611	"	Mûres de Logan

Honey

The following table contains a preliminary estimate of honey production in Canada in 1953, together with revised figures for 1952 for purposes of comparison. The estimate is based on reports received from beekeepers in the various provinces throughout Canada. Three mail-questionnaire surveys are conducted each year—the first in July to determine the number of colonies, the second in September to obtain the average yield per colony, and a final yield and price survey in November. In the province of Quebec the estimates are prepared by the Provincial Bureau of Statistics. For all other provinces the estimates are prepared by the Dominion Bureau of Statistics in co-operation with provincial officials who provide mailing lists for the surveys and also aid in the interpretation of results.

Canada's 1953 honey crop amounted to only 26,174,000 pounds, as compared with the revised estimate of 31,230,000 pounds for the previous year and the 1948-1952 average production of 35,423,200 pounds. This year's small crop was the combined result of an overall decrease in the number of colonies and a lower average yield per colony.

Average yields were down in all provinces except New Brunswick, Manitoba, Saskatchewan and British Columbia. In the Central Provinces, winter-killing of legumes resulted in lack of bee pasture, and reduced yields were largely occasioned by scarcity of nectar. The Ontario honey crop was down by over 5 million pounds and the Quebec crop by over 1 million pounds in comparison with last year. There was a decrease of 1.3 million pounds in the Alberta crop also, but this was more than offset by increases in other western provinces. The net increase in the crop of Western Canada may result in increased shipments of honey to the markets of Eastern Canada.

Miel

Le tableau suivant renferme l'estimation provisoire de la production de miel du Canada en 1953, de même que les chiffres rectifiés de 1952 aux fins de comparaison. L'estimation est fondée sur les rapports reçus des apiculteurs des différentes provinces du pays. Trois enquêtes par correspondance sont faites chaque année. La première a lieu en juillet, pour établir le nombre de colonies d'abeilles; la deuxième, en septembre, pour obtenir le rendement moyen par colonie; et la dernière, en novembre, pour connaître le rendement définitif et les prix. Dans la province de Québec, les estimations sont préparées par le Bureau provincial des statistiques. Dans les autres provinces, elles sont préparées par le Bureau fédéral de la statistique en collaboration avec les fonctionnaires provinciaux qui fournissent au Bureau les listes postales nécessaires à l'enquête et qui prêtent leur concours pour l'interprétation des résultats.

La production canadienne de miel en 1953 s'est élevée à 26,174,000 livres seulement contre 31,230,000 (chiffre revisé) l'année précédente et au regard de la production moyenne des années 1948-1952, 35,423,200 livres. La faible récolte de cette année fait suite à une diminution générale du nombre de colonies et à la baisse du rendement moyen par colonie.

Le rendement moyen a diminué partout ailleurs qu'au Nouveau-Brunswick, au Manitoba, en Saskatchewan et en Colombie-Britannique. Dans les provinces centrales, le froid qui a détruit les légumes a par le fait même réduit la pâture des abeilles et les rendements ont été causés surtout par la rareté du nectar. La récolte de miel de l'Ontario a diminué de plus de 5 millions de livres et celle du Québec, de plus d'un million au regard de 1952. La récolte de l'Alberta a diminué de 1,300,000 livres, mais cette baisse a été plus que compensée par les augmentations dans les autres provinces de l'Ouest. L'augmentation nette de la récolte de l'Ouest du pays peut occasionner l'accroissement des expéditions de miel vers l'Est.

TABLE I. Preliminary Estimate of the Numbers of Beekeepers and Colonies and Production of Honey in Canada, by Provinces, 1953, compared with the Revised Estimate for 1952

TABLEAU 1. Estimation provisoire du nombre d'apiculteurs et de colonies et de la production de miel au Canada, par province, 1953, comparativement à l'estimation rectifiée de 1952

Province and Year	Beekeepers — Apiculteurs	Colonies	Production of Honey — Production de miel		Province et année
			Per Colony — Par colonie	Total — Totale	
			'000 lb. — liv.	lb. — liv.	
Canada:					Canada:
1952	15,950	385,550	81	31,230	1952
1953	10,240 ¹	363,400	72	26,174	1953
Prince Edward Island:					Île-du-Prince-Édouard:
1952	130	850	107	91	1952
1953	110	800	84	67	1953
Nova Scotia:					Nouvelle-Écosse:
1952	310	1,700	74	125	1952
1953	380	1,800	69	124	1953
New Brunswick:					Nouveau-Brunswick:
1952	420	2,500	62	156	1952
1953	290	1,900	73	139	1953
Quebec:					Québec:
1952	3,660	67,700	65	4,398	1952
1953	2	74,500	45	3,352	1953
Ontario:					Ontario:
1952	3,790	200,400	74	14,900	1952
1953	3,350	178,200	55	9,801	1953
Manitoba:					Manitoba:
1952	1,260	35,000	96	3,360	1952
1953	1,030	35,000	138	4,830	1953
Saskatchewan:					Saskatchewan:
1952	2,810	29,200	86	2,500	1952
1953	2,270	24,600	125	3,075	1953
Alberta:					Alberta:
1952	2,010	34,600	142	4,900	1952
1953	1,560	31,100	116	3,608	1953
British Columbia:					Colombie-Britannique:
1952	1,560	13,600	59	800	1952
1953	1,250	15,500	76	1,178	1953

1. Not including Quebec.
2. Information not available.

1. Sans les chiffres du Québec.
2. Chiffres non disponibles.

METEOROLOGICAL RECORDS
DONNÉES MÉTÉOROLOGIQUES

TABLE 1. Temperatures in Degrees Fahrenheit at the Dominion Experimental Farms and Stations, by Months, October-December, 1953, compared with Normal

TABLEAU 1. Température en degrés Fahrenheit aux fermes et stations expérimentales fédérales, par mois, octobre-décembre 1953 comparativement à la normale

Source: Division of Field Husbandry, Dominion Department of Agriculture

Source: Division de la production agricole, ministère fédéral de l'Agriculture

Experimental Farm or Station Ferme ou station expérimentale	October — Octobre				November — Novembre				December — Décembre			
	High — Maximum	Low — Minimum	Mean — Moyenne	Normal — Normale	High — Maximum	Low — Minimum	Mean — Moyenne	Normal — Normale	High — Maximum	Low — Minimum	Mean — Moyenne	Normal — Normale
Charlottetown, P.E.I.	72	32	48	48	63	24	42	37	58	6	32	25
Kentville, N.S.	76	26	49	48	74	19	43	37	62	4	34	25
Nappan, N.S.	72	25	48	47	67	19	41	36	59	- 1	33	23
Fredericton, N.B.	78	26	47	46	66	19	40	34	58	- 7	28	20
L'Assomption, (P.Q.)	78	25	48	46	65	14	39	33	53	- 7	26	16
Lennoxville, (P.Q.)	80	21	47	45	71	10	40	33	55	- 7	28	18
Normandin, (P.Q.)	68	20	42	41	62	12	34	27	42	- 29	13	8
Ste-Anne-de-la-Pocatière, (P.Q.)	75	25	45	44	66	17	38	31	50	- 2	24	16
Delhi, Ont.	80	23	52	51	68	21	42	38	58	4	32	27
Harrow, Ont.	82	30	56	53	66	24	43	40	58	9	33	29
Kapuskasing, Ont.	80	17	44	40	61	13	32	23	37	- 45	10	7
Ottawa, Ont.	79	24	49	46	64	17	40	33	53	- 8	27	16
Brandon, Man.	84	17	48	40	66	7	33	22	42	- 27	13	7
Morden, Man.	85	16	51	44	66	11	34	28	44	- 21	16	10
Indian Head, Sask.	75	22	47	40	64	6	32	22	42	- 25	16	8
Scott, Sask.	79	14	44	39	57	3	30	20	40	- 13	15	6
Swift Current, Sask.	82	19	48	42	63	5	34	25	48	- 11	22	14
Beaverlodge, Alta.	68	16	44	40	50	8	29	24	44	- 3	20	22
Fort Vermilion, Alta.	63	- 2	38	34	38	- 7	18	11	34	- 39	2	12
Lacombe, Alta.	75	17	46	40	59	5	33	25	53	- 1	24	13
Lethbridge, Alta.	79	22	50	44	65	13	38	31	56	1	28	22
Manyberries, Alta.	82	17	50	44	62	5	34	27	52	0	24	17
Agassiz, B.C.	72	35	53	51	59	33	47	42	51	31	42	38
Saanichton, B.C.	66	38	51	50	59	34	46	43	54	30	41	39
Summerland, B.C.	87	30	50	48	57	24	41	37	49	24	35	29

TABLE 2. Precipitation in Inches at the Dominion Experimental Farms and Stations, by Months, October-December, 1953, compared with Normal

TABLEAU 2. Précipitation en pouces aux fermes et stations expérimentales fédérales, par mois, octobre-décembre 1953 comparativement à la normale

Source: Division of Field Husbandry, Dominion Department of Agriculture

Source: Division de la production agricole, ministère fédéral de l'Agriculture

Experimental Farm or Station Ferme ou station expérimentale	October — Octobre		November — Novembre		December — Décembre	
	Actual — Réelle	Normal — Normale	Actual — Réelle	Normal — Normale	Actual — Réelle	Normal — Normale
Charlottetown, P.E.I.	4.9	4.3	2.3	4.0	5.2	4.6
Kentville, N.S.	3.6	4.0	2.2	4.1	4.0	4.0
Nappan, N.S.	5.2	3.8	3.4	3.8	5.1	3.7
Fredericton, N.B.	4.0	3.8	4.2	3.4	5.2	3.1
L'Assomption, (P.Q.)	1.2	2.9	1.9	3.2	3.4	3.0
Lennoxville, (P.Q.)	3.4	3.6	1.7	3.4	4.2	3.1
Normandin, (P.Q.)	0.5	2.4	1.9	2.0	1.3	2.3
Ste-Anne-de-la-Pocatière, (P.Q.)	1.9	3.3	2.2	2.8	2.3	2.4
Delhi, Ont.	1.0	2.8	2.2	2.9	3.0	3.1
Harrow, Ont.	0.9	2.0	1.1	1.8	2.0	2.0
Kapuskasing, Ont.	0.4	2.1	2.8	2.2	3.8	2.1
Ottawa, Ont.	1.4	2.7	1.2	2.7	3.8	2.9
Brandon, Man.	1.0	1.0	0.0	0.8	0.4	0.8
Morden, Man.	1.2	1.4	0.2	1.2	0.4	1.0
Indian Head, Sask.	1.7	1.1	0.5	0.9	0.5	0.8
Scott, Sask.	0.2	0.7	0.1	0.6	0.8	0.7
Swift Current, Sask.	0.3	0.7	0.2	0.5	0.6	0.5
Beaverlodge, Alta.	0.4	1.1	0.9	1.3	0.8	1.2
Fort Vermilion, Alta.	1.0	0.7	0.3	0.6	1.2	0.7
Lacombe, Alta.	0.1	0.8	0.1	0.7	0.5	0.7
Lethbridge, Alta.	0.1	1.0	0.1	0.8	1.0	0.7
Manyberries, Alta.	0.0	0.7	0.0	0.6	0.9	0.6
Agassiz, B.C.	9.9	6.8	8.3	8.2	13.0	8.2
Saanichton, B.C.	1.6	2.9	4.9	4.0	6.9	5.7
Summerland, B.C.	0.8	0.9	0.6	1.0	0.8	1.4

1. Trace of rain only.

1. Trace de pluie seulement.

PRICES OF AGRICULTURAL PRODUCE

PRIX DES PRODUITS AGRICOLES

TABLE 1. Canadian Wheat Board Monthly Average Cash Prices per Bushel of Wheat, Basis in Store
Fort William-Port Arthur or Vancouver, October-December, 1953TABLEAU 1. Prix moyen au comptant du blé, par boisseau, en magasin à Fort William-Port Arthur
ou Vancouver, octobre à décembre, 1953 (Commission canadienne du blé)

Item	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Énumération
cents and eights cents et huitièmes de cents				
INITIAL PAYMENT TO PRODUCERS, 1953-1954 POOL:				
1 Northern	140	140	140	1 du Nord
2 Northern	137	137	137	2 du Nord
3 Northern	134	134	134	3 du Nord
4 Northern	126	126	126	4 du Nord
No. 5 Wheat	112	112	112	No 5
No. 6 Wheat	106	106	106	No 6
Feed Wheat	100	100	100	Fourrager
1 C.W. Garnet	134	134	134	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	131	131	131	2 C.O. Garnet
1 Alberta Red Winter	137	137	137	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	134	134	134	2 Alberta d'hiver
1 C.W. Amber Durum	150	150	150	1 C.O. Amber Durum
2 C.W. Amber Durum	147	147	147	2 C.O. Amber Durum
3 C.W. Amber Durum	140	140	140	3 C.O. Amber Durum
INTERNATIONAL WHEAT AGREEMENT AND DOMESTIC SALES:				
1 Northern	195/1	190	188/4	1 du Nord
2 Northern	191/1	186	184/4	2 du Nord
3 Northern	187/1	182	180/4	3 du Nord
4 Northern	182/1	177	175/4	4 du Nord
No. 5 Wheat	167/7	165	165	No 5
No. 6 Wheat	165/6	163	163	No 6
Feed Wheat	162/2	161	161	Fourrager
1 C.W. Garnet	191/1	186	183/7	1 C.O. Garnet
2 C.W. Garnet	187/1	182	179/7	2 C.O. Garnet
3 C.W. Garnet	183/1	178	174/7	3 C.O. Garnet
1 Alberta Red Winter	195/1	190	188/4	1 Alberta rouge d'hiver
2 Alberta Winter	191/1	186	184/4	2 Alberta d'hiver
3 Alberta Winter	187/1	182	180/4	3 Alberta d'hiver
1 C.W. Amber Durum ¹	201/3	200/3	199/4	1 C.O. Amber Durum ¹
2 C.W. Amber Durum ¹	199/3	198/3	197/4	2 C.O. Amber Durum ¹
3 C.W. Amber Durum ¹	198/3	197/3	196/4	3 C.O. Amber Durum ¹
EXPORT (CLASS II):				
1 Northern	195/1	190	188/4	1 du Nord
2 Northern	191/1	186	184/4	2 du Nord
3 Northern	187/1	182	180/4	3 du Nord
4 Northern	182/1	177	175/4	4 du Nord
No. 5 Wheat	167/7	165	165	No.5
No. 6 Wheat	165/6	163	163	No 6
Feed Wheat	162/2	161	161	Fourrager
1 C.W. Amber Durum	294/6	295	295	1 C.O. Amber Durum
2 C.W. Amber Durum	292/6	293	293	2 C.O. Amber Durum
3 C.W. Amber Durum	291/6	292	292	3 C.O. Amber Durum

1. Domestic Durums, 10 cents higher.

1. Durums domestiques, 10 cents de plus.

**TABLE 2. Canadian Wheat Board Monthly Average Cash Prices per Bushel of Oats and Barley, Basis in Store
Fort William-Port Arthur, October-December, 1953**

**TABLEAU 2. Prix moyen au comptant de l'avoine et de l'orge, par boisseau, en magasin à Fort William-Port Arthur,
octobre à décembre 1953 (Commission canadienne du blé)**

Item	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Énumération
cents and eighths cents et huitièmes de cents				
Oats:				
INITIAL PAYMENT TO PRODUCERS, 1953-1954 POOL:				Avoine:
2 C.W.	65	65	65	VERSEMENT INITIAL AUX PRODUCTEURS, POOL DE 1953-1954:
Extra 3 C.W.	62	62	62	2 C.O.
3 C.W.	62	62	62	3 Extra, C.O.
Extra 1 Feed	62	62	62	3 C.O.
1 Feed	60	60	60	1 Extra, fourragère
2 Feed	55	55	55	1 Fourragère
3 Feed	48	48	48	2 Fourragère
DOMESTIC AND EXPORT: ¹				3 Fourragère
2 C.W.	73/6	72/5	71/5	VENTES DOMESTIQUES ET D'EXPORTATION: ¹
Extra 3 C.W.	72/7	72/5	70/2	2 C.O.
3 C.W.	72/2	72/1	69/6	3 Extra, C.O.
Extra 1 Feed	72/2	72/1	69/6	3 C.O.
1 Feed	68/6	69/4	67/7	1 Extra, fourragère
2 Feed	66/4	68/1	67/1	1 Fourragère
3 Feed	64/2	65/3	64/3	2 Fourragère
Barley:				3 Fourragère
INITIAL PAYMENT TO PRODUCERS, 1953-1954 POOL:				Orge:
1 C.W. Six-Row	98	98	98	VERSEMENT INITIAL AUX PRODUCTEURS, POOL DE 1953-1954:
2 C.W. Six-Row	98	98	98	1 C.O. à six rangs
3 C.W. Six-Row	96	96	96	2 C.O. à six rangs
4 C.W. Six-Row	90	90	90	3 C.O. à six rangs
1 C.W. Two-Row	91	91	91	4 C.O. à six rangs
2 C.W. Two-Row	91	91	91	1 C.O. à deux rangs
3 C.W. Two-Row	88	88	88	2 C.O. à deux rangs
1 Feed	87	87	87	3 C.O. à deux rangs
2 Feed	82	82	82	1 Fourragère
3 Feed	75	75	75	2 Fourragère
DOMESTIC AND EXPORT: ¹				3 Fourragère
1 C.W. Six-Row	115/7	114/5	111	VENTES DOMESTIQUES ET D'EXPORTATION: ¹
2 C.W. Six-Row	115/7	114/5	111	1 C.O. à six rangs
3 C.W. Six-Row	113/7	112/5	109	2 C.O. à six rangs
4 C.W. Six-Row	99	96/5	93	3 C.O. à six rangs
1 C.W. Two-Row	110/7	111/1	103	4 C.O. à six rangs
2 C.W. Two-Row	110/7	111/1	103	1 C.O. à deux rangs
3 C.W. Two-Row	107	104/5	99	2 C.O. à deux rangs
1 Feed	94/7	93/1	89	3 C.O. à deux rangs
2 Feed	93/5	92/3	87/4	1 Fourragère
3 Feed	90/5	89/5	84/5	2 Fourragère
				3 Fourragère

1. For local sales and for spot sales subject to confirmation.

1. Les chiffres sont sujets à confirmation pour ventes locales et sur place.

TABLE 3. Winnipeg Grain Exchange Monthly Averages of Closing Cash Prices Per Bushel of Oats, Barley, Rye and Flaxseed, Basis in Store Fort William-Port Arthur, October-December, 1953

TABLEAU 3. Prix moyen au comptant, à la fermeture du marché de Winnipeg, de l'avoine, de l'orge, du seigle et de la graine de lin, par boisseau, en magasin à Fort William-Port Arthur, octobre à décembre, 1953

Item	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Énumération
cents and eighths cents et huitièmes de cents				
Oats:				
DOMESTIC AND EXPORT:				VENTES DOMESTIQUES ET D'EXPORTATION:
2 C.W.	73/5	71/7	71	2 C.O.
Extra 3 C.W.	72/4	71/5	69	3 Extra, C.O.
3 C.W.	72	71/2	68/5	3 C.O.
Extra 1 Feed	72	71/2	68/5	1 Extra, fourragère
1 Feed	68/5	69/1	67/3	1 Fourragère
2 Feed	66/3	67/3	66/1	2 Fourragère
3 Feed	63/5	63/7	63/3	3 Fourragère
Barley:				Orge:
DOMESTIC AND EXPORT:				VENTES DOMESTIQUES ET D'EXPORTATION:
1 C.W. Six-Row	110/5	110/5	105/5	1 C.O. à six rangs
2 C.W. Six-Row	110/5	110/5	105/5	2 C.O. à six rangs
3 C.W. Six-Row	107/3	107	102/4	3 C.O. à six rangs
4 C.W. Six-Row	95/7	95/5	92	4 C.O. à six rangs
1 C.W. Two-Row	104/2	104/1	100/1	1 C.O. à deux rangs
2 C.W. Two-Row	104/2	104/1	100/1	2 C.O. à deux rangs
3 C.W. Two-Row	102/2	101/4	97/1	3 C.O. à deux rangs
1 Feed	94/7	92/6	88/7	1 Fourragère
2 Feed	93/3	91/6	87	2 Fourragère
3 Feed	90/4	89/2	84	3 Fourragère
Rye:				Seigle:
DOMESTIC, EXPORT AND PRODUCERS' PRICES:				VENTES DOMESTIQUES ET D'EXPORTATION ET VENTES AUX PRODUCTEURS:
2 C.W.	106/7	109/7	104/7	2 C.O.
3 C.W.	103/6	107	100	3 C.O.
4 C.W.	94/7	98	90/7	4 C.O.
Ergoty	92/7	96	88/7	Ergoté
Flaxseed:				Graine de lin:
DOMESTIC, EXPORT AND PRODUCERS' PRICES:				VENTES DOMESTIQUES ET D'EXPORTATION ET VENTES AUX PRODUCTEURS:
1 C.W.	276/1	263/6	277/2	1 C.O.
2 C.W.	272	259/6	272/4	2 C.O.
3 C.W.	266/6	252/1	262/5	3 C.O.

TABLE 4. Monthly Average Prices¹ per Bushel of Grains in the United States, October-December, 1953TABLEAU 4. Prix moyens mensuels¹, par boisseau, du grain aux États-Unis, octobre-décembre 1953

Source: Agricultural Marketing Service, United States Department of Agriculture

Source: Service des marchés agricoles, département de l'Agriculture des États-Unis

Grain and Grade	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Grain et classe
	cents	cents	cents	
Wheat:				Blé:
No. 2 Hard Winter, Kansas City	228.8	233.7	237.5	No 2 dur d'hiver, Kansas City
No. 1 Dark Northern Spring, Minneapolis	262.1	262.3	260.1	No 1 du Nord, foncé, de printemps, Minneapolis
Corn:				Mais:
No. 3 Yellow, Chicago	146.1	144.8	156.3	No 3 jaune, Chicago
Oats:				Avoine:
No. 3 White, Chicago	75.2	74.2	79.4	No 3 blanche, Chicago
No. 3 White, Minneapolis	76.0	76.0	77.9	No 3 blanche, Minneapolis
Barley:				Orge:
No. 3, Minneapolis	141.7	143.8	143.6	No 3, Minneapolis
Rye:				Seigle:
No. 2, Minneapolis	122.6	124.9	128.7	No 2, Minneapolis

1. Weighted according to reported daily cash sales.

1. Pondérés d'après les ventes journalières au comptant déclarées.

TABLE 5. Mid-Month Prices of Flour, Bran, Shorts and middlings at Principal Markets, October-December, 1953

TABLEAU 5. Prix le 15 du mois de la farine, du son, du gru rouge et du gru blanc, sur les principaux marchés, octobre-décembre 1953

Source: For Canadian Markets, Prices Section, Dominion Bureau of Statistics; for Minneapolis, The Northwestern Miller

Source: Pour les marchés canadiens, Section des prix, Bureau fédéral de la statistique; pour Minneapolis, The Northwestern Miller

basis of Quotations: Montreal and Toronto — carlots, f.o.b. Ontario and Montreal lake and rail points: Winnipeg — flour, carlots or mixed carlots, f.o.b. rail destination; bran, shorts and middlings, 100-lb. sacks, carlots, f.o.b. mill-door, Winnipeg: Vancouver — flour, carlots or mixed carlots, f.o.b. rail destination; bran, shorts and middlings, jute bags, carlots, delivered Vancouver: Minneapolis — carlots, prompt delivery.

Prices of millfeeds at Montreal and Toronto are quotations as on the Thursday nearest the middle of the month; other Canadian prices are as at the 15th of the month. Prices at Minneapolis are quotations as on the Saturday nearest the middle of the month.

Bases des cotes: Montréal et Toronto — lots d'un wagon, f.à b. par lac et rail d'Ontario et de Montréal; Winnipeg — farine, lots d'un wagon ou wagons mixtes, f.à b. destination, par rail; son, gru rouge et gru blanc, en sacs de 100 livres, lots d'un wagon, f.à b. à la meunerie, Winnipeg: Vancouver — farine, lots d'un wagon ou wagons mixtes, f.à b. à destination, par rail; son, gru rouge et gru blanc, en sacs de jute, lots d'un wagon, livrés à Vancouver: Minneapolis — lots d'un wagon, prompte livraison.

Les prix des issues de meunerie à Montréal et à Toronto sont les cotes du jeudi le plus rapproché du milieu de mois; les prix ailleurs au Canada sont ceux du 15 du mois. Les prix à Minneapolis sont ceux du samedi le plus rapproché du milieu du mois.

Item and Market	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Produit et marché
	\$	\$	\$	
Flour:				Farine:
First patents, Montreal ¹	bbl.	12.20	12.10	12.10 haril
Ontario winter wheat delivered Montreal ¹	"	9.70	9.70	" "
First patents, Toronto ¹	"	12.20	12.10	12.10 "
First patents, Winnipeg ¹	"	11.90	11.70	11.70 "
First patents, Vancouver ¹	"	12.60	12.60	12.60 "
Spring family, Minneapolis ²	"	12.10-15.30	13.14-15.80	12.72-15.70 "
Bran:				Son:
Montreal ³	ton	49.25	46.25	47.25 tonne
Toronto ³	"	49.25	46.25	" "
Winnipeg	"	40.50	40.50	41.00 "
Minneapolis	"	38.50-39.50	42.50-43.50	47.00-47.50 "
Shorts:				Gru rouge:
Montreal ³	ton	51.25	48.25	48.25 tonne
Toronto ³	"	51.25	48.25	" "
Winnipeg	"	45.50	45.50	41.00 "
Minneapolis	"	40.00-40.50	41.50-42.00	48.00-48.50 "
Middlings:				Gru blanc:
Montreal ³	ton	61.25	58.25	56.25 tonne
Toronto ³	"	61.25	58.25	" "
Winnipeg	"	55.00	55.00	51.00 "

1. Price per barrel of two 98-lb. sacks.

2. Price per barrel of two 100-lb. sacks.

3. Prices do not include government freight assistance payment of \$6.00 per ton.

1. Prix le haril de 2 sacs de 98 livres.

2. Prix le baril de 2 sacs de 100 livres.

3. Les prix ne comprennent pas des allocations de \$6.00 la tonne pour frais de transport payés par le gouvernement fédéral.

TABLE 6. Weighted Average Monthly Prices per Cwt. of Live Stock at Principal Canadian Markets, October-December, 1953

TABLEAU 6. Moyennes pondérées des prix mensuels, par cwt., du bétail sur les principaux marchés canadiens, octobre-décembre 1953

Source: Marketing Service, Dominion Department of Agriculture
Source: Service des marchés, ministère fédéral de l'Agriculture

Market	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Marché
	\$	\$	\$	
Cattle (All Grades):				Bêtes à cornes (toutes classes):
Montreal	10.99	10.05	11.02	Montréal
Toronto.....	15.25	15.09	15.05	Toronto
Winnipeg.....	11.73	11.58	12.22	Winnipeg
Calgary.....	14.04	13.97	13.81	Calgary
Edmonton.....	12.26	12.02	12.41	Edmonton
Moose Jaw	13.39	12.18	12.63	Moose-Jaw
Calves (All Grades):				Veaux (toutes classes):
Montreal	16.56	16.41	17.14	Montréal
Toronto.....	17.90	18.06	19.81	Toronto
Winnipeg.....	15.14	14.48	16.82	Winnipeg
Calgary.....	15.80	14.72	14.39	Calgary
Edmonton.....	13.97	13.27	14.69	Edmonton
Moose Jaw	15.73	13.65	13.56	Moose-Jaw
Hogs (B1 Dressed):				Porcs (B1 habillés):
Montreal	34.66	31.35	32.76	Montréal
Toronto.....	34.22	31.09	32.62	Toronto
Winnipeg.....	30.44	27.77	29.30	Winnipeg
Calgary.....	31.08	28.24	30.15	Calgary
Edmonton.....	30.25	28.25	30.58	Edmonton
Moose Jaw	29.24	26.72	28.22	Moose-Jaw
Sheep and Lambs (All Grades):				Moutons et agneaux (toutes classes):
Montreal	19.63	19.13	17.78	Montréal
Toronto.....	18.78	19.16	20.15	Toronto
Winnipeg.....	16.44	16.74	17.37	Winnipeg
Calgary.....	17.75	18.04	18.20	Calgary
Edmonton.....	16.48	16.13	18.03	Edmonton
Moose Jaw	13.15	14.86	14.07	Moose-Jaw

TABLE 7. Average Monthly Prices per Cwt. of Live Stock at Chicago, U.S.A., October-December, 1953

TABLEAU 7. Moyenne mensuelle des prix du bétail, par cwt., à Chicago, É.-U., octobre-décembre, 1953

Source: Agricultural Marketing Service, United States Department of Agriculture
Source: Service des marchés, département de l'Agriculture des États-Unis

Class and Grade	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Classe et qualité
	\$	\$	\$	
Cattle and Calves:				Bovins:
Beef steers, prime	28.02	27.96	27.59	Bouvillons de boucherie, surchoix
Beef steers, choice	25.63	25.03	24.37	Bouvillons de boucherie, choix
Beef steers, good	21.66	21.07	21.21	Bouvillons de boucherie, bons
Vealers, choice and prime.....	22.45	22.10	23.12	Veaux de lait, choix et surchoix
Stocker and feeder steers, average price, all weights ¹	15.74	17.56	17.63	Bouvillons de long et de court engrangement, prix moyens, tous poids ¹
Hogs, average price, all purchases	21.54	20.80	23.69	Porcs, prix moyens, tous achats
Lambs, slaughter, choice and prime	19.97	20.13	20.21	Agneaux d'abatage, choix et surchoix

1. Kansas City.

TABLE 8. Average Monthly Prices per Cwt. of Live Stock at Principal Canadian Markets, October-December, 1953

TABLEAU 8. Moyenne des cours mensuels (par cwt) du bétail sur les principaux marchés canadiens,
octobre-décembre 1953

Source: Marketing Service, Dominion Department of Agriculture

Source: Service des marchés, ministère fédéral de l'Agriculture

Market, Class and Grade	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Marché, classe et qualité
	\$	\$	\$	
Montreal:				Montréal:
Steers, up to 1,000 lb.:				Bouvillons jusqu'à 1,000 liv.:
Good	18.00	18.00	19.16	Bons
Medium	16.14	16.29	16.95	Moyens
Common	12.06	12.91	13.82	Communs
Steers, over 1,000 lb.:				Bouvillons de plus de 1,000 liv.:
Good	18.45	18.26	19.37	Bons
Medium	16.54	16.94	17.71	Moyens
Common	13.62	13.74	14.70	Communs
Heifers:				Génisses:
Good	14.88	14.69	14.52	Bonnes
Medium	12.61	12.42	12.55	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engrassés:
Good	1	1	1	Bons
Medium	1	14.14	15.60	Moyens
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	23.53	23.50	24.52	Bons et de choix
Common and medium	20.30	20.46	21.44	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	11.44	10.50	10.82	Bonnes
Medium	9.92	9.31	9.49	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	12.31	12.40	12.65	Bons
Hogs:				Porcs:
B1 dressed	34.66	31.35	32.76	B1 habillés
Feeders	25.21	25.65	25.00	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	21.18	21.00	20.98	Bons
Common	15.63	14.79	14.30	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	6.46	7.07	8.39	Bons
Toronto:				Toronto:
Steers, up to 1,000 lb.:				Bouvillons jusqu'à 1,000 liv.:
Good	18.53	18.85	19.35	Bons
Medium	16.97	17.09	17.71	Moyens
Common	13.39	13.56	13.64	Communs
Steers, over 1,000 lb.:				Bouvillons de plus de 1,000 liv.:
Good	18.56	18.71	19.38	Bons
Medium	17.04	17.10	17.70	Moyens
Common	14.07	13.90	13.78	Communs
Heifers:				Génisses:
Good	17.93	18.18	17.62	Bonnes
Medium	16.59	16.39	16.53	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engrassés:
Good	20.50	20.57	19.77	Bons
Medium	17.84	17.81	17.78	Moyens
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	23.26	23.75	24.66	Bons et de choix
Common and medium	17.82	18.43	19.49	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	11.25	10.28	10.57	Bonnes
Medium	10.34	9.57	9.86	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	12.35	12.14	12.16	Bons
Stocker and feeder steers:				Bouvillons de long et de court engrassement:
Good	18.38	17.66	17.56	Bons
Common	15.56	15.43	15.09	Communs

1. No quotations.

1. Aucun prix coté.

**TABLE 8. Average Monthly Prices per Cwt. of Live Stock at Principal Canadian Markets,
October-December, 1953 - continued**

**TABLEAU 8. Moyenne des cours mensuels (par cwt) du bétail sur les principaux marchés canadiens,
octobre-décembre 1953 - suite**

Market, Class and Grade	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Marché, classe et qualité
	\$	\$	\$	
Toronto — concluded:				
Hogs:				
Bl dressed	34.22	31.09	32.62	Toronto — fin:
Feeders	1	1	1	Porcs: Bl habillés D'engraissement
Lambs:				
Good	20.55	21.21	22.71	Agneaux:
Common	15.68	15.93	16.33	Bons Communs
Sheep:				
Good	8.74	8.64	8.79	Moutons: Bons
Winnipeg:				
Steers up to 1,000 lb.:				Winnipeg:
Good	15.98	17.15	16.79	Bouvillons jusqu'à 1,000 liv.:
Medium	13.24	14.29	14.08	Bons Moyens Communs
Common	10.88	11.16	11.16	
Steers, over 1,000 lb.:				Bouvillons de plus de 1,000 liv.:
Good	15.96	17.18	16.76	Bons Moyens Communs
Medium	13.23	14.25	14.01	
Common	11.08	11.07	11.11	
Heifers:				Génisses:
Good	12.88	14.13	14.23	Bonnes Moyennes
Medium	10.85	11.91	11.79	
Calves, fed:				Veaux engrassés:
Good	17.15	16.74	16.94	Bons Moyens
Medium	14.70	14.31	14.69	
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	21.01	20.28	22.57	Bons et de choix Communs et moyens
Common and medium	14.67	13.94	15.41	
Cows:				Vaches:
Good	9.08	9.07	9.11	Bonnes Moyennes
Medium	7.91	7.97	7.91	
Bulls:				Taureaux:
Good	10.58	10.50	10.64	Bons
Stocker and feeder steers:				Bouvillons de long et de court engrassement:
Good	14.16	13.81	13.71	Bons Communs
Common	10.16	9.69	9.51	
Stock cows and heifers:				Vaches et génisses d'engraissement:
Good	11.50	11.19	10.94	Bonnes Communes
Common	8.50	7.90	7.50	
Hogs:				Porcs:
Bl dressed	30.44	27.77	29.30	Bl habillés D'engraissement
Feeders	24.00	21.77	24.03	
Lambs:				Agneaux:
Good	18.27	18.78	19.42	Bons Communs
Common	15.00	15.00	14.57	
Sheep:				Moutons:
Good	4.75	4.77	4.75	Bons
Calgary:				
Steers, up to 1,000 lb.:				Calgary:
Good	17.53	18.06	17.19	Bouvillons jusqu'à 1,000 liv.:
Medium	15.93	16.15	15.55	Bons Moyens Communs
Common	13.04	13.32	12.92	
Steers, over 1,000 lb.:				Bouvillons de plus de 1,000 liv.:
Good	17.50	17.90	17.26	Bons Moyens Communs
Medium	15.87	16.08	15.55	
Common	13.07	13.24	12.99	

1. No quotations.

1. Aucun prix coté.

TABLE 8. Average Monthly Prices per Cwt. of Live Stock at Principal Canadian Markets,
October-December, 1953 - continuedTABLEAU 8. Moyenne des cours mensuels (par cwt) du bétail sur les principaux marchés canadiens,
octobre-décembre 1953 - suite

Market, Class and Grade	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Marché, classe et qualité
	\$	\$	\$	
Calgary — concluded:				Calgary — fin:
Heifers:				Génisses:
Good	15.84	15.72	15.43	Bonnes
Medium	14.31	14.05	14.07	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engrassés:
Good	18.59	18.16	17.71	Bons
Medium	1	1	1	Moyens
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	17.19	16.56	16.42	Bons et de choix
Common and medium	14.74	13.52	13.36	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	9.42	9.30	9.40	Bonnes
Medium	8.45	8.26	8.33	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	9.87	9.70	9.79	Bons
Stocker and feeder steers:				Bouvillons de long et de court engrissement:
Good	16.25	15.92	15.34	Bons
Common	13.82	13.03	12.44	Communs
Stock cows and heifers:				Vaches et génisses d'engraissement:
Good	13.53	13.90	12.89	Bonnes
Common	10.28	10.58	10.09	Communes
Hogs:				Porcs:
Bl dressed	31.08	28.24	30.15	Bl habillés
Feeders	28.45	25.47	27.83	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	18.66	19.39	19.47	Bons
Common	17.12	17.71	17.36	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	7.62	8.70	7.16	Bons
Edmonton:				Edmonton:
Steers, up to 1,000 lb.:				Bouvillons jusqu'à 1,000 liv.:
Good	16.47	16.66	17.46	Bons
Medium	14.26	14.49	15.41	Moyens
Common	10.86	9.62	10.03	Communs
Steers, over 1,000 lb.:				Bouvillons de plus de 1,000 liv.:
Good	16.67	16.70	17.27	Bons
Medium	15.15	14.75	15.20	Moyens
Common	11.89	11.00	11.92	Communs
Heifers:				Génisses:
Good	14.92	14.75	14.70	Bonnes
Medium	13.19	13.19	12.97	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engrassés:
Good	17.15	16.51	16.45	Bons
Medium	15.68	15.00	15.04	Moyens
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	18.12	17.27	19.21	Bons et de choix
Common and medium	13.61	11.52	13.94	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	8.50	8.36	8.88	Bonnes
Medium	7.83	7.53	7.65	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	10.10	9.58	9.72	Bons

1. No quotations.

1. Aucun prix coté.

TABLE 8. Average Monthly Prices per Cwt. of Live Stock at Principal Canadian Markets,
October-December, 1953 — concludedTABLEAU 8. Moyenne des cours mensuels (par cwt) du bétail sur les principaux marchés canadiens,
octobre-décembre 1953 — fin

Market, Class and Grade	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Marché, classe et qualité
	\$	\$	\$	
Edmonton — concluded:				Edmonton — fin:
Stocker and feeder steers:				Bouvillons de long et de court engrissement:
Good	14.17	13.89	13.62	Bons
Common	10.73	10.66	10.82	Communs
Stock cows and heifers:				Vaches et génisses d'engraissement:
Good	10.50	10.57	10.60	Bonnes
Common	8.12	8.12	8.18	Communes
Hogs:				Porcs:
Bl dressed	30.25	28.25	30.58	Bl habillés
Feeders	23.98	23.36	24.15	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	18.68	18.63	19.40	Bons
Common	16.62	16.24	17.45	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	8.33	8.00	8.21	Bons
Moose Jaw:				Moose-Jaw:
Steers, up to 1,000 lb.:				Bouvillons jusqu'à 1,000 liv.:
Good	16.25	16.35	16.37	Bons
Medium	14.97	14.36	14.84	Moyens
Common	12.65	12.01	12.45	Communs
Steers, over 1,000 lb.:				Bouvillons de plus de 1,000 liv.:
Good	16.10	16.48	16.28	Bons
Medium	14.82	14.32	14.68	Moyens
Common	12.44	12.06	12.56	Communs
Heifers:				Génisses:
Good	14.83	15.18	15.08	Bonnes
Medium	13.37	13.36	13.55	Moyennes
Calves, fed:				Veaux engrassés:
Good	16.73	16.57	16.07	Bons
Medium	15.75	15.68	15.09	Moyens
Calves, veal:				Veaux de lait:
Good and choice	15.42	14.39	14.16	Bons et de choix
Common and medium	13.19	12.09	12.22	Communs et moyens
Cows:				Vaches:
Good	8.77	8.58	8.47	Bonnes
Medium	7.76	7.46	7.38	Moyennes
Bulls:				Taureaux:
Good	9.92	9.73	10.01	Bons
Stocker and feeder steers:				Bouvillons de long et de court engrissement:
Good	15.51	13.97	13.92	Bons
Common	13.95	11.38	11.88	Communs
Stock cows and heifers:				Vaches et génisses d'engraissement:
Good	12.86	9.80	9.81	Bonnes
Common	9.51	8.70	7.94	Communes
Hogs:				Porcs:
Bl dressed	29.24	26.72	28.22	Bl habillés
Feeders	21.50	22.00	21.00	D'engraissement
Lambs:				Agneaux:
Good	16.71	16.11	15.78	Bons
Common	12.50	14.47	13.00	Communs
Sheep:				Moutons:
Good	1	7.00	8.00	Bons

1. No quotations.

1. Aucun prix coté.

TABLE 9. Wholesale Prices of Produce at Principal Canadian Markets, by Months, October-December, 1953
 TABLEAU 9. Prix de gros des produits sur les principaux marchés canadiens, par mois, octobre-décembre 1953

Source: Prices Section, Dominion Bureau of Statistics

Source: Section des prix, Bureau fédéral de la statistique

Note. Prices for eggs and potatoes at all centres are averages of quotations on a specified day in each week; prices of butter and cheese at Montreal and Toronto are averages of daily quotations; other prices are quotations as at the 15th of the month.

Nota. Les prix des œufs et des pommes de terre à tous les centres sont la moyenne des prix à un certain jour de la semaine; les prix du beurre et du fromage à Montréal et Toronto sont les moyennes des prix de chaque jour; les autres prix sont ceux du 15 de chaque mois.

Item and Market		October	November	December	Denrée et marché
		— Octobre —	Novembre	Décembre	
Halifax:					
Hams, smoked, light, first grade	lb.	0.67	0.59	0.63	livi.
Bacon, smoked, light, first grade	"	0.81	0.75	0.72	"
Beef carcass, steer, commercial quality	"	0.34	0.32	0.34	"
Lamb carcass, good, fresh	"	0.41	0.43	0.45	"
Lard, pure, in tierces	"	0.25	0.25	0.24	"
Butter, creamery, first grade, 2-lb. flats	"	0.61	0.64	0.65	"
Cheese, coloured, twins and triplets	"	0.36	0.36	0.38	"
Eggs, grade A, large	doz.	0.77	0.60	0.52	douz.
Potatoes, No. 1	75 lb.	1.16	1.02	0.96	75 liv.
Halifax:					
Jambons, fumés, légers, 1re qualité					
Bacon, fumé, léger, 1re qualité					
Boeuf, carcasses, bouvillons, qualité commerciale					
Agneau, carcasses, bon, frais					
Saindoux, pur, en baquets					
Beurre, de crémierie, 1re qualité, pains de 2 liv.					
Fromage, coloré, demis et tiers					
Oeufs, classe A, gros					
Pommes de terre, no 1					
Saint John:					
Hams, smoked, light	lb.	0.69	0.60	0.62	livi.
Bacon, smoked, light	"	0.78	0.70	0.64	"
Beef carcass, commercial quality	"	0.34	0.31	0.31	"
Lamb, fresh	"	0.39	0.41	0.43	"
Lard, pure, in 56-lb. boxes	"	0.27	0.25	0.25	"
Butter, creamery, first grade	"	0.62	0.65	0.65	"
Cheese, new	"	0.34	0.34	0.36	"
Eggs, grade A, large	doz.	0.79	0.63	0.55	douz.
Potatoes, No. 1	75 lb.	1.02	0.98	0.95	75 liv.
Hay, pressed, No. 1, carlots	ton	27.00	27.00	27.00	tonne
St-Jean (N.-B.):					
Jambons, fumés, légers					
Bacon, fumé, léger					
Boeuf, carcasses, qualité commerciale					
Agneau, frais					
Saindoux, pur, en boîtes de 56 livres					
Beurre, de crémierie, 1re qualité					
Fromage, nouveau					
Oeufs, classe A, gros					
Pommes de terre, no 1					
Foin, pressé, no 1, wagons					
Montréal:					
Hams, smoked, light	lb.	0.67	0.58	0.59	livi.
Bacon, smoked	"	0.80	0.70	0.66	"
Beef carcass, good steer, commercial quality ..	"	0.33	0.30	0.31	"
Lamb carcass, choice, fresh	"	0.44	0.44	0.48	"
Lard, pure, in tierces	"	0.24	0.23	0.24	"
Butter, first grade, creamery prints	"	0.62	0.62	0.63	"
Cheese, white, No. 1, 30-lb. lots	"	0.45	0.45	0.45	"
Eggs, grade A, large	doz.	0.77	0.59	0.50	douz.
Potatoes, No. 1	75 lb.	1.16	1.10	1.05	75 liv.
Timothy hay, No. 2, baled	ton	18.00	19.00	20.00	tonne
Montréal:					
Jambons, fumés, légers					
Bacon, fumé					
Boeuf, carcasses, bons bouvillons, qualité commerciale					
Agneau, carcasses, choix, frais					
Saindoux, pur, en baquets					
Beurre, 1re qualité, de crémierie, en pains					
Fromage, blanc, no 1, meules de 30 liv.					
Oeufs, classe A, gros					
Pommes de terre, no 1					
Foin de mil, no 2, en balles					
Toronto:					
Hams, smoked, light	lb.	0.64	0.61	0.58	livi.
Bacon, smoked	"	0.80	0.72	0.66	"
Beef carcass, good steer, commercial quality ..	"	0.33	0.32	0.32	"
Lamb carcass, good	"	0.42	0.44	0.47	"
Lard, pure, in tierces	"	0.24	0.22	0.22	"
Butter, first grade, creamery prints	"	0.63	0.63	0.64	"
Cheese, new, large, coloured, No. 1	"	0.32	0.35	0.36	"
Eggs, grade A, large	doz.	0.71	0.54	0.45	douz.
Potatoes, No. 1	75 lb.	1.19	1.16	1.16	75 liv.
Timothy hay, good, No. 2, baled	ton	19.50	19.50	19.50	tonne
Toronto:					
Jambons, fumés, légers					
Bacon, fumé					
Boeuf, carcasses, bons bouvillons, qualité commerciale					
Agneau, carcasses, bon					
Saindoux, pur, en baquets					
Beurre, 1re qualité, de crémierie, en pains					
Fromage, nouveau, grosses meules, coloré, no 1					
Oeufs, classe A, gros					
Pommes de terre, no 1					
Foin de mil, bon, no 2, en balles					

1. No quotations.

1. Aucun prix coté.

TABLE 9. Wholesale Prices of Produce at Principal Canadian Markets, by Months, October-December, 1953 — concluded
 TABLEAU 9. Prix de gros des produits sur les principaux marchés canadiens, par mois, octobre-décembre 1953 — fin

Item and Market	October — Octobre	November	December	Entrée et marché
		— Novembre	— Décembre	
		\$	\$	\$
Winnipeg:				Winnipeg:
Hams, smoked, light	lb.	0.64	0.58	Jambons, fumés, légers
Bacon, smoked, fancy	"	0.81	0.70	Bacon, fumé, de fantaisie
Beef carcass, good steer, commercial quality	"	0.36	0.36	Boeuf, carcasses, bons bouvillons, qualité commerciale
Lamb carcass, good	"	0.39	0.39	Agneau, carcasses, bon
Lard, pure, in tierces	"	0.22	0.20	Saindoux, pur, en baquets
Butter, first grade, creamery prints	"	0.62	0.63	Beurre, 1re qualité, de crèmerie, en pains
Cheese, 6/5's	"	0.45	0.45	Fromage, 6/5's
Eggs, grade A, large	doz.	0.74	0.54	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, No. 2	75 lb.	1.36	1.35	Pommes de terre, no 2
Regina:				Regina:
Hams, smoked, light	lb.	0.64	0.58	Jambons, fumés, légers
Bacon, smoked, light	"	0.65	0.71	Bacon, fumé, léger
Beef carcass, good steer and heifer, commercial quality	"	0.28	0.26	Boeuf, carcasses, bons bouvillons et génisses, qualité commerciale
Lamb carcass, good	"	0.40	0.40	Agneau, carcasses, bon
Lard, pure, in tierces	"	0.20	0.19	Saindoux, pur, en baquets
Butter, first grade, creamery prints	"	0.62	0.62	Beurre, 1re qualité, de crèmerie, en pains
Eggs, grade A, large	doz.	0.70	0.54	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, No. 2	cwt.	2.75	2.58	Pommes de terre, no 2
Calgary:				Calgary:
Hams, smoked, tenderized, skin on	lb.	0.60	0.55	Jambons, fumés, attendris, avec couenne
Bacon, smoked, light, first grade	"	0.76	0.74	Bacon, fumé, léger, 1re qualité
Beef carcass, good steer, commercial quality	"	0.27	0.25	Boeuf, carcasses, bons bouvillons, qualité commerciale
Lamb carcass, good	"	0.40	0.42	Agneau, carcasses, bon
Lard, pure, in tierces	"	0.18	0.17	Saindoux, pur, en baquets
Butter, first grade, creamery prints	"	0.63	0.63	Beurre, 1re qualité, de crèmerie, en pains
Cheese, large, white, new	"	1	1	Fromage, grosses meules, blanc, doux
Eggs, grade A, large	doz.	0.78	0.57	Oeufs, classe A, gros
Potatoes, No. 2	cwt.	2.84	2.75	Pommes de terre, no 2
Vancouver:				Vancouver:
Hams, smoked, light	lb.	0.63	0.55	Jambons, fumés, légers
Bacon, smoked, fancy	"	0.74	0.69	Bacon, fumé, de fantaisie
Beef carcass, good steer, commercial quality	"	0.31	0.28	Boeuf, carcasses, bons bouvillons, qualité commerciale
Lamb carcass, good	"	0.44	0.44	Agneau, carcasses, bon
Lard, pure, in tierces	"	0.20	0.20	Saindoux, pur, en baquets
Butter, first grade, creamery prints	"	0.65	0.65	Beurre, 1re qualité, de crèmerie, en pains
Cheese, large, coloured	"	0.41	0.42	Fromage, grosses meules, coloré
Eggs, grade A, large	doz.	0.73	0.62	Oeufs, classe A, gros
Potatoes	cwt.	1.80	1.85	Pommes de terre

1. No quotations.

1. Aucun prix coté.



1010756826